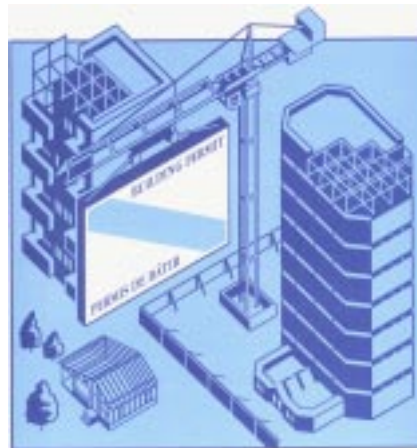




Building Permits

May 1999



Permis de bâtir

Mai 1999



Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Current Investissement Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9689) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided **for all users who reside outside the local dialing area** of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 64-001-XIB, is available monthly on Internet for CDN \$19.00 per issue or CDN \$186.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

This product is also available on paper through a Print-on-Demand service. The prices for delivery in Canada are \$57.00 per issue and \$350.00 for a one-year subscription. The prices for delivery outside Canada are US \$57.00 per issue and US \$350.00 for a one-year subscription. The paper version can be ordered by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at **(613) 951-7277** or **1 800 700-1033**; by fax, at **(613) 951-1584** or **1 800 889-9734**; by Internet, at order@statcan.ca; or in person, at local Statistics Canada offices. For changes of address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordi-nolinguue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9689) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à **tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

On peut se procurer ce produit n° 64-001-XIB au catalogue mensuellement sur Internet. Un numéro coûte 19 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 186 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

On peut aussi se procurer la version imprimée de ce produit par l'entremise du service d'impression sur demande. Au Canada, un numéro coûte 57 \$ et un abonnement d'un an coûte 350 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 57 \$US et un abonnement d'un an coûte 350 \$US. On peut commander la version imprimée par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le **(613) 951-7277** ou le **1 800 700-1033**; par télécopieur, en composant le **(613) 951-1584** ou le **1 800 889-9734**; par Internet, en se rendant à order@statcan.ca; ou en personne, en se présentant à l'un des bureaux régionaux de Statistique Canada. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section

Building permits

May 1999

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement

Permis de bâtir

Mai 1999

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1999

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

July 1999

Catalogue no. 64-001-XIB, Vol. 43, no. 5

Frequency: Monthly

ISSN 1480-7475

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1999

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Juillet 1999

N° 64-001-XIB au catalogue, vol. 43, n° 5

Périodicité : mensuelle

ISSN 1480-7475

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- ^p preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SA Seasonally Adjusted at monthly rate.

SAAR Seasonally Adjusted at annual rate.

This publication was prepared under the direction of:

P. Koumanakos, Director, Investment and Capital Stock Division

M. Labonté, Chief, Current Investment Indicators Section

P. Després, Head, Development and Analysis, Current Investment Indicators Section

D. Legault, Programmer-Analyst, Current Investment Indicators Section

J. Bureau, Quality Control, Current Investment Indicators Section

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- ^p nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

D Désaisonnalisé à un taux mensuel.

DATA Désaisonnalisé à un taux annuel.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

P. Koumanakos, Directeur, Division de l'investissement et du stock de capital

M. Labonté, Chef, Section des indicateurs courants de l'investissement

P. Després, Chef du développement et de l'analyse, Section des indicateurs courants de l'investissement

D. Legault, Programmeur-Analyste, Section des indicateurs courants de l'investissement

J. Bureau, Contrôle de qualité, Section des indicateurs courants de l'investissement

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

GEOGRAPHICAL ABBREVIATIONS - ABRÉVIATIONS GÉOGRAPHIQUES

A.R.	- Agglomération de recensement	NT	- Northern Town	SM	- Specialize Municipality
BOR	- Borough	NV	- Northern Village	SRD	- Subdivision of Regional District
C	- City/Cité	N.W.T.	- NorthWest Territories	SUN	- Subdivision of Regional District
C.A.	- Census Agglomeration	P	- Paroisse	SV	- Summer Village
CC	- Chartered Community	PAR	- Parish	T	- Town
CDR	- Census Division Remainder	PD	- Planning District	T.N.O.	- Territoires du Nord-Ouest
CM	- County (Municipality)	PDR	- Planning District Remainder	TP	- Township
C.M.A.	- Census Metropolitan Area	RCR	- Rural County Remainder	UCR	- Urban County Remainder
COM	- Community	RGM	- Regional Municipality	UNO	- Unorganized/ Non organisé
CR	- County Remainder	R.M.R.	- Région métropolitaine de recensement	V	- Ville
CT	- Canton	RDR	- Regional District Remainder	VC	- Village Cri
CU	- Cantons-Unis	RM	- Rural Municipality	VL	- Village
DM	- District (Municipality)	RV	- Resort Village	VN	- Village Nordique
HAM	- Hamlet	SA	- Special Area		
ID	- Improvement District	S-E	- Indian Settlement/ Établissement indien		
LGD	- Local Government District	SCM	- Subdivision of County Municipality		
LOT	- Lot and Royalty	SD	- Sans désignation		
M	- Municipalité	SET	- Settlement		
MD	- Municipal District				
NH	- Northern Hamlet				

NOTE ON CANSIM

The data published in Building Permits (Catalogue No. 64-001-XPB) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing Division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

NOTE CONCERNANT CANSIM

Les données qui sont publiées dans Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine, de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent au verso du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la Division du Marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

IMPORTANT NOTICE

INTRODUCTION of NUNAVUT

Starting with the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.

Changes in boundaries, status or names of geographical entities that occurred before January 1999, are reflected in this publication. These geographical changes may be obtained by writing to:

Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section
9 D-2, Jean Talon Building
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
or by telephoning: (613) 951-9689

AVIS IMPORTANT

INTRODUCTION du NUNAVUT

Débutant avec la relâche des données du mois d'avril 1999, nous introduisons le territoire du Nunavut. Ceci aura un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.

Les changements de limites territoriales, de status et de noms d'entités géographiques qui ont eu lieu avant janvier 1999 sont inclus dans la présente publication. Ces changements géographiques sont disponibles en écrivant à:

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement
9 D-2, Édifice Jean Talon
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
ou en téléphonant au: (613) 951-9689

Table of Contents

Building Permits

PART I: SUMMARY ANALYSIS

	Page
Highlights	ix
Monthly Review	x
Summary Tables	
1. Total value of building permits (SA)	1
2. Non-residential value of building permits (SA)	1
3. Residential value of building permits (SA)	2
4. Number of dwelling units authorized (SAAR)	2
5. Cumulative value of building permits (Raw)	3
6. Cumulative number of dwelling units authorized (Raw)	3
7. Dwelling units, residential and non-residential values, summary by month, Canada and provinces, seasonally adjusted at monthly rate	4

Construction Activity Indices

8. Value of building permits, Canada and Regions (1992=100)	9
9. Short Term Trend of Building Permit Value, Canada, (1992=100)	12

PART II: CURRENT DATA (UNADJUSTED)

Dwelling Units, Residential and Non-residential Values

10. Canada, regions, and provinces, summary by month	15
11. Metropolitan areas by municipality, current month	21
12. Metropolitan areas by municipality, cumulative	31
13. Provinces by size of urban centres, by current month	41
14. Provinces and economic regions by major geographical entities, current month	50

Table des matières

Permis de bâtir

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

	Page
Faits saillants	ix
Aperçu mensuel	x
Tableaux sommaires	
1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	3
6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Unités de logement, valeurs résidentielle et non résidentielle, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4

Indices de l'activité de la construction

8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1992=100)	9
9. Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1992=100)	12

PARTIE II: DONNÉES COURANTES (NON DÉSAISONNALISÉES)

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles

10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	31
13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	41
14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	50

Table of Contents - continued**Breakdown of Residential Permits**

	Page
15. Average cost of dwellings authorized, single-family and apartment dwellings, by range of value, Canada and regions	66
16. Number of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	69
17. Value of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	70
18. Value of residential permits issued for improvements, Canada, provinces and metropolitan areas, cumulative and current month	71

Breakdown of Non-residential Permits

19. Number and value of non-residential permits by range of value, Canada and provinces, current month	72
20. Value of non-residential permits by type of building, Canada and provinces, current month	75
21. Number and value of non-residential permits by type of work and type of building, Canada	76

PART III - METHODOLOGY, CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION

Introduction	78
Survey Methodology	78
Collection of Data	78
Types of Errors	79
Quality Control	79
Reliability	79
Survey Coverage	80
Nature of and Basis for Classification	80
Building Categories	80
Geographic Classification	82
Territorial Revisions	83
Revision of Data	83
Adjustment for Seasonality	84
Index of Building Construction	84
Availability of Data	84
Related Products and Services	85
Survey Form	86

Table des matières - suite**Ventilation des permis résidentiels**

	Page
15. Coût moyen des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions	66
16. Nombre de logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	69
17. Valeur des logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	70
18. Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, cumulatif et mois courant	71

Ventilation des permis non résidentiels

19. Nombre et valeur des permis non résidentiels, par catégorie de valeur, Canada et provinces, mois courant	72
20. Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, mois courant	75
21. Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada	76

PARTIE III - MÉTHODOLOGIE, CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES

Introduction	78
Méthodologie de l'enquête	78
Collecte de données	78
Types d'erreurs	79
Contrôle qualitatif	79
Fiabilité	79
Couverture observée	80
Nature et fondement de la classification	80
Catégories de bâtiments	80
Classification géographique	82
Révisions territoriales	83
Révision des données	83
Désaisonnalisation	84
Indice de la construction	84
Disponibilité des données	84
Produits et services connexes	85
Formulaire d'enquête	86

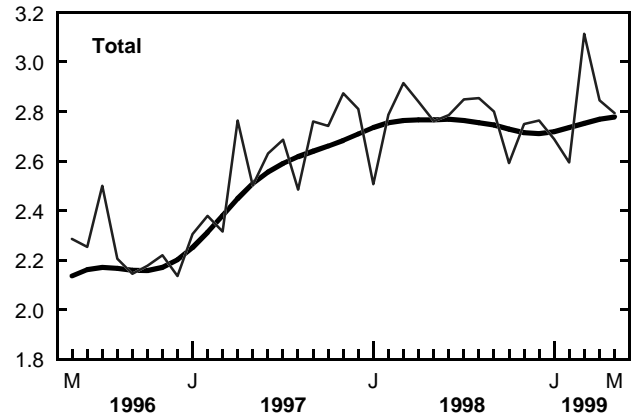
PART I: SUMMARY ANALYSIS

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

Total value of permits is down 1.8% in May

Valeur totale des permis est en baisse de 1,8 % en mai

\$ billions
milliards de \$



— Trend
Tendance

— Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées

Highlights

Building Permits

May 1999

- Construction intentions in the housing sector showed a significant gain in May but were more than offset by the second straight decline in the value of non-residential permits.
- As a result, municipalities issued \$2.8 billion of building permits, down 1.8% from April to mark a second consecutive monthly decline. This decline followed an 8.7% decrease from March to April.
- Housing intentions in May rose 6.2% to \$1.6 billion on the strength of advances in both single- and multi-family dwellings. On the other hand, industrial, commercial and institutional intentions were down 11.1% as builders took out \$1.2 billion in permits. This was the non-residential sector's fourth decline in the first five months of this year.
- From January to May, residential intentions increased 2.9% compared with the first five months of 1998, while non-residential intentions were up a marginal 0.2%.
- Overall, between January and May this year, municipalities issued \$14.0 billion in building permits, up 1.7% over the same five-month period in 1998. This was the best performance for the first five months in any year since 1990.

Faits saillants

Permis de bâtir

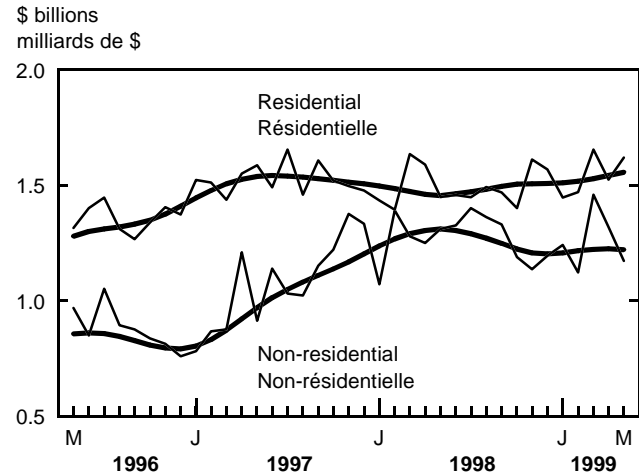
Mai 1999

- Les intentions de construction dans le secteur résidentiel ont montré un gain significatif en mai, mais ce dernier a été largement effacé par un deuxième recul consécutif de la valeur des permis non résidentiels.
- Par conséquent, les municipalités ont délivré pour 2,8 milliards de dollars de permis de bâtir, en baisse de 1,8 % par rapport à avril. Il s'agit d'une deuxième diminution mensuelle consécutive. Ce repli est survenu après un recul de 8,7 % de mars à avril.
- En mai, les intentions de construction de logements ont monté de 6,2 % pour atteindre 1,6 milliard de dollars, dans la foulée des avances réalisées dans les logements unifamiliaux et multifamiliaux. Par contre, la valeur des permis de construction industrielle, commerciale et institutionnelle a diminué de 11,1 %, les constructeurs ayant obtenu pour 1,2 milliard de dollars de permis. Il s'agit du quatrième recul du secteur non résidentiel durant les cinq premiers mois de cette année.
- Jusqu'ici cette année, les intentions de construction résidentielle ont crû de 2,9 % par rapport aux cinq premiers mois de 1998, tandis que les intentions de construction non résidentielle ont connu un léger gain de 0,2 %.
- Dans l'ensemble, de janvier à mai de cette année, les municipalités ont délivré pour 14,0 milliards de dollars de permis de bâtir, en hausse de 1,7 % par rapport aux cinq mêmes mois de l'an dernier. Il s'agissait là des meilleurs résultats pour les cinq premiers mois de l'année depuis 1990.

Residential sector up in May**Secteur résidentiel en hausse pour mai**

— Trend
Tendance

— Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées

**Both components contributed to monthly increase in housing sector**

- Construction intentions in both housing components increased in May. Municipalities issued permits worth \$460 million for multi-family housing, up 15.5% from April. At the same time, permits for single-family dwellings rose 3.0% to \$1.2 billion, the highest level since December 1997.
- Housing affordability and consumer confidence resulting from low mortgage rates and stable economic growth point to a robust housing market for the future.
- Provincially, the largest increases (in terms of dollars) in residential permits in May occurred in Alberta (+24.0% to \$234 million), British Columbia (+12.1% to \$214 million), Ontario (+3.0% to \$785 million) and Quebec (+5.3% to \$243 million). Both single- and multi-family intentions were responsible for these increases, except in British Columbia where only multi-family dwellings led the way.
- The largest decreases in May occurred in Manitoba (-16.7% to \$27 million), Newfoundland (-24.0% to \$11 million) and Nova Scotia (-5.3% to \$43 million).

Les deux composantes ont contribué à l'augmentation mensuelle dans le secteur résidentiel

- Les intentions de construction dans les deux composantes du logement ont augmenté en mai. Les municipalités ont délivré pour 460 millions de dollars de permis pour des logements multifamiliaux, en hausse de 15,5 % par rapport à avril. Parallèlement, la valeur des permis de construction de logements unifamiliaux a augmenté de 3,0 % pour atteindre 1,2 milliard de dollars, enregistrant le plus haut niveau depuis décembre 1997.
- Les coûts plus abordables liés à la possession d'une propriété ainsi que la confiance des consommateurs vis-à-vis des faibles taux hypothécaires et une croissance économique stable annoncent un marché du logement actif pour l'avenir.
- À l'échelon provincial, les plus fortes augmentations (en dollars) au chapitre des permis de construction résidentielle en mai ont été observées en Alberta (+24,0 %, pour atteindre 234 millions de dollars), en Colombie-Britannique (+12,1 %, pour se situer à 214 millions de dollars), en Ontario (+3,0 %, pour grimper à 785 millions de dollars) et au Québec (+5,3 %, pour se chiffrer à 243 millions de dollars). Sauf pour la Colombie-Britannique, où les intentions de construction de logements multifamiliaux ont ouvert la voie, ce sont autant les logements unifamiliaux que les logements multifamiliaux qui expliquent l'augmentation.
- Les diminutions les plus considérables en mai sont survenues au Manitoba (-16,7 %, pour atteindre 27 millions de dollars), à Terre-Neuve (-24,0 %, pour

- Declines in Manitoba and Nova Scotia came mostly from large drops in multi-residential construction plans. In contrast, Newfoundland's decrease resulted mainly from single-family dwellings.
- From January to May this year, builders took out \$7.7 billion of residential permits, up 2.9% over the same period in 1998. Single-family dwellings led this gain with a 3.1% increase, while multi-family permits rose 2.4%. Quebec, Ontario and Nova Scotia showed the most significant increases, reflecting gains mainly in single homes. British Columbia and Alberta showed the deepest losses, in both cases resulting from large decreases in single-family dwellings. British Columbia also had a large reduction in multi-unit dwellings.
- se chiffrer à 11 millions de dollars) et en Nouvelle-Écosse (-5,3 %, pour diminuer à 43 millions de dollars). Les reculs observés au Manitoba et en Nouvelle-Écosse sont venus essentiellement de fortes baisses des projets de construction de logements multifamiliaux. Par contraste, la diminution à Terre-Neuve est essentiellement imputable aux logements unifamiliaux.
- De janvier à mai de cette année, les constructeurs ont obtenu pour 7,7 milliards de dollars de permis de construction résidentielle, en hausse de 2,9 % par rapport au niveau atteint durant la même période en 1998. Les logements unifamiliaux ont ouvert la voie, enregistrant une augmentation de 3,1 %, tandis que la valeur des permis de construction de logements multifamiliaux a gagné 2,4 %. Le Québec, l'Ontario et la Nouvelle-Écosse ont affiché les augmentations les plus considérables, qui reflètent des gains surtout du côté des maisons individuelles. La Colombie-Britannique et l'Alberta ont accusé les pertes les plus marquées, conséquence, dans les deux cas, de diminutions du côté des logements unifamiliaux. La Colombie-Britannique a aussi été victime d'une forte réduction du nombre de logements multifamiliaux.

Non-residential construction intentions down for second straight month

- Two straight monthly declines in non-residential intentions have largely offset a strong 30% gain in this sector in March.
- In May, industrial intentions stabilized after a sharp decline the month before. But declines in both the commercial and institutional components led to the overall 11.1% decrease in the non-residential sector.
- Commercial intentions declined 12.9% to \$649 million in May, the largest drop since November 1998. The trade and services, hotel and restaurant groups were the largest contributors. However, during the first five months of 1999, commercial permits reached \$3.3 billion, up 4.2% compared with the same period of 1998.
- The value of institutional permits fell 16.1% in May to \$272 million, the second straight monthly decline. This was largely the result of decreases in school projects. Permits for institutional construction during the first five months of 1999 were 4.7% lower than for the same period in 1998.

Les intentions dans la construction non résidentielle sont en baisse pour un deuxième mois consécutif

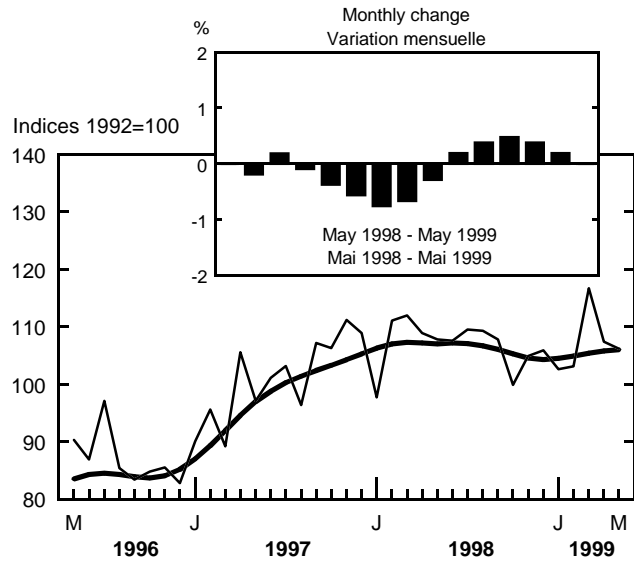
- Deux reculs mensuels consécutifs des intentions de construction non résidentielle ont presque épongé le solide gain de 30 % que le secteur a réalisé en mars.
- En mai, les intentions de construction industrielle se sont stabilisées après un vif recul le mois précédent. Cependant, les diminutions observées dans les composantes commerciale et institutionnelle se sont traduites par une baisse globale de 11,1 % dans le secteur non résidentiel.
- Les intentions commerciales ont diminué de 12,9 % et sont tombées à 649 millions de dollars en mai, enregistrant ainsi la plus forte baisse depuis novembre 1998. Les groupes du commerce et services ainsi que des hôtels et restaurants ont été les principaux touchés. Cependant, pour les cinq premiers mois de 1999, les permis de construction commerciale ont atteint 3,3 milliards de dollars, en hausse de 4,2 % par rapport à la même période de l'an dernier.
- La valeur des permis de construction institutionnelle a chuté de 16,1 % en mai pour atteindre 272 millions de dollars, en baisse pour un deuxième recul mensuel consécutif. Cette diminution était essentiellement le résultat de baisses du côté de la construction d'écoles. La valeur des permis de construction institutionnelle au cours des cinq premiers mois de 1999 a été en baisse de 4,7 % comparativement à la même période en 1998.

- In the industrial component, intentions increased a moderate 0.8% to \$251 million in May, stabilizing a pattern of volatility during preceding months. Gains in the mining and agriculture group were partially offset by declines in the factory and plant group. Industrial permits for the January-May period were down 3.3% from the same period last year.
- Dans la composante industrielle, il y a eu un gain modeste de 0,8 % qui a porté les intentions de construction à 251 millions de dollars en mai, ce qui a fixé une tendance à l'instabilité observée les mois précédents. Les gains réalisés dans le groupe des mines et de l'agriculture ont été partiellement neutralisés par les reculs qui ont touché le groupe des fabriques et des usines. La valeur des permis de construction industrielle pour la période de janvier à mai a fléchi de 3,3 % par rapport à la même période de l'an dernier.
- At the provincial level, the most significant monthly decreases (in terms of dollars) were in Ontario (-15.0% to \$495 million), Quebec (-31.0% to \$171 million) and Saskatchewan (-69.2% to \$18 million). All components contributed to these three declines.
- À l'échelon provincial, les diminutions mensuelles les plus marquées (en dollars) ont touché l'Ontario (-15,0 %, pour atteindre 495 millions de dollars), le Québec (-31,0 %, pour se situer à 171 millions de dollars) et la Saskatchewan (-69,2 %, pour se chiffrer à 18 millions de dollars). Toutes les composantes ont contribué au recul dans les trois provinces.
- The most significant increases were in Alberta (+30.2% to \$169 million), British Columbia (+16.9% to \$209 million) and Nova Scotia (+85.3% to \$40 million). In Nova Scotia, institutional projects led the way (+208% to \$21 million), the highest value since October 1991.
- Par contraste, les augmentations les plus nettes sont survenues en Alberta (+30,2 %, pour atteindre 169 millions de dollars), en Colombie-Britannique (+16,9 %, pour se chiffrer à 209 millions de dollars) et en Nouvelle-Écosse (+85,3 %, pour se situer à 40 millions de dollars). En Nouvelle-Écosse, les projets de construction institutionnelle ont été en tête (+208 %, pour augmenter à 21 millions de dollars), enregistrant la plus haute valeur depuis octobre 1991.
- So far this year, non-residential building intentions have reached \$6.3 billion, up 0.2% compared with the January-May period of 1998.
- Jusqu'ici cette année, les intentions de construction non résidentielle ont atteint 6,3 milliards de dollars, en hausse de 0,2 % par rapport à la période de janvier à mai 1998.
- Higher permit values for commercial intentions (+4.2%) have been moderated by weaknesses in both institutional (-4.7%) and industrial projects (-3.3%). Quebec, Ontario and Nova Scotia registered the most significant gains. In Quebec, the industrial component led the way, while commercial intentions were the main driving force in the other two provinces. Alberta and Manitoba showed the deepest reductions, reflecting losses in their industrial and commercial components.
- L'augmentation de la valeur des permis pour les intentions de construction commerciale (+4,2 %) a été modérée par les faiblesses observées du côté des projets de construction institutionnelle (-4,7 %) et industrielle (-3,3 %). Le Québec, l'Ontario et la Nouvelle-Écosse ont affiché les plus forts gains. Au Québec, la composante industrielle a ouvert la voie, tandis que les intentions commerciales ont été le principal facteur dans les deux autres provinces. L'Alberta et le Manitoba ont accusé les réductions les plus prononcées, reflétant des pertes de leurs composantes industrielle et commerciale.

Building Permits Indices¹
Indices des permis de bâtir¹

— Trend-cycle²
 Tendence-cycle²

— Seasonally adjusted
 Désaisonnalisées



¹ This series is deflated by using the construction input price index, which includes costs of material and labour.

¹ Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'oeuvre.

² The trend-cycle shows the seasonally adjusted value of Building Permits without irregular influences, that can obscure the short-term trend.

² La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme.

Building Permits Indices

- With the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.
- The short-term trend index for building permits, which smooth irregular month-to-month movement not sustained over a longer period, has generally exhibited an upward pattern between January 1996 and the early part of 1998. For most of 1998, the trend showed a steady and slow decline. However in January 1999, the trend turned upwards and in May 1999 the index stood at 106.0, still 0.9% lower than in May 1998.
- The short-term trend for the residential sector had been generally on the rise until September 1997. For the first part of 1998, the index declined. However, after ten consecutive months without a decline, the index reached 91.6 in May 1999, up 4.7% above the level in May 1998.
- On the other hand, after a continuous rise in 1997, the trend in the non-residential sector had been on a decline since June 1998. After declining for six consecutive months, the trend did show a turnaround in January 1999 and now stands at 131.3, still down 7.0% compared to May 1998.

Indices des permis de bâtir

- Avec la relâche des données pour le mois d'avril 1999, on introduit le territoire du Nunavut, ce qui aura un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.
- La tendance à court terme de l'indice de la construction, laquelle aplanit les mouvements irréguliers qui d'un mois à l'autre ne sont pas maintenus au cours d'une longue période, a montré une tendance généralement à la hausse entre janvier 1996 et le début de 1998. Pour la majeure partie de 1998, la tendance a affiché une baisse lente et continue. Toutefois, en janvier 1999, la tendance s'est retournée vers le haut, et en mai 1999 l'indice se situait à 106,0, encore inférieur de 0,9% par rapport au mois de mai 1998.
- De façon générale, la tendance à court terme de l'indice de la construction du secteur résidentiel a été en hausse jusqu'en septembre 1997. Lors de la première partie de 1998 la tendance a été en déclin. Cependant, après dix mois consécutifs sans baisse, l'indice a atteint 91,6 en mai 1999, en hausse de 4,7% face au niveau de mai 1998.
- D'autre part, après une hausse continue en 1997, la tendance du secteur non résidentiel avait été en déclin depuis juin 1998. Après six baisses mensuelles consécutives, la tendance a montré un revirement en janvier 1999, et l'indice se situait à 131,3 en mai, toujours inférieur de 7,0% face au mois de mai 1998.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 1

Tableau 1

Total Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)

Valeur totale des permis de bâtir (désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	May - April	April - March	March - Feb.	Feb. - Jan.	Jan. - Dec.	Dec. - Nov.
	May ^p Mai	April ^r Avril	Mai - Avril	Avril - Mars	Mars - Fév.	Fév. - Janv.	Janv. - Déc.	Déc. - Nov.
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	2,793,279	2,844,565	-1.8	-8.7	20.1	-3.5	-2.7	0.5
Newfoundland - Terre-Neuve	16,395	25,240	-35.0	-9.4	-3.8	-45.1	43.5	91.4
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	11,386	12,866	-11.5	70.1	-28.6	129.3	-50.7	2.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	83,355	67,353	23.8	20.9	-24.2	-1.5	17.5	-3.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	42,085	47,794	-11.9	27.0	26.4	-2.1	-29.6	32.6
Québec	413,800	478,208	-13.5	-20.9	17.3	-11.8	5.5	14.6
Ontario	1,279,298	1,343,730	-4.8	-8.7	22.3	7.1	-3.9	-4.4
Manitoba	64,694	88,801	-27.1	27.4	31.3	-39.5	33.1	26.1
Saskatchewan	41,989	80,641	-47.9	37.3	60.5	3.3	-42.7	5.2
Alberta	402,899	318,437	26.5	-19.3	9.8	-16.7	-5.7	13.5
British Columbia - Colombie-Britannique	422,575	369,377	14.4	-1.8	36.8	7.7	-14.1	-24.8
Yukon	2,549	6,843	-62.8	125.8	126.4	-46.8	-32.3	-2.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,844	588	213.6	-92.4	3.4	-5.4	235.1	-27.3
Nunavut	10,410	4,687	122.1	-	-	-	-	-

Table 2

Tableau 2

Non-Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)Valeur des permis de bâtir non résidentiels
(désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	May - April	April - March	March - Feb.	Feb. - Jan.	Jan. - Dec.	Dec. - Nov.
	May ^p Mai	April ^r Avril	Mai - Avril	Avril - Mars	Mars - Fév.	Fév. - Janv.	Janv. - Déc.	Déc. - Nov.
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,172,874	1,319,333	-11.1	-9.6	29.9	-9.6	4.0	5.1
Newfoundland - Terre-Neuve	4,987	10,223	-51.2	367.0	-80.4	-72.4	58.7	155.1
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	4,107	6,376	-35.6	214.7	-17.2	-4.6	-37.2	-11.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	40,008	21,592	85.3	126.4	-69.5	-17.5	22.7	33.7
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	15,141	23,203	-34.7	50.2	102.4	-15.5	-60.6	76.2
Québec	170,688	247,419	-31.0	-30.9	44.2	-16.8	9.2	12.4
Ontario	494,677	581,794	-15.0	-10.2	16.7	11.3	19.5	-7.7
Manitoba	37,524	56,186	-33.2	39.5	64.3	-52.4	59.1	34.5
Saskatchewan	17,682	57,443	-69.2	45.6	73.2	5.0	-47.7	17.5
Alberta	169,258	130,022	30.2	-20.3	36.1	-39.5	-6.9	21.5
British Columbia - Colombie-Britannique	208,551	178,412	16.9	3.6	74.6	28.2	-42.1	-12.9
Yukon	1,141	5,690	-79.9	199.5	879.4	592.9	-97.5	-48.6
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,523	523	191.2	-92.6	477.0	-82.0	1,217.4	-57.8
Nunavut	7,587	450	1,586.0	-	-	-	-	-

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 3

Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)

Tableau 3

Valeur des permis de bâtir résidentiels
(désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	May - April	April - March	March - Feb.	Feb. - Jan.	Jan. - Dec.	Dec. - Nov.
	May ^p Mai ^p	April ^r Avril ^r	Mai - Avril	Avril - Mars	Mars - Fév.	Fév. - Janv.	Janv. - Déc.	Déc. - Nov.
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,620,405	1,525,232	6.2	-7.8	12.5	1.6	-7.8	-2.7
Newfoundland - Terre-Neuve	11,408	15,017	-24.0	-41.5	44.5	46.5	8.7	21.7
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	7,279	6,490	12.2	17.2	-32.0	296.5	-61.2	16.9
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	43,347	45,761	-5.3	-0.9	9.5	15.2	12.5	-23.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	26,944	24,591	9.6	10.9	0.2	3.5	5.5	3.6
Québec	243,112	230,789	5.3	-6.2	-7.7	-6.6	1.8	16.9
Ontario	784,621	761,936	3.0	-7.5	27.0	3.8	-17.0	-2.5
Manitoba	27,170	32,615	-16.7	10.9	2.9	-21.2	8.0	18.9
Saskatchewan	24,307	23,198	4.8	20.3	39.6	0.7	-32.5	-13.3
Alberta	233,641	188,415	24.0	-18.5	-3.3	2.8	-4.7	7.4
British Columbia - Colombie-Britannique	214,024	190,965	12.1	-6.3	15.7	-1.1	8.4	-32.3
Yukon	1,408	1,153	22.1	1.9	-1.2	-54.0	-4.5	59.7
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	321	65	393.8	-90.1	-89.5	464.2	-39.9	-8.8
Nunavut	2,823	4,237	-33.4	-	-	-	-	-

Table 4

Number of Dwelling Units Authorized
(Seasonally Adjusted at Annual Rate)

Tableau 4

Nombre d'unités de logement autorisées
(désaisonnalisée à un taux annuel)

Territory Territoire	1999	1999	May - April	April - March	March - Feb.	Feb. - Jan.	Jan. - Dec.	Dec. - Nov.
	May ^p Mai ^p	April ^r Avril ^r	Mai - Avril	Avril - Mars	Mars - Fév.	Fév. - Janv.	Janv. - Déc.	Déc. - Nov.
	units unités		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	156,672	136,788	14.5	-14.3	6.1	-7.1	10.4	-9.9
Newfoundland - Terre-Neuve	1,224	1,584	-22.7	-45.5	20.4	76.3	14.0	11.1
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,068	912	17.1	26.7	-41.2	385.7	-58.8	-17.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	5,616	5,856	-4.1	-6.5	0.2	14.0	23.8	-25.2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,048	3,204	-4.9	2.3	-20.2	-8.9	35.0	22.6
Québec	24,732	22,272	11.0	-8.2	-9.0	-1.6	3.7	5.2
Ontario	68,520	59,724	14.7	-15.5	7.7	-15.5	17.2	-7.7
Manitoba	3,036	2,580	17.7	-30.4	86.1	-24.5	-15.1	11.2
Saskatchewan	3,264	2,700	20.9	20.3	73.1	-12.2	-37.2	-19.3
Alberta	28,368	20,784	36.5	-22.4	14.6	4.7	-7.4	-8.1
British Columbia - Colombie-Britannique	17,352	16,740	3.7	-10.3	10.4	-10.7	28.7	-37.0
Yukon	156	132	18.2	-45.0	0.0	-23.1	-3.7	42.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	36	-	-	-100.0	-93.0	-	-100.0	-14.3
Nunavut	252	300	-16.0	-	-	-	-	-

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 5

Tableau 5

Cumulative Value of Building Permits
(Unadjusted) 1999Valeur cumulative des permis de bâtir
(non désaisonnalisée) 1999

Territory Territoire	Residential - Résidentiel		Non-residential - Non résidentiel		Total	
	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year
	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé
	\$000		\$000		\$000	
CANADA	7,616,547	3.12	5,540,131	-1.41	13,156,678	1.16
Newfoundland - Terre-Neuve	52,858	15.83	50,270	132.30	103,128	53.30
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	25,202	37.74	17,519	14.22	42,721	27.01
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	193,204	68.00	113,465	45.26	306,669	58.81
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	99,775	26.69	62,871	3.24	162,646	16.46
Québec	1,371,004	13.21	966,016	11.25	2,337,020	12.40
Ontario	3,563,064	9.79	2,536,411	7.60	6,099,475	8.87
Manitoba	143,787	-6.24	197,188	-37.92	340,975	-27.60
Saskatchewan	93,579	-1.94	138,949	-9.82	232,528	-6.80
Alberta	1,082,335	-9.84	688,712	-29.92	1,771,047	-18.88
British Columbia - Colombie-Britannique	974,755	-19.35	734,569	-0.94	1,709,324	-12.35
Yukon	4,064	1.70	8,953	9.06	13,017	6.65
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	5,860	-42.99	17,171	27.87	23,031	-2.85
Nunavut	7,060	-	8,037	-	15,097	-

Table 6

Tableau 6

Cumulative Number of Dwelling Units Authorized
(Unadjusted) 1999Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées
(non désaisonnalisée) 1999

Territory Territoire	Single-detached - Unifamilial		Multiple		Total	
	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- May	% change year- to-date over same period last year
	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- mai	Variation en % année à date versus même période l'an passé
	units - unités		units - unités		units - unités	
CANADA	37,880	0.90	24,261	-0.02	62,141	0.54
Newfoundland - Terre-Neuve	416	35.50	58	-49.12	474	12.59
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	216	27.06	52	100.00	268	36.73
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	1,555	44.65	659	289.94	2,214	77.97
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	798	15.65	229	43.13	1,027	20.82
Québec	7,084	2.50	4,819	2.71	11,903	2.59
Ontario	15,285	10.45	11,435	8.65	26,720	9.67
Manitoba	929	-6.73	231	-62.01	1,160	-27.68
Saskatchewan	719	-4.13	223	-2.19	942	-3.68
Alberta	7,115	-18.82	3,026	34.01	10,141	-7.99
British Columbia - Colombie-Britannique	3,708	-6.43	3,449	-36.55	7,157	-23.85
Yukon	37	15.63	5	-73.68	42	-17.65
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	4	-90.91	43	43.33	47	-36.49
Nunavut	14	-	32	-	46	-

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Canada									
January - Janvier	7,045	6,446	13,491	1,446,806	382,111	632,031	228,441	1,242,583	2,689,389
February - Février	7,789	4,750	12,539	1,470,554	287,495	605,891	230,107	1,123,493	2,594,047
March - Mars	7,537	5,767	13,304	1,654,752	398,863	707,200	353,505	1,459,568	3,114,320
April - Avril (r)	7,644	3,755	11,399	1,525,232	249,406	745,610	324,317	1,319,333	2,844,565
May - Mai (p)	7,969	5,087	13,056	1,620,405	251,333	649,394	272,147	1,172,874	2,793,279
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	37,984	25,805	63,789	7,717,749	1,569,208	3,340,126	1,408,517	6,317,851	14,035,600
1998	37,684	24,835	62,519	7,502,853	1,622,730	3,204,846	1,477,920	6,305,496	13,808,349
Newfoundland - Terre-Neuve									
January - Janvier	92	22	114	12,128	9	22,654	17,924	40,587	52,715
February - Février	156	45	201	17,767	1,513	4,194	5,487	11,194	28,961
March - Mars	226	16	242	25,673	169	1,436	584	2,189	27,862
April - Avril (r)	120	12	132	15,017	782	9,127	314	10,223	25,240
May - Mai (p)	96	6	102	11,408	55	4,696	236	4,987	16,395
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	690	101	791	81,993	2,528	42,107	24,545	69,180	151,173
1998	464	156	620	69,751	3,382	22,563	3,737	29,682	99,433
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard									
January - Janvier	21	-	21	2,054	250	2,152	162	2,564	4,618
February - Février	100	2	102	8,144	-	2,444	2	2,446	10,590
March - Mars	55	5	60	5,537	120	1,784	122	2,026	7,563
April - Avril (r)	67	9	76	6,490	1,050	5,179	147	6,376	12,866
May - Mai (p)	53	36	89	7,279	1,045	2,989	73	4,107	11,386
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	296	52	348	29,504	2,465	14,548	506	17,519	47,023
1998	229	26	255	22,624	1,042	7,233	7,063	15,338	37,962

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse									
January - Janvier	313	144	457	36,575	3,848	22,690	11,437	37,975	74,550
February - Février	367	154	521	42,148	4,288	25,844	1,187	31,319	73,467
March - Mars	382	140	522	46,171	3,909	2,039	3,589	9,537	55,708
April - Avril (r)	358	130	488	45,761	3,917	10,882	6,793	21,592	67,353
May - Mai (p)	377	91	468	43,347	6,824	12,259	20,925	40,008	83,355
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	1,797	659	2,456	214,002	22,786	73,714	43,931	140,431	354,433
1998	1,230	169	1,399	131,191	23,141	48,113	18,389	89,643	220,834
New Brunswick - Nouveau-Brunswick									
January - Janvier	312	47	359	21,383	303	7,857	870	9,030	30,413
February - Février	255	72	327	22,139	1,246	3,749	2,638	7,633	29,772
March - Mars	203	58	261	22,182	3,950	9,167	2,331	15,448	37,630
April - Avril (r)	214	53	267	24,591	13,172	8,790	1,241	23,203	47,794
May - Mai (p)	195	59	254	26,944	5,881	6,244	3,016	15,141	42,085
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	1,179	289	1,468	117,239	24,552	35,807	10,096	70,455	187,694
1998	887	204	1,091	96,813	9,256	42,934	16,240	68,430	165,243
Québec									
January - Janvier	1,303	956	2,259	285,375	163,779	116,722	18,049	298,550	583,925
February - Février	1,417	806	2,223	266,643	90,886	133,106	24,420	248,412	515,055
March - Mars	1,141	881	2,022	245,989	168,072	104,104	86,095	358,271	604,260
April - Avril (r)	1,058	798	1,856	230,789	52,878	146,266	48,275	247,419	478,208
May - Mai (p)	1,136	925	2,061	243,112	44,859	87,048	38,781	170,688	413,800
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	6,055	4,366	10,421	1,271,908	520,474	587,246	215,620	1,323,340	2,595,248
1998	5,581	4,220	9,801	1,067,020	360,564	478,693	268,643	1,107,900	2,174,920

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Ontario									
January - Janvier	2,480	3,994	6,474	624,637	164,513	271,092	63,311	498,916	1,123,553
February - Février	3,185	2,286	5,471	648,458	141,790	268,138	145,411	555,339	1,203,797
March - Mars	3,061	2,829	5,890	823,667	149,099	371,749	127,233	648,081	1,471,748
April - Avril (r)	3,305	1,672	4,977	761,936	132,788	320,145	128,861	581,794	1,343,730
May - Mai (p)	3,427	2,283	5,710	784,621	117,143	282,300	95,234	494,677	1,279,298
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	15,458	13,064	28,522	3,643,319	705,333	1,513,424	560,050	2,778,807	6,422,126
1998	14,360	11,157	25,517	3,369,465	710,226	1,218,691	744,824	2,673,741	6,043,206
Manitoba									
January - Janvier	192	28	220	36,260	21,613	13,629	16,237	51,479	87,739
February - Février	164	2	166	28,568	2,946	17,955	3,611	24,512	53,080
March - Mars	192	117	309	29,406	8,990	18,695	12,592	40,277	69,683
April - Avril (r)	189	26	215	32,615	5,376	25,328	25,482	56,186	88,801
May - Mai (p)	195	58	253	27,170	9,442	17,951	10,131	37,524	64,694
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	932	231	1,163	154,019	48,367	93,558	68,053	209,978	363,997
1998	1,010	608	1,618	163,095	157,202	154,863	28,011	340,076	503,171
Saskatchewan									
January - Janvier	119	4	123	13,721	1,950	18,729	1,008	21,687	35,408
February - Février	108	-	108	13,814	1,291	13,072	8,412	22,775	36,589
March - Mars	148	39	187	19,289	6,646	11,164	21,640	39,450	58,739
April - Avril (r)	168	57	225	23,198	5,743	29,435	22,265	57,443	80,641
May - Mai (p)	149	123	272	24,307	1,818	13,520	2,344	17,682	41,989
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	692	223	915	94,329	17,448	85,920	55,669	159,037	253,366
1998	782	228	1,010	98,770	27,995	77,941	60,958	166,894	265,664

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada and Provinces,
Seasonally Adjusted, 1999

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Alberta									
January - Janvier	1,492	370	1,862	232,808	17,172	102,204	78,705	198,081	430,889
February - Février	1,313	636	1,949	239,227	30,157	69,762	19,938	119,857	359,084
March - Mars	1,374	859	2,233	231,220	33,895	74,925	54,336	163,156	394,376
April - Avril (r)	1,348	384	1,732	188,415	14,520	79,603	35,899	130,022	318,437
May - Mai (p)	1,587	777	2,364	233,641	32,372	110,519	26,367	169,258	402,899
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	7,114	3,026	10,140	1,125,311	128,116	437,013	215,245	780,374	1,905,685
1998	8,945	2,258	11,203	1,242,984	233,558	683,932	133,127	1,050,617	2,293,601
British Columbia - Colombie-Britannique									
January - Janvier	695	881	1,576	178,266	7,474	48,848	20,553	76,875	255,141
February - Février	704	704	1,408	176,238	13,378	67,220	17,986	98,584	274,822
March - Mars	736	819	1,555	203,829	20,414	110,712	41,021	172,147	375,976
April - Avril (r)	799	596	1,395	190,965	19,179	105,862	53,371	178,412	369,377
May - Mai (p)	732	714	1,446	214,024	31,869	102,277	74,405	208,551	422,575
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai 1999	3,666	3,714	7,380	963,322	92,314	434,919	207,336	734,569	1,697,891
1998	4,076	5,760	9,836	1,222,824	93,822	462,454	185,262	741,538	1,964,362

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada and Provinces,
Seasonally Adjusted, 1999

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Yukon									
January - Janvier	26	-	26	2,489	-	-	28	28	2,517
February - Février	20	-	20	1,145	-	106	88	194	1,339
March - Mars	16	4	20	1,131	179	804	917	1,900	3,031
April - Avril (r)	11	-	11	1,153	1	4,020	1,669	5,690	6,843
May - Mai (p)	12	1	13	1,408	-	782	359	1,141	2,549
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	85	5	90	7,326	180	5,712	3,061	8,953	16,279
1998	64	19	83	6,316	1,692	5,411	1,106	8,209	14,525
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest									
January - Janvier	-	-	-	1,110	1,200	5,454	157	6,811	7,921
February - Février	-	43	43	6,263	-	301	927	1,228	7,491
March - Mars	3	-	3	658	3,420	621	3,045	7,086	7,744
April - Avril (r)	-	-	-	65	-	523	-	523	588
May - Mai (p)	3	-	3	321	-	1,247	276	1,523	1,844
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	6	43	49	8,417	4,620	8,146	4,405	17,171	25,588
1998	56	30	86	12,000	850	2,018	10,560	13,428	25,428
Nunavut									
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-
April - Avril (r)	7	18	25	4,237	-	450	-	450	4,687
May - Mai (p)	7	14	21	2,823	25	7,562	-	7,587	10,410
June - Juin									
July - Juillet									
August - Août									
September - Septembre									
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai									
1999	14	32	46	7,060	25	8,012	-	8,037	15,097
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
Canada													
Total													
1996	77.1	88.1	84.6	77.6	90.3	86.9	97.1	85.4	83.4	84.8	85.5	82.8	85.3
1997	90.1	95.6	89.2	105.6	97.1	101.1	103.2	96.4	107.2	106.3	111.2	108.9	101.0
1998	97.7	111.1	112.0	108.9	107.8	107.6	109.5	109.3	107.8	99.9	104.9	105.9	106.9
1999	102.6	103.1	116.7	107.4	106.2								
Residential - Résidentiel													
1996	68.3	83.6	78.9	71.2	79.7	83.8	85.7	78.3	76.2	79.6	83.4	82.5	79.3
1997	92.8	96.1	85.0	90.7	94.8	88.8	97.7	88.1	97.1	90.7	89.5	88.5	91.7
1998	87.7	88.7	97.9	93.8	87.9	87.6	85.3	88.6	88.0	83.3	94.7	93.0	89.7
1999	87.8	92.5	95.4	87.8	94.5								
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.5	96.0	94.6	88.8	108.8	92.4	117.0	97.8	96.1	93.8	89.2	83.2	95.9
1997	85.4	94.9	96.6	131.8	100.9	122.6	112.9	111.0	124.9	133.7	149.3	144.5	117.4
1998	115.3	150.4	136.9	135.4	142.9	142.8	151.9	145.6	142.5	128.9	122.8	128.5	137.0
1999	128.4	121.8	154.1	141.7	126.8								
Industrial - Industriel													
1996	176.0	111.9	138.3	124.4	171.1	127.1	211.8	214.1	122.6	141.6	108.8	132.2	148.3
1997	118.4	193.4	109.5	239.3	175.0	193.7	204.8	163.4	168.2	204.8	352.5	174.6	191.5
1998	171.3	223.8	195.2	217.5	265.2	251.9	261.5	195.8	198.0	228.3	202.4	189.6	216.7
1999	242.1	188.3	265.8	163.6	167.8								
Commercial													
1996	98.2	110.0	99.4	93.1	105.5	105.8	103.6	92.8	112.0	101.4	111.4	88.3	101.8
1997	90.3	89.0	109.2	131.8	99.1	128.8	107.9	116.7	117.6	126.6	122.6	174.7	117.9
1998	103.8	169.7	140.0	134.4	140.1	146.2	158.2	168.5	158.8	133.4	132.5	153.1	144.9
1999	135.6	132.0	146.9	157.2	139.3								
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	43.1	67.2	65.9	64.9	83.2	55.3	90.7	48.2	59.2	58.9	46.2	51.5	61.2
1997	61.9	55.4	71.3	79.0	67.4	78.4	75.3	76.8	114.7	109.5	89.6	84.4	80.3
1998	105.1	85.2	103.6	96.6	87.0	84.3	88.6	86.7	90.7	73.3	69.1	61.5	86.0
1999	61.8	73.9	110.0	107.7	87.8								
Atlantic - Atlantique													
Total													
1996	67.1	81.3	93.3	88.3	87.8	77.8	107.2	79.1	86.6	88.2	100.7	107.4	88.7
1997	99.2	102.0	81.4	84.9	90.5	88.3	84.5	79.3	97.7	83.2	77.9	64.5	86.1
1998	68.3	77.9	77.1	78.2	89.0	85.2	107.8	107.7	95.3	95.7	93.8	110.7	90.6
1999	125.5	114.1	94.3	110.9	112.2								
Residential - Résidentiel													
1996	62.8	81.2	117.4	89.6	83.7	73.5	89.0	74.9	78.9	86.2	112.9	114.8	88.7
1997	119.0	118.5	71.5	71.3	83.3	81.1	84.9	70.8	86.1	76.9	68.5	64.4	83.0
1998	69.7	73.6	71.1	65.9	83.6	74.8	81.1	89.2	86.2	74.9	86.8	77.5	77.9
1999	90.0	112.6	111.0	101.9	101.2								
Non-residential Non résidentiel													
1996	74.6	81.5	51.6	85.9	94.9	85.3	138.7	86.3	100.0	91.8	79.5	94.6	88.7
1997	65.0	73.4	98.7	108.3	103.0	100.8	83.9	94.0	117.8	94.2	94.3	64.6	91.5
1998	65.7	85.4	87.6	99.4	98.5	103.2	154.1	139.7	111.1	131.8	105.9	168.1	112.5
1999	187.2	116.8	65.4	126.6	131.2								

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
Québec													
Total													
1996	74.7	97.4	74.2	81.0	87.9	78.0	98.9	100.7	88.7	81.8	77.2	77.5	84.8
1997	83.8	90.7	77.3	96.9	86.7	82.7	81.1	83.0	90.4	89.4	90.8	87.8	86.7
1998	70.1	108.2	90.3	87.1	85.8	91.3	101.6	89.4	112.7	83.8	98.0	110.7	94.1
1999	113.9	102.5	121.7	94.9	83.0								
Residential - Résidentiel													
1996	56.3	69.0	56.7	62.6	65.5	62.5	66.2	65.8	67.8	65.8	61.0	66.9	63.8
1997	74.5	75.8	66.0	71.5	70.7	72.2	71.6	69.0	74.6	68.7	71.6	69.6	71.3
1998	68.0	70.2	67.8	66.4	64.8	72.3	68.3	70.8	70.4	75.7	74.6	86.6	71.3
1999	88.4	82.3	75.5	70.1	74.0								
Non-residential Non résidentiel													
1996	106.9	147.0	104.8	113.2	127.1	105.0	155.8	161.5	125.1	109.6	105.6	95.9	121.5
1997	99.9	116.9	96.9	141.2	114.7	101.0	97.7	107.4	117.9	125.4	124.2	119.5	113.6
1998	73.7	174.5	129.5	123.2	122.3	124.5	159.7	121.8	186.4	97.9	138.9	152.8	133.8
1999	158.2	137.6	202.3	138.1	98.6								
Ontario													
Total													
1996	89.3	90.3	90.1	73.4	86.7	78.8	86.1	79.0	82.4	84.8	88.4	84.2	84.5
1997	107.4	110.2	97.3	128.4	98.3	108.5	118.7	112.9	126.4	125.9	124.9	132.8	116.0
1998	128.6	130.9	148.0	121.6	107.7	115.2	104.7	121.9	122.2	113.0	124.8	121.5	121.7
1999	120.7	132.3	147.9	134.5	130.1								
Residential - Résidentiel													
1996	75.9	88.7	87.7	69.1	73.5	73.4	80.6	81.2	77.6	84.2	92.1	84.9	80.7
1997	111.9	109.8	93.2	107.9	101.5	100.4	113.4	108.1	112.1	110.4	108.7	103.6	106.8
1998	99.2	104.0	131.7	115.5	104.4	95.4	97.3	100.1	105.7	101.3	120.4	120.9	108.0
1999	105.6	114.1	126.2	116.1	122.1								
Non-residential Non résidentiel													
1996	112.9	93.1	94.5	81.1	109.9	88.4	95.9	75.1	90.7	85.8	81.8	83.0	91.0
1997	99.5	111.0	104.5	164.6	92.7	122.7	128.2	121.2	151.8	153.4	153.6	184.6	132.3
1998	180.6	178.6	176.8	132.4	113.4	150.2	117.6	160.3	151.3	133.7	132.6	122.5	145.8
1999	147.4	164.6	186.3	167.1	144.3								
Prairies													
Total													
1996	75.8	73.2	82.5	86.7	96.2	92.5	110.3	81.5	79.7	98.3	100.0	92.6	89.1
1997	109.8	112.8	105.8	121.8	113.8	120.3	116.5	124.0	130.8	128.8	192.3	146.8	127.0
1998	120.9	157.1	141.8	181.3	204.0	163.0	175.5	159.3	150.9	162.4	131.7	150.0	158.2
1999	130.2	119.2	127.6	128.5	132.8								
Residential - Résidentiel													
1996	64.5	69.0	75.2	81.1	92.5	93.0	103.1	86.1	81.1	87.3	82.4	97.9	84.4
1997	115.0	120.1	106.7	106.7	112.8	98.1	109.6	111.7	124.9	119.8	126.6	144.9	116.4
1998	137.8	138.1	130.5	134.2	126.3	131.8	131.9	128.9	140.5	125.8	119.8	127.2	131.1
1999	118.3	128.2	118.0	105.1	123.9								
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.0	79.1	93.0	94.7	101.5	91.7	120.6	74.9	77.7	114.0	125.4	84.8	95.8
1997	102.3	102.3	104.5	143.5	115.3	152.3	126.4	141.8	139.2	141.8	287.0	149.5	142.2
1998	96.5	184.6	158.2	249.2	315.9	208.1	238.2	203.0	165.9	215.2	148.8	182.9	197.2
1999	147.5	106.1	141.4	162.2	145.6								

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
British Columbia Columbia-Britannique													
Total													
1996	63.2	88.0	83.8	73.3	94.6	105.5	102.3	86.7	82.3	78.1	75.3	73.2	83.9
1997	54.0	64.7	77.8	71.9	94.5	95.5	93.1	68.4	78.4	80.7	63.3	74.9	76.4
1998	64.2	61.1	62.9	68.5	70.5	79.7	82.6	75.3	57.2	54.3	65.1	49.0	65.9
1999	42.6	45.6	62.3	61.2	70.1								
Residential - Résidentiel													
1996	69.7	96.0	76.8	71.6	92.0	113.2	98.4	80.0	77.1	77.8	82.1	75.7	84.2
1997	60.6	73.2	78.5	75.3	96.2	80.9	90.9	63.7	79.2	65.3	58.5	54.6	73.1
1998	61.9	55.9	58.3	66.1	60.6	66.0	55.4	62.8	46.4	40.5	59.4	40.5	56.2
1999	43.4	43.8	49.0	46.5	51.5								
Non-residential Non résidentiel													
1996	50.4	72.2	97.7	76.6	99.7	90.3	110.1	99.8	92.6	78.5	61.9	68.1	83.2
1997	40.9	47.9	76.6	65.0	91.1	124.4	97.5	77.8	76.9	111.4	72.9	115.1	83.1
1998	68.8	71.4	72.2	73.5	90.0	106.8	136.6	99.8	78.7	81.8	76.4	65.9	85.2
1999	41.0	49.1	88.6	90.4	106.7								

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the two following stages: deflation (1992=100) and seasonal adjustment of data. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les deux étapes suivantes: dégonflement (1992=100) et désaisonnalisation des données. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 9
Short Term Trend of Building Permits Value,
Canada, (1992 = 100), 1999

Tableau 9
Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir,
Canada, (1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
Canada													
Total													
1996	77.0	78.2	80.1	82.0	83.5	84.3	84.5	84.3	83.9	83.7	84.1	85.2	82.6
1997	87.0	89.3	91.9	94.6	97.0	98.8	100.3	101.4	102.4	103.3	104.3	105.3	98.0
1998	106.3	107.0	107.3	107.2	107.0	107.2	107.1	106.7	106.1	105.3	104.6	104.3	106.3
1999	104.5	104.9	105.4	105.8	106.0								
Residential - Résidentiel													
1996	69.4	71.3	73.5	75.6	77.1	78.1	78.7	79.1	79.7	80.7	82.3	84.3	77.5
1997	86.4	88.2	89.7	90.8	91.6	92.0	92.1	92.2	92.2	92.1	91.9	91.6	90.9
1998	91.1	90.4	89.4	88.3	87.5	87.5	87.7	88.3	89.1	89.6	89.9	89.9	89.1
1999	89.9	90.1	90.5	91.0	91.6								
Non-residential Non résidentiel													
1996	90.2	90.5	91.7	93.2	94.5	95.2	94.8	93.4	91.3	88.9	87.2	86.8	91.5
1997	88.0	91.2	95.8	101.1	106.3	110.8	114.5	117.6	120.3	122.9	125.9	129.3	110.3
1998	132.8	136.0	138.6	140.3	141.2	141.8	141.0	138.9	136.0	132.8	130.5	129.6	136.6
1999	130.0	130.9	131.6	131.7	131.3								
Industrial - Industriel													
1996	119.7	121.8	126.1	131.5	136.4	139.9	141.2	140.2	137.3	133.7	130.9	129.8	132.4
1997	132.0	138.0	147.2	158.2	169.0	177.8	184.0	188.3	191.9	196.0	201.3	207.5	174.3
1998	214.0	220.4	226.0	230.4	233.6	235.2	234.3	233.0	229.1	225.8	221.7	217.4	226.7
1999	212.3	206.0	198.8	191.9	184.4								
Commercial													
1996	98.2	98.6	99.2	99.9	100.7	101.3	101.4	100.6	99.1	97.2	95.7	95.1	98.9
1997	95.7	98.0	101.6	105.9	109.8	112.8	115.0	116.8	118.3	120.4	123.3	126.9	112.0
1998	131.2	135.0	138.3	141.2	143.8	146.1	147.1	146.2	144.3	141.3	139.2	138.5	141.0
1999	139.4	140.8	142.0	142.3	142.1								
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	63.7	62.7	63.4	64.3	64.7	64.0	62.3	59.7	56.9	54.4	53.1	53.2	60.2
1997	54.9	58.2	61.9	65.9	70.4	75.0	79.7	84.1	88.0	90.9	92.9	94.4	76.4
1998	95.5	96.2	96.1	94.8	92.0	89.6	86.2	81.9	77.9	74.5	72.7	73.1	85.9
1999	75.5	79.2	83.1	86.2	88.9								

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the following three stages: deflation (1992=100) seasonal adjustment and filtering of data (based on Henderson 23 terms moving average) to produce a trend-cycle. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les trois étapes suivantes: dégonflement (1992=100), désaisonnalisation et lissage (basés sur la méthode de moyenne mobile d'Henderson 23 termes) afin de produire une tendance-cycle. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

**PART II: CURRENT DATA
(UNADJUSTED)**

**PARTIE II: DONNÉES COURANTES
(NON DÉSAISONNALISÉES)**

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Canada												
January - Janvier	3,134	28	421	695	2,512	228	7,018	788,656	210,817	385,878	162,196	1,547,547
February - Février	4,659	60	491	968	1,576	509	8,263	992,971	159,885	405,780	175,256	1,733,892
March - Mars	8,377	76	940	1,555	3,438	897	15,283	1,766,178	339,621	687,988	325,947	3,119,734
April - Avril (r)	10,562	204	1,123	1,148	1,922	384	15,343	1,978,210	226,964	782,367	311,494	3,299,035
May - Mai (p)	10,529	211	1,080	1,527	2,603	284	16,234	2,090,532	291,681	782,156	292,101	3,456,470
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	37,261	579	4,055	5,893	12,051	2,302	62,141	7,616,547	1,228,968	3,044,169	1,266,994	13,156,678
1998	36,959	533	3,396	6,253	13,055	1,610	61,806	7,386,117	1,407,496	2,893,192	1,318,501	13,005,306
Atlantic - Atlantique												
January - Janvier	168	14	12	-	139	8	341	23,880	4,410	27,657	30,393	86,340
February - Février	252	25	27	11	148	6	469	36,272	7,047	18,882	9,314	71,515
March - Mars	501	23	15	20	133	13	705	63,900	8,148	10,767	6,626	89,441
April - Avril (r)	840	53	42	-	173	8	1,116	109,865	18,921	27,675	8,495	164,956
May - Mai (p)	1,047	62	46	-	183	14	1,352	137,122	13,805	27,735	24,250	202,912
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	2,808	177	142	31	776	49	3,983	371,039	52,331	112,716	79,078	615,164
1998	2,099	134	130	23	219	106	2,711	257,688	36,821	93,735	45,429	433,673
Newfoundland - Terre-Neuve												
January - Janvier	10	-	6	-	-	1	17	1,604	9	9,141	17,924	28,678
February - Février	21	-	15	-	-	3	39	3,868	1,513	2,222	5,487	13,090
March - Mars	82	-	6	1	-	2	91	9,975	169	2,084	584	12,812
April - Avril (r)	128	1	14	-	-	2	145	15,977	782	5,446	314	22,519
May - Mai (p)	173	1	8	-	-	-	182	21,434	55	4,304	236	26,029
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	414	2	49	1	-	8	474	52,858	2,528	23,197	24,545	103,128
1998	302	4	70	4	24	17	421	45,633	3,382	14,521	3,737	67,273

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard												
January - Janvier	5	-	-	-	-	-	5	456	250	2,152	162	3,020
February - Février	19	5	-	-	2	-	26	2,000	-	2,444	2	4,446
March - Mars	26	7	-	4	-	1	38	3,382	120	1,784	122	5,408
April - Avril (r)	53	13	2	-	7	-	75	8,070	1,050	5,179	147	14,446
May - Mai (p)	73	15	-	-	30	6	124	11,294	1,045	2,989	73	15,401
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	176	40	2	4	39	7	268	25,202	2,465	14,548	506	42,721
1998	130	38	14	-	12	2	196	18,297	1,042	7,233	7,063	33,635
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse												
January - Janvier	116	12	6	-	133	5	272	17,697	3,848	12,931	11,437	45,913
February - Février	159	15	2	4	146	2	328	23,699	4,288	11,506	1,187	40,680
March - Mars	305	16	2	6	126	6	461	38,416	3,909	1,962	3,589	47,876
April - Avril (r)	405	31	12	-	118	-	566	53,861	3,917	8,318	6,793	72,889
May - Mai (p)	464	32	6	-	84	1	587	59,531	6,824	12,031	20,925	99,311
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	1,449	106	28	10	607	14	2,214	193,204	22,786	46,748	43,931	306,669
1998	999	70	30	3	72	70	1,244	115,000	23,141	36,579	18,389	193,109
New Brunswick - Nouveau-Brunswick												
January - Janvier	37	2	-	-	6	2	47	4,123	303	3,433	870	8,729
February - Février	53	5	10	7	-	1	76	6,705	1,246	2,710	2,638	13,299
March - Mars	88	-	7	9	7	4	115	12,127	3,950	4,937	2,331	23,345
April - Avril (r)	254	8	14	-	48	6	330	31,957	13,172	8,732	1,241	55,102
May - Mai (p)	337	14	32	-	69	7	459	44,863	5,881	8,411	3,016	62,171
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	769	29	63	16	130	20	1,027	99,775	24,552	28,223	10,096	162,646
1998	668	22	16	16	111	17	850	78,758	9,256	35,402	16,240	139,656

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Québec												
January - Janvier	375	1	67	81	170	82	776	89,449	49,932	53,575	12,286	205,242
February - Février	849	10	67	23	491	125	1,565	165,832	29,092	70,482	18,928	284,334
March - Mars	1,820	16	154	64	927	256	3,237	334,854	126,186	88,001	71,006	620,047
April - Avril (r)	2,114	47	184	77	757	209	3,388	398,547	40,235	155,347	37,374	631,503
May - Mai (p)	1,760	64	138	47	812	116	2,937	382,322	77,238	96,529	39,805	595,894
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	6,918	138	610	292	3,157	788	11,903	1,371,004	322,683	463,934	179,399	2,337,020
1998	6,747	134	762	400	2,853	707	11,603	1,210,976	259,165	390,511	218,616	2,079,268
Ontario												
January - Janvier	1,291	6	266	414	1,510	104	3,591	399,459	107,066	166,599	42,841	715,965
February - Février	1,912	10	285	678	221	259	3,365	447,253	75,974	187,059	100,656	810,942
March - Mars	3,319	20	665	1,136	1,226	279	6,645	855,187	131,743	383,690	128,076	1,498,696
April - Avril (r)	4,333	73	727	904	393	111	6,541	925,590	122,989	358,529	116,608	1,523,716
May - Mai (p)	4,267	49	726	950	562	24	6,578	935,575	125,112	378,799	110,670	1,550,156
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	15,122	158	2,669	4,082	3,912	777	26,720	3,563,064	562,884	1,474,676	498,851	6,099,475
1998	13,663	171	1,730	4,267	4,198	335	24,364	3,245,297	596,391	1,112,070	648,784	5,602,542
Prairies												
January - Janvier	909	5	30	54	318	-	1,316	148,561	40,735	83,745	55,938	328,979
February - Février	1,109	7	54	243	261	80	1,754	189,368	34,394	61,730	27,357	312,849
March - Mars	1,905	11	60	80	595	282	2,933	287,162	49,531	93,393	75,256	505,342
April - Avril (r)	2,279	26	104	108	248	8	2,773	317,796	25,639	129,961	93,977	567,373
May - Mai (p)	2,484	25	111	205	568	74	3,467	376,814	43,632	167,225	42,336	630,007
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	8,686	74	359	690	1,990	444	12,243	1,319,701	193,931	536,054	294,864	2,344,550
1998	10,432	77	466	566	2,031	32	13,604	1,449,268	418,755	826,993	208,744	2,903,760

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Manitoba												
January - Janvier	64	1	-	-	28	-	93	9,803	21,613	8,731	16,237	56,384
February - Février	84	-	2	-	-	-	86	15,845	2,946	12,002	3,611	34,404
March - Mars	205	7	-	-	86	31	329	30,028	8,990	10,946	12,592	62,556
April - Avril (r)	269	9	20	-	-	6	304	46,502	5,376	22,269	25,482	99,629
May - Mai (p)	282	8	6	-	52	-	348	41,609	9,442	26,820	10,131	88,002
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	904	25	28	-	166	37	1,160	143,787	48,367	80,768	68,053	340,975
1998	968	27	70	-	538	1	1,604	153,351	157,202	132,408	28,011	470,972
Saskatchewan												
January - Janvier	35	-	4	-	-	-	39	4,119	1,950	9,718	1,008	16,795
February - Février	58	-	-	-	-	-	58	6,182	1,291	7,390	8,412	23,275
March - Mars	131	-	12	-	26	1	170	15,760	6,646	6,809	21,640	50,855
April - Avril (r)	251	6	10	-	47	-	314	32,357	5,743	23,391	22,265	83,756
May - Mai (p)	233	5	18	-	105	-	361	35,161	1,818	18,524	2,344	57,847
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	708	11	44	-	178	1	942	93,579	17,448	65,832	55,669	232,528
1998	739	11	54	-	170	4	978	95,426	27,995	65,126	60,958	249,505
Alberta												
January - Janvier	810	4	26	54	290	-	1,184	134,639	17,172	65,296	38,693	255,800
February - Février	967	7	52	243	261	80	1,610	167,341	30,157	42,338	15,334	255,170
March - Mars	1,569	4	48	80	483	250	2,434	241,374	33,895	75,638	41,024	391,931
April - Avril (r)	1,759	11	74	108	201	2	2,155	238,937	14,520	84,301	46,230	383,988
May - Mai (p)	1,969	12	87	205	411	74	2,758	300,044	32,372	121,881	29,861	484,158
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	7,074	38	287	690	1,646	406	10,141	1,082,335	128,116	389,454	171,142	1,771,047
1998	8,725	39	342	566	1,323	27	11,022	1,200,491	233,558	629,459	119,775	2,183,283

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
British Columbia - Colombie-Britannique												
January - Janvier	388	2	46	146	375	34	991	126,893	7,474	48,848	20,553	203,768
February - Février	537	3	58	13	412	39	1,062	148,804	13,378	67,220	17,986	247,388
March - Mars	827	6	46	255	557	63	1,754	224,361	20,414	110,712	41,021	396,508
April - Avril (r)	981	5	64	59	335	48	1,492	221,233	19,179	105,862	53,371	399,645
May - Mai (p)	946	9	58	325	464	56	1,858	253,464	31,869	102,277	74,405	462,015
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	3,679	25	272	798	2,143	240	7,157	974,755	92,314	434,919	207,336	1,709,324
1998	3,944	15	308	993	3,724	415	9,399	1,208,613	93,822	462,454	185,262	1,950,151
Territories - Territoires												
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	414	1,200	5,454	185	7,253
February - Février	-	5	-	-	-	43	48	5,442	-	407	1,015	6,864
March - Mars	5	-	-	-	-	-	9	714	3,599	1,425	3,962	9,700
April - Avril (r)	15	-	2	-	16	-	33	5,179	1	4,993	1,669	11,842
May - Mai (p)	25	2	1	-	14	-	42	5,235	25	9,591	635	15,486
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May - Cumulatif janv.-mai												
1999	48	7	3	-	73	4	135	16,984	4,825	21,870	7,466	51,145
1998	74	2	-	4	30	15	125	14,275	2,542	7,429	11,666	35,912

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement						Value of construction Valeur de la construction					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
	units - unités						thousands of dollars - en milliers de dollars					
Yukon												
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	402	-	-	28	430
February - Février	-	5	-	-	-	-	5	263	-	106	88	457
March - Mars	4	-	-	-	-	4	8	431	179	804	917	2,331
April - Avril (r)	8	-	-	-	-	-	8	877	1	4,020	1,669	6,567
May - Mai (p)	15	2	1	-	-	-	18	2,091	-	782	359	3,232
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	30	7	1	-	-	4	42	4,064	180	5,712	3,061	13,017
1998	30	2	-	4	-	15	51	3,996	1,692	5,411	1,106	12,205
Northwest Territories -												
Territoires du Nord-Ouest												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	12	1,200	5,454	157	6,823
February - Février	-	-	-	-	43	-	43	5,179	-	301	927	6,407
March - Mars	1	-	-	-	-	-	1	283	3,420	621	3,045	7,369
April - Avril (r)	-	-	-	-	-	-	-	65	-	523	-	588
May - Mai (p)	3	-	-	-	-	-	3	321	-	1,247	276	1,844
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	4	-	-	-	43	-	47	5,860	4,620	8,146	4,405	23,031
1998	44	-	-	-	30	-	74	10,279	850	2,018	10,560	23,707
Nunavut												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
April - Avril (r)	7	-	2	-	16	-	25	4,237	-	450	-	4,687
May - Mai (p)	7	-	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410
June - Juin												
July - Juillet												
August - Août												
September - Septembre												
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-May -												
Cumulatif janv.-mai												
1999	14	-	2	-	30	-	46	7,060	25	8,012	-	15,097
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPO- LITAINES	6,255	17	897	1,093	1,997	157	10,416	1,381,618	163,144	576,064	172,121	2,292,947
Calgary	701	-	20	165	139	43	1,068	129,386	5,874	54,796	8,514	198,570
Airdrie C	26	-	-	24	-	-	50	4,442	154	854	-	5,450
Beiseker VL	1	-	-	-	-	-	1	158	-	-	-	158
Calgary C	591	-	14	141	125	43	914	106,094	5,687	53,878	8,354	174,013
Chestermere T	22	-	-	-	-	-	22	4,259	-	-	-	4,259
Cochrane T	22	-	6	-	14	-	42	5,419	33	35	-	5,487
Crossfield T	8	-	-	-	-	-	8	704	-	-	-	704
Irricana VL	1	-	-	-	-	-	1	104	-	-	-	104
Rocky View No.44 MD	30	-	-	-	-	-	30	8,206	-	29	160	8,395
Chicoutimi - Jonquière	51	-	3	-	4	15	73	9,193	1,793	2,494	1,819	15,299
Chicoutimi V	6	-	-	-	-	3	9	1,432	1,118	634	1,722	4,906
Jonquière V	16	-	-	-	2	12	30	3,895	385	252	97	4,629
La Baie V	11	-	3	-	-	-	14	1,310	280	1,573	-	3,163
Lac-Kénogami SD	8	-	-	-	-	-	8	907	-	-	-	907
Larouche P	1	-	-	-	-	-	1	98	-	-	-	98
Laterrière V	2	-	-	-	-	-	2	411	-	33	-	444
Shipshaw SD	2	-	-	-	-	-	2	300	10	2	-	312
St-Fulgence SD	-	-	-	-	-	-	-	149	-	-	-	149
St-Honoré SD	2	-	-	-	-	-	2	269	-	-	-	269
Tremblay CT	3	-	-	-	2	-	5	422	-	-	-	422
Edmonton	412	1	27	8	211	5	664	60,727	4,878	29,112	10,752	105,469
Beaumont T	10	-	-	-	-	-	10	1,130	-	-	8,000	9,130
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bruderheim T	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Calmar T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Devon T	3	-	-	-	-	-	3	395	-	82	-	477
Edmonton Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	-	16
Edmonton C	225	-	2	8	75	5	315	29,308	660	25,572	2,580	58,120
Entwistle VL	2	-	-	-	-	-	2	157	-	-	-	157
Fort Saskatchewan C	1	-	-	-	-	-	1	137	-	1,545	8	1,690
Gibbons T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Golden Days SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kapasiwini SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	4	-	-	-	2	-	6	805	-	36	20	861
Leduc County No.25 CM	8	-	-	-	-	-	8	966	3,724	639	-	5,329
Legal T	1	-	-	-	-	-	1	132	-	-	-	132
Morinville T	-	-	-	-	-	-	-	34	120	249	-	403
New Sarepta VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Parkland County CM	27	-	-	-	-	-	27	3,548	-	13	-	3,561
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Seba Beach SV	-	1	-	-	-	-	1	175	-	-	-	175
Spruce Grove C	4	-	16	-	-	-	20	1,587	-	32	130	1,749
ST.Albert C	39	-	3	-	-	-	42	4,548	-	632	-	5,180
Stony Plain T	6	-	-	-	-	-	6	628	35	30	-	693
Strathcona County SM	68	-	6	-	134	-	208	14,933	249	162	14	15,358
Sturgeon County MD	12	-	-	-	-	-	12	2,032	90	120	-	2,242
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Thorsby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Edmonton (Cont./suite)												
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Warburg VL	2	-	-	-	-	-	2	182	-	-	-	182
Halifax	223	-	-	-	78	-	301	29,485	124	7,888	15,230	52,727
Halifax RGM	223	-	-	-	78	-	301	29,485	124	7,888	15,230	52,727
Hamilton	235	-	13	98	3	3	352	46,454	1,778	15,160	4,683	68,075
Ancaster T	23	-	-	4	-	-	27	4,383	1,015	107	4	5,509
Burlington C	73	-	13	65	3	-	154	20,675	364	7,046	3,579	31,664
Dundas T	4	-	-	-	-	-	4	606	-	-	-	606
Flamborough T	15	-	-	-	-	-	15	2,472	-	-	1,100	3,572
Glanbrook TP	33	-	-	-	-	-	33	3,475	15	4,000	-	7,490
Grimsby T	10	-	-	4	-	-	14	1,654	-	-	-	1,654
Hamilton C	56	-	-	21	-	3	80	9,487	187	3,918	-	13,592
Stoney Creek C	21	-	-	4	-	-	25	3,702	197	89	-	3,988
Hull	74	2	14	-	28	1	119	13,962	1	3,754	1,347	19,064
Aylmer V	12	-	8	-	-	-	20	2,839	-	1,366	-	4,205
Buckingham V	-	-	-	-	-	-	-	103	-	-	-	103
Cantley SD	5	-	-	-	-	-	5	566	-	-	-	566
Chelsea SD	9	-	-	-	-	-	9	1,320	-	-	-	1,320
Gatineau V	27	-	5	-	-	1	33	3,994	-	1,193	-	5,187
Hull V	11	-	1	-	28	-	40	3,469	-	1,165	1,347	5,981
La Pêche SD	1	-	-	-	-	-	1	389	-	-	-	389
Masson-Angers V	5	-	-	-	-	-	5	530	-	30	-	560
Pontiac SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Val-des-Monts SD	4	2	-	-	-	-	6	752	1	-	-	753
Kitchener	201	-	10	63	142	3	419	44,507	9,756	12,601	4,767	71,631
Cambridge C	68	-	6	39	-	-	113	11,131	317	7,653	160	19,261
Kitchener C	61	-	2	16	-	1	80	10,768	6,305	3,906	2,430	23,409
North Dumfries TP	10	-	-	-	-	-	10	1,570	2,553	12	42	4,177
Waterloo C	59	-	2	8	142	2	213	20,280	324	990	2,135	23,729
Woolwich TP	3	-	-	-	-	-	3	758	257	40	-	1,055
London	149	-	2	25	21	2	199	23,206	10,225	2,960	4,831	41,222
Central Elgin TP	8	-	-	-	-	-	8	1,550	-	-	-	1,550
London C	88	-	2	25	21	2	138	13,784	9,139	2,620	4,830	30,373
Middlesex Centre TP	19	-	-	-	-	-	19	3,265	289	76	-	3,630
North Dorchester TP	7	-	-	-	-	-	7	1,325	-	-	-	1,325
Southwold TP	8	-	-	-	-	-	8	846	70	-	-	916
ST.Thomas C	18	-	-	-	-	-	18	2,263	727	264	1	3,255
West Nissouri TP	1	-	-	-	-	-	1	173	-	-	-	173
Montréal	699	-	63	36	347	49	1,194	161,897	35,269	42,680	17,770	257,616
Anjou V	-	-	-	-	-	-	-	161	1,235	3	-	1,399
Baie-d'Urfé V	-	-	-	-	-	-	-	123	6,259	-	-	6,382
Beaconsfield V	2	-	-	-	-	-	2	650	-	-	-	650
Beauharnois V	-	-	-	-	-	-	-	213	58	-	15	286
Bellefeuille V	4	-	-	-	4	-	8	662	-	100	-	762
Beloeil V	2	-	-	-	-	-	2	480	-	8	-	488
Blainville V	61	-	8	-	-	-	69	12,013	140	23	-	12,176
Bois-des-Filion V	3	-	-	-	-	-	3	481	1,700	-	-	2,181
Boisbriand V	7	-	-	-	-	-	7	1,257	1,256	-	-	2,513
Boucherville V	12	-	-	-	-	-	12	1,824	46	61	-	1,931
Brossard V	7	-	1	-	3	-	11	3,130	1	18	-	3,149

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Montréal												
(Cont./suite)												
Candiac V	9	-	-	-	-	-	9	1,968	380	5	-	2,353
Carignan V	1	-	-	-	-	-	1	336	-	-	-	336
Chambly V	2	-	-	-	-	-	2	590	-	1,023	-	1,613
Charlemagne V	-	-	-	-	2	-	2	138	-	19	-	157
Châteauguay V	6	-	-	-	-	1	7	1,156	450	30	5	1,641
Côte-St-Luc C	2	-	-	-	-	-	2	977	-	7	-	984
Delson V	1	-	-	-	-	-	1	229	5	569	-	803
Deux-Montagnes V	5	-	-	-	-	-	5	1,063	-	98	-	1,161
Dollard-des-Ormeaux V	11	-	-	-	-	-	11	2,101	-	252	-	2,353
Dorval C	-	-	-	-	-	-	-	179	1,252	68	-	1,499
Gore CT	4	-	-	-	-	-	4	456	-	-	-	456
Greenfield Park V	4	-	-	-	-	-	4	722	-	-	-	722
Hampstead V	-	-	-	-	-	-	-	203	-	50	-	253
Hudson V	3	-	-	-	-	-	3	655	-	-	-	655
Kirkland V	16	-	-	-	-	-	16	2,982	1,160	-	-	4,142
L'Assomption V	1	-	-	-	2	-	3	361	242	172	32	807
L'Île-Bizard V	11	-	-	-	-	-	11	1,791	-	-	-	1,791
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	-	-	-	-	-	-	-	24	-	-	-	24
La Plaine V	2	-	-	-	-	-	2	360	-	20	-	380
La Prairie V	12	-	-	-	3	2	17	1,889	300	260	-	2,449
Lachenaie V	17	-	6	-	8	-	31	3,243	-	72	-	3,315
Lachine V	1	-	-	-	-	-	1	371	202	730	-	1,303
Lafontaine V	5	-	-	-	-	1	6	817	15	14	-	846
LaSalle V	1	-	-	-	-	-	1	307	240	1,416	1,200	3,163
Laval V	73	-	7	-	33	1	114	16,321	1,569	2,168	2,349	22,407
Lavaltrie VL	1	-	-	-	-	-	1	235	-	-	-	235
Le Gardeur V	4	-	-	-	-	-	4	736	-	26	-	762
LeMoynes V	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4
Léry V	-	-	-	-	-	-	-	146	-	15	-	161
Les Cèdres SD	4	-	-	-	-	-	4	529	-	-	-	529
Longueuil V	17	-	-	8	36	1	62	6,058	565	1,321	2,224	10,168
Lorraine V	7	-	-	-	-	-	7	1,496	-	-	-	1,496
Maple Grove V	3	-	-	-	-	-	3	236	-	-	-	236
Mascouche V	14	-	2	-	2	-	18	2,110	-	285	2,000	4,395
McMasterville VL	3	-	-	-	-	-	3	308	-	4	-	312
Melocheville VL	-	-	-	-	-	-	-	47	-	22	-	69
Mercier V	-	-	-	-	-	-	-	214	1	15	-	230
Mirabel V	38	-	-	-	4	1	43	3,820	-	-	-	3,820
Mont-Royal V	-	-	2	-	-	-	2	684	-	685	-	1,369
Mont-St-Hilaire V	6	-	-	-	-	-	6	1,518	150	43	-	1,711
Montréal V	8	-	13	28	136	36	221	22,796	6,272	18,584	3,856	51,508
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	-	76	517	1	-	594
Montréal-Nord V	-	-	-	-	10	-	10	1,390	25	197	300	1,912
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	125	-	-	-	125
Notre-Dame-de-Bon-Secours SD	2	-	-	-	-	-	2	288	-	-	-	288
Notre-Dame-de-l'Île-Perrot M	9	-	-	-	-	-	9	1,175	-	-	-	1,175
Oka P	-	-	-	-	-	-	-	276	-	27	-	303
Oka SD	1	-	-	-	-	-	1	94	-	-	-	94
Otterburn Park V	6	-	-	-	-	-	6	705	-	-	-	705
Outremont V	-	-	-	-	25	-	25	3,219	-	116	60	3,395
Pierrefonds V	13	-	-	-	-	-	13	2,783	-	174	-	2,957
Pincourt V	3	-	-	-	-	-	3	378	-	6	41	425
Pointe-Calumet M	1	-	-	-	-	-	1	250	-	-	-	250

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental		
Montréal													
(Cont./suite)													
Pointe-Claire V	7	-	-	-	-	-	7	999	653	3,082	53	4,787	
Pointe-des- Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6	
Repentigny V	14	-	-	-	-	2	16	2,131	2	74	595	2,802	
Richelieu V	1	-	-	-	-	-	1	156	-	-	-	156	
Rosemère V	11	-	-	-	-	-	11	2,259	-	323	-	2,582	
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	26	-	8	-	34	
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St-Amable SD	4	-	-	-	-	-	4	561	120	-	-	681	
St-Antoine V	2	-	-	-	-	-	2	250	-	-	-	250	
St-Antoine- de-Lavaltrie P	2	-	-	-	-	-	2	374	-	15	-	389	
St-Basile-le-Grand V	11	-	-	-	-	-	11	1,148	-	-	-	1,148	
St-Bruno-de- Montarville V	17	-	-	-	28	-	45	5,087	200	200	1,692	7,179	
St-Colomban P	15	-	-	-	-	-	15	1,358	-	66	-	1,424	
St-Constant V	16	-	-	-	-	-	16	1,790	-	4	-	1,794	
St-Eustache V	7	-	-	-	-	-	7	1,209	1,670	505	155	3,539	
St-Gérard-Majella P	-	-	-	-	-	-	-	164	-	-	1,873	2,037	
St-Hubert V	13	-	-	-	34	-	47	3,638	2,723	3,069	25	9,455	
St-Isidore P	-	-	-	-	-	-	-	75	5	-	-	80	
St-Jérôme V	-	-	-	-	-	-	-	111	70	801	422	1,404	
St-Joseph-du-Lac M	-	-	-	-	-	-	-	127	-	-	-	127	
St-Lambert V	5	-	-	-	-	-	5	2,454	-	149	-	2,603	
St-Laurent V	2	-	2	-	-	-	4	1,101	2,551	942	-	4,594	
St-Lazare P	21	-	-	-	-	-	21	3,211	-	175	-	3,386	
St-Léonard V	4	-	14	-	-	-	18	1,999	115	1,366	-	3,480	
St-Mathias- sur-Richelieu SD	5	-	-	-	-	-	5	558	-	217	-	775	
St-Mathieu SD	1	-	-	-	-	-	1	125	150	-	-	275	
St-Mathieu- de-Beloeil SD	8	-	-	-	-	-	8	1,007	28	-	-	1,035	
St-Philippe M	6	-	-	-	-	-	6	412	-	-	-	412	
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	30	5	-	-	35	
St-Placide SD	1	-	-	-	-	-	1	202	-	-	-	202	
St-Sulpice P	-	-	-	-	-	-	-	35	-	-	-	35	
Ste-Anne-de- Bellevue V	-	-	-	-	-	-	-	93	2,700	-	33	2,826	
Ste-Anne-des- Plaines V	2	-	2	-	-	-	4	489	-	35	-	524	
Ste-Catherine V	11	-	-	-	2	1	14	1,439	12	70	-	1,521	
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	3	-	400	-	403	
Ste-Julie V	15	-	-	-	-	-	15	2,161	20	313	3	2,497	
Ste-Marthe- sur-le-Lac V	1	-	-	-	-	-	1	201	-	3	-	204	
Ste-Thérèse V	2	-	-	-	9	3	14	1,112	-	223	-	1,335	
Terrasse-Vaudreuil SD	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40	
Terrebonne V	32	-	-	-	6	-	38	3,861	175	740	-	4,776	
Varennes V	11	-	-	-	-	-	11	1,550	30	20	-	1,600	
Vaudreuil-Dorion V	22	-	6	-	-	-	28	3,528	-	146	207	3,881	
Vaudreuil- sur-le-Lac VL	-	-	-	-	-	-	-	89	-	-	-	89	
Verdun V	5	-	-	-	-	-	5	2,005	-	311	-	2,316	
Westmount V	-	-	-	-	-	-	-	786	-	716	630	2,132	
Oshawa	180	-	31	14	-	-	225	31,357	197	1,715	16	33,285	
Clarington T	42	-	23	7	-	-	72	7,171	5	46	-	7,222	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Oshawa												
(Cont./suite)												
Oshawa C	32	-	-	-	-	-	32	4,803	190	502	16	5,511
Whitby T	106	-	8	7	-	-	121	19,383	2	1,167	-	20,552
Ottawa	346	-	10	83	43	1	483	66,137	2,039	14,066	19,562	101,804
Casselman VL	1	-	-	-	-	-	1	114	-	113	-	227
Clarence-Rockland C	4	-	-	-	-	-	4	623	18	486	40	1,167
Cumberland TP	48	-	-	10	-	-	58	6,876	159	494	-	7,529
Gloucester C	63	-	2	8	-	-	73	10,270	-	1,811	750	12,831
Goulbourn TP	20	-	-	14	-	-	34	4,397	15	69	15,200	19,681
Kanata C	68	-	-	24	-	-	92	12,810	-	1,507	-	14,317
Nepean C	48	-	8	-	-	-	56	7,632	280	755	300	8,967
Osgoode TP	18	-	-	-	-	-	18	2,415	378	165	-	2,958
Ottawa C	41	-	-	27	43	1	112	13,511	403	8,618	95	22,627
Rideau TP	4	-	-	-	-	-	4	786	-	-	5	791
Rockcliffe Park VL	1	-	-	-	-	-	1	1,732	-	-	-	1,732
Russell TP	10	-	-	-	-	-	10	1,381	665	10	2,887	4,943
The Nation Municipality TP	7	-	-	-	-	-	7	1,096	-	-	285	1,381
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	124	-	38	-	162
West Carleton TP	13	-	-	-	-	-	13	2,370	121	-	-	2,491
Québec	169	1	20	11	128	8	337	45,870	4,438	9,473	2,828	62,609
Beaumont M	1	-	-	-	-	-	1	122	-	-	-	122
Beauport V	16	-	-	-	3	-	19	2,457	90	188	1,750	4,485
Bernières- St-Nicolas V	37	-	-	-	-	-	37	3,790	108	108	-	4,006
Boischatel SD	2	-	-	-	-	-	2	225	-	-	-	225
Cap-Rouge V	-	-	-	-	-	-	-	302	-	1	-	303
Charlesbourg V	10	-	-	-	-	1	11	1,896	-	837	-	2,733
Charny V	1	-	-	-	-	-	1	234	-	-	-	234
Château-Richer V	-	-	-	-	-	-	-	107	-	10	-	117
Fossambault- sur-le-Lac V	-	-	-	-	-	-	-	86	-	-	-	86
L'Ancienne-Lorette V	9	-	-	-	-	-	9	1,015	945	123	-	2,083
L'Ange-Gardien P	2	-	-	-	-	-	2	304	-	-	-	304
Lac-Beauport SD	7	-	-	-	-	-	7	1,709	5	-	-	1,714
Lac-Delage V	1	-	-	-	-	-	1	426	-	-	-	426
Lac-St-Charles V	4	-	-	-	-	1	5	505	-	15	-	520
Lac-St-Joseph V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lévis V	6	-	12	10	16	1	45	4,291	-	377	-	4,668
Loretteville V	3	-	-	-	-	-	3	239	-	17	-	256
Notre-Dame- des-Anges P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	2	-	-	-	-	-	2	212	-	-	-	212
Québec V	6	-	-	1	14	4	25	3,618	24	1,559	904	6,105
Shannon SD	1	-	-	-	-	-	1	147	-	-	-	147
Sillery V	1	-	-	-	-	-	1	758	100	115	4	977
St-Augustin- de-Desmaures M	4	-	-	-	2	-	6	1,195	-	-	-	1,195
St-Émile V	8	-	4	-	4	-	16	1,587	-	1	-	1,588
St-Étienne- de-Lauzon SD	3	1	2	-	-	-	6	716	-	-	-	716
St-François P	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	10	27
St-Gabriel- de-Valcartier SD	1	-	-	-	-	-	1	85	15	-	-	100
St-Jean P	-	-	-	-	-	-	-	273	-	-	-	273

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Québec												
(Cont./suite)												
St-Jean-Chrysostome V	13	-	2	-	2	-	17	1,784	-	20	15	1,819
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	1	-	-	-	-	-	1	212	-	-	-	212
St-Lambert-de-Lauzon P	1	-	-	-	-	-	1	284	-	-	-	284
St-Laurent-de-L'Île-d'Orléans M	-	-	-	-	-	-	-	71	-	2	-	73
St-Pierre M	1	-	-	-	-	-	1	315	-	-	-	315
St-Rédempteur V	2	-	-	-	-	-	2	413	-	-	-	413
St-Romuald V	3	-	-	-	2	-	5	450	3,000	-	45	3,495
Ste-Brigitte-de-Laval SD	3	-	-	-	2	-	5	512	-	-	-	512
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	2	-	-	-	-	-	2	357	-	-	-	357
Ste-Famille P	1	-	-	-	-	-	1	204	-	-	-	204
Ste-Foy V	7	-	-	-	79	-	86	12,551	50	3,755	-	16,356
Ste-Hélène-de-Breakeyville P	1	-	-	-	-	-	1	321	101	-	-	422
Ste-Pétronille VL	-	-	-	-	-	-	-	60	-	-	100	160
Stoneham-et-Tewkesbury CU	4	-	-	-	-	-	4	486	-	55	-	541
Val-Bélaire V	5	-	-	-	4	1	10	1,378	-	2	-	1,380
Vanier V	-	-	-	-	-	-	-	156	-	2,288	-	2,444
Regina	56	-	-	-	33	-	89	8,545	8	2,626	126	11,305
Balgonie T	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	7	-	-	-	-	-	7	1,225	-	-	-	1,225
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Coulee VL	2	-	-	-	-	-	2	292	-	-	-	292
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden No.189 RM	3	-	-	-	-	-	3	130	-	-	-	130
Lumsden T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pense No.160 RM	2	-	-	-	-	-	2	75	-	-	-	75
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pilot Butte T	4	-	-	-	-	-	4	396	-	-	-	396
Regina Beach T	1	-	-	-	-	-	1	120	-	-	-	120
Regina C	33	-	-	-	33	-	66	5,837	8	2,344	126	8,315
Sherwood No.159 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	282	-	282
White City VL	3	-	-	-	-	-	3	370	-	-	-	370
Saint John	36	-	2	-	-	-	38	4,540	3,931	1,686	114	10,271
Grand Bay-Westfield T	3	-	-	-	-	-	3	269	-	-	-	269
Hampton T	2	-	-	-	-	-	2	187	-	-	-	187
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Quispamsis T	11	-	-	-	-	-	11	1,386	-	-	-	1,386
Rothsay T	8	-	-	-	-	-	8	1,135	-	-	-	1,135
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	12	-	2	-	-	-	14	1,563	3,931	1,686	114	7,294
Saskatoon	82	-	12	-	54	-	148	12,983	1,475	7,168	1,308	22,934
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Asquith T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blucher No.343 RM	5	-	-	-	-	-	5	454	-	27	-	481
Bradwell VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Corman Park No.344 RM	8	-	-	-	-	-	8	871	1,199	1	5	2,076
Dalmeny T	1	-	-	-	-	-	1	177	-	-	-	177
Delisle T	1	-	-	-	-	-	1	24	-	-	-	24
Dundurn No.314 RM	1	-	-	-	-	-	1	28	-	-	-	28
Elstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	1	-	-	-	-	-	1	42	-	-	-	42
Martensville T	4	-	-	-	-	-	4	405	-	-	-	405
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Osler T	1	-	-	-	-	-	1	223	-	-	-	223
Saskatoon C	46	-	10	-	50	-	106	9,055	276	7,140	1,303	17,774
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10
Thode RV	1	-	-	-	-	-	1	140	-	-	-	140
Vanscoy No.345 RM	4	-	-	-	-	-	4	385	-	-	-	385
Vanscoy VL	1	-	-	-	-	-	1	150	-	-	-	150
Warman T	8	-	2	-	4	-	14	999	-	-	-	999
Sherbrooke	49	-	14	-	25	-	88	8,872	644	3,896	485	13,897
Ascot Corner SD	-	-	-	-	-	-	-	113	6	550	-	669
Ascot SD	1	-	-	-	-	-	1	134	-	-	-	134
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bromptonville V	4	-	-	-	-	-	4	512	2	65	-	579
Compton Station SD	-	-	-	-	-	-	-	27	156	-	-	183
Deauville M	3	-	-	-	-	-	3	333	110	2	-	445
Fleurimont V	7	-	-	-	2	-	9	1,011	-	1,335	-	2,346
Hatley CT	2	-	-	-	-	-	2	290	-	-	-	290
Lennoxville V	-	-	-	-	-	-	-	59	-	-	-	59
North Hatley VL	-	-	-	-	-	-	-	28	-	-	-	28
Rock Forest V	13	-	6	-	10	-	29	2,515	-	35	-	2,550
Sherbrooke V	6	-	-	-	6	-	12	1,798	370	1,904	485	4,557
St-Denis-de-Brompton P	1	-	-	-	7	-	8	303	-	5	-	308
St-Élie-d'Orford SD	11	-	8	-	-	-	19	1,461	-	-	-	1,461
Stoke SD	-	-	-	-	-	-	-	45	-	-	-	45
Waterville V	1	-	-	-	-	-	1	243	-	-	-	243
St. Catharines - Niagara	88	-	4	32	-	-	124	16,632	1,213	38,119	45	56,009
Fort Erie T	7	-	-	-	-	-	7	1,169	121	22,107	-	23,397
Lincoln T	8	-	2	-	-	-	10	1,723	758	291	-	2,772
Niagara Falls C	27	-	2	21	-	-	50	5,492	237	15,056	5	20,790
Niagara-on-The-Lake T	9	-	-	-	-	-	9	2,283	-	131	-	2,414
Pelham T	7	-	-	11	-	-	18	1,955	-	269	-	2,224
Port Colborne C	-	-	-	-	-	-	-	139	-	1	-	140
ST.Catharines C	9	-	-	-	-	-	9	1,165	-	-	-	1,165
Thorold C	7	-	-	-	-	-	7	735	-	53	-	788
Wainfleet TP	4	-	-	-	-	-	4	418	60	-	40	518
Welland C	10	-	-	-	-	-	10	1,553	37	211	-	1,801
St. John's	91	-	6	-	-	-	97	11,037	5	1,911	31	12,984
Bauline T	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
Bay Bulls T	1	-	-	-	-	-	1	86	-	-	-	86

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial Commer- cial		Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental
St. John's (Cont./suite)												
Conception												
Bay South T	15	-	-	-	-	15	1,366	-	482	-	1,848	
Flatrock T	1	-	-	-	-	1	140	-	-	-	140	
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	3	-	-	-	-	3	495	-	-	-	495	
Mount Pearl C	8	-	2	-	-	10	938	-	85	-	1,023	
Paradise T	15	-	-	-	-	15	1,820	-	-	-	1,820	
Petty Harbour- Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	12	
Portugal Cove- ST.Philip's T	9	-	-	-	-	9	1,075	-	-	-	1,075	
Pouch Cove T	-	-	-	-	-	-	44	-	-	-	44	
ST.John's C	37	-	4	-	-	41	4,862	5	1,344	31	6,242	
Torbay T	2	-	-	-	-	2	194	-	-	-	194	
Witless Bay T	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3	
Sudbury	14	6	-	-	-	20	4,663	133	14,578	654	20,028	
Nickel Centre T	1	1	-	-	-	2	110	-	-	-	110	
Onaping Falls T	1	-	-	-	-	1	151	-	-	-	151	
Rayside-Balfour T	2	1	-	-	-	3	370	-	-	-	370	
Sudbury C	6	1	-	-	-	7	3,196	133	14,578	654	18,561	
Valley East T	4	1	-	-	-	5	621	-	-	-	621	
Walden T	-	2	-	-	-	2	215	-	-	-	215	
Thunder Bay	31	2	-	-	-	33	5,209	25	3,239	685	9,158	
Conmee TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Gillies TP	1	-	-	-	-	1	81	-	58	-	139	
Neebing TP	3	1	-	-	-	4	492	-	-	-	492	
O'Connor TP	3	-	-	-	-	3	335	-	-	-	335	
Oliver Paipoonge TP	-	-	-	-	-	-	180	-	725	-	905	
Shuniah TP	-	1	-	-	-	1	283	-	-	-	283	
Thunder Bay C	24	-	-	-	-	24	3,838	25	2,456	685	7,004	
Toronto	1,549	-	580	436	302	3	2,870	435,197	43,533	209,752	38,756	727,238
Ajax T	43	-	-	-	-	43	8,461	832	2,274	4	11,571	
Aurora T	16	-	14	-	-	30	4,919	165	282	-	5,366	
Bradford West Gwillimbury T	17	-	-	-	-	17	2,983	285	2,722	-	5,990	
Brampton C	163	-	54	-	-	217	30,852	9,406	41,885	63	82,206	
Caledon T	7	-	9	-	-	16	2,358	-	250	-	2,608	
East Gwillimbury T	4	-	-	-	-	4	831	50	-	23	904	
Georgina T	30	-	-	22	-	52	5,068	-	2	2,101	7,171	
Halton Hills T	74	-	8	-	-	82	11,753	72	1,034	1,093	13,952	
King TP	10	-	-	-	-	10	2,574	765	-	5	3,344	
Markham T	175	-	42	61	2	280	44,475	123	2,935	3,626	51,159	
Milton T	1	-	-	-	-	1	403	971	316	-	1,690	
Mississauga C	213	-	298	89	-	603	103,585	7,498	34,544	13,821	159,448	
Mono TP	5	-	-	-	-	5	940	-	200	-	1,140	
New Tecumseth T	31	-	-	-	-	31	4,131	1	2,903	710	7,745	
Newmarket T	28	-	8	-	-	36	3,735	1,546	101	44	5,426	
Oakville T	151	-	26	91	-	268	42,046	875	13,792	5,675	62,388	
Orangeville T	14	-	-	-	-	14	1,370	205	192	180	1,947	
Pickering T	57	-	13	3	-	73	12,734	822	661	3,742	17,959	
Richmond Hill T	83	-	22	62	-	167	25,619	5	5,822	51	31,497	
Toronto C	109	-	10	43	300	462	61,872	13,711	88,232	7,087	170,902	
Uxbridge TP	11	-	-	-	-	11	2,157	-	275	-	2,432	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Toronto												
(Cont./suite)												
Vaughan C	299	-	76	65	-	-	440	60,292	6,201	11,255	530	78,278
Whitchurch-Stouffville T	8	-	-	-	-	-	8	2,039	-	75	1	2,115
Trois-Rivières	32	-	4	-	121	1	158	8,868	443	2,251	2,740	14,302
Bécancour V	5	-	-	-	-	-	5	928	147	87	1	1,163
Cap-de-la-Madeleine V	11	-	-	-	-	1	12	1,598	91	50	539	2,278
Champlain SD	-	-	-	-	-	-	-	39	30	-	-	69
Pointe-du-Lac SD	1	-	4	-	-	-	5	647	-	-	-	647
St-Louis-de-France V	3	-	-	-	-	-	3	536	-	-	-	536
St-Maurice P	-	-	-	-	-	-	-	116	-	-	-	116
Ste-Marthe-du-Cap V	3	-	-	-	-	-	3	322	-	-	-	322
Trois-Rivières V	3	-	-	-	-	-	3	828	175	2,004	2,200	5,207
Trois-Rivières-Ouest V	6	-	-	-	121	-	127	3,854	-	110	-	3,964
Vancouver	406	-	22	87	307	12	834	128,439	18,320	64,898	6,882	218,539
Anmore VL	2	-	-	-	-	-	2	733	-	-	-	733
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Burnaby C	15	-	-	-	-	-	15	4,967	1,396	7,645	230	14,238
Coquitlam C	20	-	-	3	2	1	26	4,075	10	1,779	17	5,881
Delta DM	8	-	-	-	-	-	8	1,968	1,523	2,303	-	5,794
Greater Vancouver, Subd.A SRD	2	-	-	-	-	-	2	423	-	-	-	423
Langley C	-	-	-	-	24	-	24	1,652	4,790	652	80	7,174
Langley DM	69	-	-	-	-	-	69	8,519	4,965	2,407	2,750	18,641
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	66	-	-	-	66
Maple Ridge DM	52	-	-	-	-	-	52	7,379	170	134	-	7,683
New Westminster C	1	-	-	-	-	-	1	922	25	1,392	26	2,365
North Vancouver C	-	-	-	-	4	-	4	479	-	370	270	1,119
North Vancouver DM	2	-	-	-	-	-	2	1,031	20	200	2	1,253
Pitt Meadows DM	6	-	-	-	-	-	6	1,101	58	64	-	1,223
Port Coquitlam C	7	-	4	21	-	1	33	4,471	790	3,488	-	8,749
Port Moody C	4	-	-	-	-	-	4	969	-	21	-	990
Richmond C	13	-	-	-	-	-	13	3,326	3,359	6,277	924	13,886
Surrey C	136	-	14	63	8	2	223	42,936	1,176	3,146	1,365	48,623
University Endowment Area SRD	1	-	-	-	-	-	1	855	-	-	-	855
Vancouver C	57	-	4	-	269	8	338	35,426	38	34,998	1,213	71,675
West Vancouver DM	9	-	-	-	-	-	9	6,301	-	21	-	6,322
White Rock C	2	-	-	-	-	-	2	800	-	1	5	806
Victoria	50	5	2	15	11	11	94	17,723	56	2,451	11,479	31,709
Capital RDR *	28	5	-	-	6	2	41	5,246	2	309	628	6,185
Central Saanich DM	3	-	-	-	-	-	3	1,412	-	5	-	1,417
Colwood C	-	-	-	15	-	-	15	1,081	-	-	143	1,224
Esquimalt DM	1	-	-	-	-	-	1	465	-	-	-	465
Metchosin DM	2	-	-	-	-	-	2	399	-	52	-	451
North Saanich DM	3	-	-	-	-	-	3	516	-	-	-	516
Oak Bay DM	-	-	-	-	-	-	-	264	-	30	-	294
Saanich DM	10	-	-	-	-	-	10	2,830	-	81	10,524	13,435
Sidney T	1	-	2	-	-	-	3	445	13	24	29	511
Victoria C	2	-	-	-	5	9	16	5,065	41	1,950	155	7,211
Windsor	189	-	34	20	-	-	243	36,586	12,915	6,660	7,620	63,781

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

May

Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Windsor												
(Cont./suite)												
Colchester- Essex-Harrow T	13	-	-	-	-	-	13	1,880	6	103	-	1,989
Lakeshore-Rochester- Tilbury North- Tilbury West T	27	-	-	-	-	-	27	6,478	8,415	440	64	15,397
LaSalle T	41	-	-	-	-	-	41	5,747	-	443	60	6,250
Sandwich South- Tecumseh-ST.Clair Beach T	17	-	10	-	-	-	27	4,267	2,668	770	7	7,712
Windsor C	91	-	24	20	-	-	135	18,214	1,826	4,904	7,489	32,433
Winnipeg	142	-	4	-	-	-	146	20,143	4,071	20,130	9,077	53,421
East ST.Paul RM	17	-	-	-	-	-	17	3,877	-	-	203	4,080
Headingley RM	6	-	-	-	-	-	6	911	-	-	-	911
Ritchot RM	1	-	-	-	-	-	1	246	-	-	-	246
Rosser RM	-	-	-	-	-	-	-	58	-	216	-	274
Springfield RM	3	-	-	-	-	-	3	331	1,528	789	5,000	7,648
ST.François Xavier RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Taché RM	7	-	-	-	-	-	7	668	-	-	-	668
West ST.Paul RM	2	-	-	-	-	-	2	166	112	200	-	478
Winnipeg C	106	-	4	-	-	-	110	13,886	2,431	18,925	3,874	39,116

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPO- LITAINES	23,941	33	3,456	5,057	9,927	1,908	44,322	5,509,462	740,833	2,260,284	784,271	9,294,850
Calgary	2,770	-	86	593	705	48	4,202	511,171	19,601	173,865	32,347	736,984
Airdrie C	112	-	-	24	6	-	142	15,016	252	1,959	76	17,303
Beiseker VL	4	-	-	-	-	-	4	367	10	-	-	377
Calgary C	2,331	-	74	569	668	46	3,688	426,355	18,656	169,117	31,655	645,783
Chestermere T	63	-	-	-	-	-	63	11,766	-	-	-	11,766
Cochrane T	88	-	6	-	14	2	110	14,627	54	2,330	229	17,240
Crossfield T	22	-	6	-	-	-	28	2,503	254	-	-	2,757
Irricana VL	12	-	-	-	14	-	26	2,400	-	4	-	2,404
Rocky View No.44 MD	138	-	-	-	3	-	141	38,137	375	455	387	39,354
Chicoutimi - Jonquière	145	1	7	-	22	27	202	25,175	53,161	4,650	6,094	89,080
Chicoutimi V	21	-	2	-	10	14	47	5,354	2,142	1,228	5,243	13,967
Jonquière V	52	-	-	-	8	13	73	10,162	43,353	1,585	637	55,737
La Baie V	23	-	3	-	-	-	26	2,758	3,955	1,692	-	8,405
Lac-Kénogami SD	13	-	-	-	-	-	13	1,471	-	-	-	1,471
Larouche P	6	-	-	-	-	-	6	703	3,000	-	-	3,703
Laterrière V	10	-	2	-	2	-	14	1,901	700	68	-	2,669
Shipshaw SD	6	-	-	-	-	-	6	732	10	77	-	819
St-Fulgence SD	-	1	-	-	-	-	1	275	1	-	-	276
St-Honoré SD	7	-	-	-	-	-	7	878	-	-	-	878
Tremblay CT	7	-	-	-	2	-	9	941	-	-	214	1,155
Edmonton	1,620	3	67	51	651	326	2,718	229,750	31,244	89,435	56,735	407,164
Beaumont T	20	-	-	-	-	-	20	2,628	-	625	8,000	11,253
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6
Bruderheim T	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Calmar T	3	-	-	-	-	-	3	195	-	36	3,400	3,631
Devon T	19	-	-	-	-	-	19	2,021	-	98	-	2,119
Edmonton Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	101	-	-	-	101
Edmonton C	874	-	30	43	403	326	1,676	119,723	25,535	71,820	28,739	245,817
Entwistle VL	4	-	-	-	-	-	4	265	-	15	-	280
Fort Saskatchewan C	22	-	-	-	-	-	22	2,392	320	2,032	16	4,760
Gibbons T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Golden Days SV	1	1	-	-	-	-	2	192	-	-	-	192
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kapasiwini SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	28	-	-	-	2	-	30	3,807	10	543	140	4,500
Leduc County No.25 CM	35	1	-	-	-	-	36	4,988	3,984	816	128	9,916
Legal T	4	-	-	-	-	-	4	417	-	-	-	417
Morinville T	2	-	-	-	-	-	2	340	263	437	48	1,088
New Sarepta VL	3	-	-	-	-	-	3	340	-	210	-	550
Parkland County CM	96	-	-	-	-	-	96	13,380	-	72	-	13,452
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	2	-	-	-	-	-	2	223	-	-	-	223
Seba Beach SV	1	1	-	-	-	-	2	356	-	-	-	356
Spruce Grove C	43	-	20	-	-	-	63	5,270	17	294	160	5,741
ST.Albert C	174	-	7	-	112	-	293	28,965	330	7,856	75	37,226
Stony Plain T	25	-	-	-	-	-	25	3,292	105	1,763	16,000	21,160
Strathcona County SM	224	-	10	8	134	-	376	35,077	470	2,690	29	38,266
Sturgeon County MD	37	-	-	-	-	-	37	5,543	210	128	-	5,881
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	25	-	-	-	25
Thorsby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Edmonton (Cont./suite)												
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8
Warburg VL	2	-	-	-	-	-	2	182	-	-	-	182
Halifax	740	1	-	10	495	4	1,250	99,981	379	23,160	20,097	143,617
Halifax RGM	740	1	-	10	495	4	1,250	99,981	379	23,160	20,097	143,617
Hamilton	766	-	115	314	79	8	1,282	159,998	22,369	57,185	15,540	255,092
Ancaster T	96	-	-	13	-	-	109	16,481	1,119	3,438	6	21,044
Burlington C	202	-	115	155	79	-	551	69,053	6,877	32,098	5,638	113,666
Dundas T	22	-	-	4	-	-	26	4,534	400	655	-	5,589
Flamborough T	63	-	-	12	-	-	75	9,681	702	494	2,015	12,892
Glanbrook TP	58	-	-	-	-	-	58	7,385	187	4,004	15	11,591
Grimsby T	46	-	-	14	-	-	60	6,152	464	-	1,800	8,416
Hamilton C	199	-	-	67	-	8	274	30,708	2,697	15,877	6,062	55,344
Stoney Creek C	80	-	-	49	-	-	129	16,004	9,923	619	4	26,550
Hull	271	7	75	5	131	6	495	50,371	12,518	19,998	6,269	89,156
Aylmer V	39	-	20	-	4	-	63	8,051	3	2,015	-	10,069
Buckingham V	6	-	-	-	5	-	11	987	-	11	-	998
Cantley SD	14	-	-	-	-	1	15	1,865	-	-	-	1,865
Chelsea SD	11	-	-	-	-	1	12	1,841	-	-	-	1,841
Gatineau V	106	-	20	1	3	2	132	15,302	295	3,318	50	18,965
Hull V	69	-	13	4	119	1	206	16,536	243	14,595	6,212	37,586
La Pêche SD	1	-	-	-	-	1	2	639	-	15	7	661
Masson-Angers V	11	-	20	-	-	-	31	2,498	11,975	44	-	14,517
Pontiac SD	-	-	-	-	-	-	-	134	-	-	-	134
Val-des-Monts SD	14	7	2	-	-	-	23	2,518	2	-	-	2,520
Kitchener	783	-	68	151	148	3	1,153	125,936	18,033	33,702	15,696	193,367
Cambridge C	262	-	36	71	-	-	369	36,671	4,167	15,894	1,364	58,096
Kitchener C	196	-	9	53	2	1	261	33,685	8,101	11,122	9,262	62,170
North Dumfries TP	21	-	-	-	-	-	21	3,480	2,890	983	42	7,395
Waterloo C	286	-	17	23	146	2	474	48,020	1,504	4,100	5,013	58,637
Woolwich TP	18	-	6	4	-	-	28	4,080	1,371	1,603	15	7,069
London	513	-	14	90	188	41	846	86,185	19,529	23,242	20,856	149,812
Central Elgin TP	28	-	-	-	-	-	28	4,906	-	176	130	5,212
London C	309	-	8	90	188	37	632	56,800	16,467	21,332	20,412	115,011
Middlesex Centre TP	60	-	2	-	-	-	62	9,772	1,081	88	-	10,941
North Dorchester TP	18	-	-	-	-	-	18	3,201	-	330	-	3,531
Southwold TP	24	-	-	-	-	-	24	2,331	670	25	-	3,026
ST.Thomas C	71	-	4	-	-	4	79	8,649	1,171	1,291	164	11,275
West Nissouri TP	3	-	-	-	-	-	3	526	140	-	150	816
Montréal	3,145	-	281	235	1,704	429	5,794	674,427	114,606	245,527	76,853	1,111,413
Anjou V	17	-	-	-	70	-	87	7,598	3,673	2,780	285	14,336
Baie-d'Urfé V	2	-	-	6	-	-	8	1,625	6,704	-	-	8,329
Beaconsfield V	2	-	-	-	-	-	2	1,021	-	-	-	1,021
Beauharnois V	1	-	-	-	3	-	4	773	94	22	15	904
Bellefeuille V	32	-	4	-	16	-	52	4,467	-	253	-	4,720
Beloeil V	7	-	2	-	15	-	24	2,002	-	3,084	-	5,086
Blainville V	248	-	18	-	-	-	266	45,649	1,441	190	50	47,330
Bois-des-Filion V	10	-	18	-	5	-	33	3,326	2,423	14	-	5,763
Boisbriand V	39	-	-	-	28	-	67	7,665	1,554	359	1,886	11,464
Boucherville V	75	-	2	12	7	2	98	11,619	4,900	563	-	17,082
Brossard V	37	-	7	-	73	-	117	13,229	1,513	3,025	2,015	19,782

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
Candiac V	37	-	2	-	-	-	39	7,145	380	7	-	7,532
Carignan V	10	-	-	-	-	-	10	1,853	87	40	-	1,980
Chambly V	18	-	-	-	-	-	18	3,001	10	1,415	-	4,426
Charlemagne V	2	-	-	-	2	-	4	480	-	63	-	543
Châteauguay V	37	-	-	-	2	1	40	5,379	613	703	5	6,700
Côte-St-Luc C	3	-	-	8	4	-	15	2,437	-	1,137	4	3,578
Delson V	13	-	-	-	3	-	16	1,487	11	591	-	2,089
Deux-Montagnes V	44	-	-	-	27	-	71	7,170	-	119	-	7,289
Dollard-des-Ormeaux V	53	-	-	-	12	-	65	9,719	-	336	-	10,055
Dorval C	8	-	-	-	-	-	8	2,052	2,926	1,492	37	6,507
Gore CT	7	-	-	-	-	-	7	870	-	-	-	870
Greenfield Park V	7	-	-	-	-	-	7	1,347	-	17	-	1,364
Hampstead V	2	-	-	-	-	-	2	763	-	50	-	813
Hudson V	12	-	-	-	-	-	12	2,016	-	-	-	2,016
Kirkland V	54	-	-	-	-	-	54	9,304	4,260	2,240	-	15,804
L'Assomption V	9	-	2	-	2	-	13	1,606	2,938	397	2,044	6,985
L'Île-Bizard V	31	-	-	-	-	-	31	6,289	-	1	350	6,640
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	13	-	-	-	-	-	13	1,516	-	280	-	1,796
La Plaine V	29	-	-	-	-	-	29	2,857	-	125	-	2,982
La Prairie V	57	-	17	14	27	2	117	10,683	305	898	3,000	14,886
Lachenaie V	92	-	14	-	23	1	130	12,327	-	199	-	12,526
Lachine V	5	-	-	-	20	1	26	2,503	1,678	1,884	750	6,815
Lafontaine V	13	-	-	-	-	5	18	1,644	155	80	4	1,883
LaSalle V	4	-	-	-	26	12	42	4,427	735	5,936	1,200	12,298
Laval V	288	-	23	18	173	1	503	70,973	8,990	15,342	5,885	101,190
Lavaltrie VL	4	-	-	-	-	-	4	640	-	2	-	642
Le Gardeur V	21	-	12	-	2	-	35	3,777	400	106	4	4,287
LeMoine V	-	-	-	-	-	-	-	198	-	115	-	313
Léry V	4	-	-	-	-	-	4	856	-	15	-	871
Les Cèdres SD	21	-	-	-	-	-	21	2,522	-	-	350	2,872
Longueuil V	70	-	-	8	57	1	136	16,289	15,985	4,702	3,005	39,981
Lorraine V	25	-	-	-	-	-	25	4,679	-	-	-	4,679
Maple Grove V	10	-	-	-	-	-	10	904	-	7	8	919
Mascouche V	66	-	10	-	32	-	108	10,823	-	2,528	2,175	15,526
McMasterville VL	8	-	-	-	-	-	8	876	-	9	-	885
Melocheville VL	3	-	-	-	-	-	3	483	-	29	-	512
Mercier V	12	-	-	-	-	-	12	1,772	1	56	-	1,829
Mirabel V	122	-	8	-	28	1	159	14,484	-	-	-	14,484
Mont-Royal V	1	-	2	-	5	-	8	2,187	-	2,203	-	4,390
Mont-St-Hilaire V	32	-	-	-	18	-	50	6,847	150	223	4	7,224
Montréal V	36	-	18	83	622	349	1,108	90,644	23,166	106,714	16,131	236,655
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	-	323	1,384	43	-	1,750
Montréal-Nord V	-	-	-	-	10	12	22	2,213	1,140	2,089	4,812	10,254
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	305	-	15	-	320
Notre-Dame- de-Bon-Secours SD	7	-	-	-	-	-	7	959	-	95	-	1,054
Notre-Dame- de-l'Île-Perrot M	72	-	-	-	-	-	72	8,326	-	20	-	8,346
Oka P	5	-	-	-	-	-	5	1,046	5	177	416	1,644
Oka SD	3	-	-	-	-	-	3	359	-	36	-	395
Otterburn Park V	27	-	-	-	-	-	27	3,448	-	-	-	3,448
Outremont V	-	-	-	36	25	-	61	7,478	17	224	103	7,822
Pierrefonds V	83	-	1	-	-	-	84	14,412	-	389	75	14,876
Pinpoint V	10	-	8	-	-	-	18	1,759	-	37	41	1,837
Pointe-Calumet M	10	-	-	-	-	-	10	1,508	-	4	-	1,512

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
Pointe-Claire V	23	-	-	-	-	-	23	3,024	1,293	4,019	115	8,451
Pointe-des- Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	23	-	65	-	88
Repentigny V	89	-	-	-	6	3	98	12,892	166	4,792	595	18,445
Richelieu V	5	-	-	-	-	-	5	594	-	198	-	792
Rosemère V	36	-	-	-	16	-	52	7,976	-	629	-	8,605
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	138	-	98	-	236
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	12
St-Amable SD	7	-	-	-	-	-	7	1,082	150	145	-	1,377
St-Antoine V	37	-	-	-	-	-	37	3,203	-	516	1,325	5,044
St-Antoine- de-Lavaltrie P	9	-	-	-	-	-	9	1,210	-	115	-	1,325
St-Basile-le-Grand V	33	-	-	-	-	-	33	3,444	-	-	80	3,524
St-Bruno-de- Montarville V	41	-	-	-	28	-	69	9,733	790	5,202	2,002	17,727
St-Colomban P	51	-	-	-	-	-	51	4,572	-	66	2,877	7,515
St-Constant V	50	-	-	-	3	-	53	5,274	78	956	5	6,313
St-Eustache V	46	-	4	-	12	-	62	6,712	1,670	1,971	255	10,608
St-Gérard-Majella P	5	-	-	-	-	-	5	780	-	-	1,873	2,653
St-Hubert V	65	-	-	-	76	-	141	13,407	4,850	5,698	25	23,980
St-Isidore P	-	-	-	-	-	-	-	163	5	-	-	168
St-Jérôme V	1	-	-	-	-	-	1	399	70	2,934	10,422	13,825
St-Joseph-du-Lac M	5	-	-	-	3	-	8	960	133	90	-	1,183
St-Lambert V	11	-	2	-	24	1	38	7,093	101	473	93	7,760
St-Laurent V	30	-	30	17	64	3	144	18,942	9,412	39,897	150	68,401
St-Lazare P	77	-	-	-	-	-	77	9,783	-	299	-	10,082
St-Léonard V	6	-	20	-	13	-	39	3,830	1,455	3,266	70	8,621
St-Mathias- sur-Richelieu SD	10	-	-	-	6	-	16	1,477	1,606	218	1	3,302
St-Mathieu SD	2	-	-	-	-	-	2	255	200	-	-	455
St-Mathieu- de-Beloil SD	12	-	-	-	-	-	12	1,495	38	20	-	1,553
St-Philippe M	22	-	-	-	-	-	22	1,481	138	-	-	1,619
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	128	5	-	6	139
St-Placide SD	1	-	-	-	-	-	1	338	-	570	4	912
St-Sulpice P	2	-	-	-	-	-	2	270	-	22	-	292
Ste-Anne-de- Bellevue V	-	-	-	-	-	-	-	199	2,700	517	936	4,352
Ste-Anne-des- Plaines V	12	-	4	-	16	-	32	3,138	-	82	2	3,222
Ste-Catherine V	85	-	4	-	25	1	115	10,086	92	166	20	10,364
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	71	-	401	-	472
Ste-Julie V	128	-	-	-	-	-	128	16,879	448	863	3	18,193
Ste-Marthe- sur-le-Lac V	14	-	-	-	-	-	14	1,647	-	25	-	1,672
Ste-Thérèse V	9	-	14	-	23	6	52	4,710	-	724	75	5,509
Terrasse-Vaudreuil SD	6	-	-	-	-	-	6	561	-	-	-	561
Terrebonne V	86	-	3	-	38	-	127	11,750	175	4,081	9,000	25,006
Varennes V	49	-	14	-	6	-	69	7,720	1,243	263	15	9,241
Vaudreuil-Dorion V	91	-	8	-	-	-	99	11,057	20	1,103	207	12,387
Vaudreuil- sur-le-Lac VL	1	-	-	-	-	-	1	302	-	-	-	302
Verdun V	18	-	10	17	8	27	80	10,757	-	394	1,057	12,208
Westmount V	-	-	-	16	-	-	16	5,901	130	1,169	986	8,186
Oshawa	700	-	142	83	-	16	941	124,845	14,753	25,115	20,607	185,320
Clarington T	108	-	70	44	-	-	222	23,554	161	867	129	24,711

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Oshawa												
(Cont./suite)												
Oshawa C	120	-	-	8	-	16	144	18,859	13,423	2,950	14,884	50,116
Whitby T	472	-	72	31	-	-	575	82,432	1,169	21,298	5,594	110,493
Ottawa	997	-	58	427	55	60	1,597	201,807	22,034	92,268	41,507	357,616
Casselman VL	5	-	-	-	-	-	5	692	-	128	-	820
Clarence-Rockland C	13	-	-	-	-	-	13	1,989	85	1,403	40	3,517
Cumberland TP	135	-	-	47	-	-	182	21,541	443	773	3,917	26,674
Gloucester C	208	-	16	94	-	-	318	38,900	-	13,689	4,764	57,353
Goulbourn TP	61	-	-	34	-	-	95	12,914	15	363	15,220	28,512
Kanata C	193	-	4	93	-	-	290	39,293	4,310	12,091	27	55,721
Nepean C	194	-	32	59	-	-	285	32,562	13,883	10,459	6,808	63,712
Osgoode TP	52	-	-	-	-	-	52	7,118	426	165	-	7,709
Ottawa C	59	-	6	100	55	59	279	30,163	1,490	52,043	6,924	90,620
Rideau TP	13	-	-	-	-	-	13	2,954	134	127	5	3,220
Rockcliffe Park VL	4	-	-	-	-	-	4	3,291	-	-	470	3,761
Russell TP	20	-	-	-	-	1	21	2,785	817	91	2,887	6,580
The Nation Municipality TP	13	-	-	-	-	-	13	2,026	259	74	435	2,794
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	589	-	621	-	1,210
West Carleton TP	27	-	-	-	-	-	27	4,990	172	241	10	5,413
Québec	698	1	73	21	295	130	1,218	140,671	8,327	34,609	13,768	197,375
Beaumont M	3	-	-	-	-	-	3	388	120	-	-	508
Beauport V	81	-	2	-	10	1	94	9,930	302	728	6,327	17,287
Bernières- St-Nicolas V	71	-	-	-	-	-	71	7,799	598	358	-	8,755
Boischatel SD	18	-	-	-	-	-	18	1,722	-	-	-	1,722
Cap-Rouge V	4	-	-	4	-	-	8	1,634	-	359	215	2,208
Charlesbourg V	31	-	10	-	54	4	99	9,909	185	1,459	-	11,553
Charny V	5	-	-	-	2	-	7	899	15	218	63	1,195
Château-Richer V	1	-	-	-	-	-	1	447	150	72	-	669
Fossambault- sur-le-Lac V	-	-	-	-	-	-	-	309	-	-	-	309
L'Ancienne-Lorette V	40	-	2	-	-	-	42	4,396	945	523	-	5,864
L'Ange-Gardien P	10	-	-	-	-	-	10	1,683	525	50	-	2,258
Lac-Beauport SD	21	-	-	-	-	-	21	3,596	5	32	-	3,633
Lac-Delage V	3	-	-	-	-	-	3	598	-	-	-	598
Lac-St-Charles V	26	-	-	-	4	1	31	2,629	-	130	-	2,759
Lac-St-Joseph V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lévis V	33	-	14	10	22	1	80	9,521	-	1,664	230	11,415
Loretteville V	6	-	2	-	-	-	8	704	-	631	-	1,335
Notre-Dame- des-Angeles P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	5	-	4	-	-	-	9	883	-	80	-	963
Québec V	25	-	4	1	47	121	198	20,007	677	10,045	4,920	35,649
Shannon SD	4	-	-	-	-	-	4	529	-	-	-	529
Sillery V	4	-	-	-	2	-	6	2,339	100	988	452	3,879
St-Augustin- de-Desmaures M	27	-	-	-	2	-	29	4,476	130	899	218	5,723
St-Émile V	26	-	14	-	4	-	44	4,057	-	21	-	4,078
St-Étienne- de-Lauzon SD	19	1	8	-	4	-	32	2,842	20	37	-	2,899
St-François P	1	-	-	-	-	-	1	168	1	-	10	179
St-Gabriel- de-Valcartier SD	6	-	-	-	-	-	6	539	15	-	-	554
St-Jean P	3	-	-	-	-	-	3	640	100	4	-	744

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Québec												
(Cont./suite)												
St-Jean-Chrysostome V	60	-	2	-	4	-	66	7,002	69	20	15	7,106
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	3	-	-	-	-	-	3	478	2	-	-	480
St-Lambert-de-Lauzon P	14	-	2	-	-	-	16	1,626	-	-	-	1,626
St-Laurent-de-L'Île-d'Orléans M	4	-	-	-	-	-	4	795	150	5	-	950
St-Pierre M	3	-	-	-	-	-	3	646	70	73	-	789
St-Rédempteur V	16	-	2	-	-	-	18	2,462	-	35	-	2,497
St-Romuald V	10	-	2	-	6	-	18	1,870	3,375	25	110	5,380
Ste-Brigitte-de-Laval SD	9	-	-	-	2	-	11	1,297	-	-	-	1,297
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	7	-	-	-	-	-	7	1,161	-	-	-	1,161
Ste-Famille P	4	-	-	-	-	-	4	536	60	65	-	661
Ste-Foy V	42	-	5	6	119	1	173	21,989	497	12,451	1,062	35,999
Ste-Hélène-de-Breakeyville P	15	-	-	-	-	-	15	1,828	101	15	46	1,990
Ste-Pétronille VL	1	-	-	-	-	-	1	315	-	-	100	415
Stoneham-et-Tewkesbury CU	14	-	-	-	-	-	14	1,756	-	460	-	2,216
Val-Bélaire V	22	-	-	-	13	1	36	3,889	15	156	-	4,060
Vanier V	1	-	-	-	-	-	1	377	100	3,006	-	3,483
Regina	160	-	-	-	49	-	209	21,212	2,898	13,049	8,456	45,615
Balgonie T	2	-	-	-	-	-	2	235	-	-	-	235
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	3	-	-	-	-	-	3	410	-	-	-	410
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	19	-	-	-	-	-	19	2,833	100	18	-	2,951
Edenwold VL	2	-	-	-	-	-	2	175	-	-	-	175
Grand Coulee VL	2	-	-	-	-	-	2	292	-	-	-	292
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden No.189 RM	7	-	-	-	-	-	7	721	-	-	-	721
Lumsden T	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	-	17
Pense No.160 RM	2	-	-	-	-	-	2	75	-	-	-	75
Pense VL	2	-	-	-	-	-	2	143	-	-	-	143
Pilot Butte T	15	-	-	-	-	-	15	1,536	-	-	-	1,536
Regina Beach T	3	-	-	-	-	-	3	275	-	-	-	275
Regina C	95	-	-	-	49	-	144	13,328	8	12,613	8,456	34,405
Sherwood No.159 RM	2	-	-	-	-	-	2	117	2,790	418	-	3,325
White City VL	6	-	-	-	-	-	6	1,055	-	-	-	1,055
Saint John	90	-	6	11	2	1	110	14,607	9,693	4,969	1,943	31,212
Grand Bay-Westfield T	3	-	-	-	-	-	3	347	-	-	-	347
Hampton T	4	-	-	-	-	1	5	525	-	5	-	530
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Quispamsis T	30	-	-	-	-	-	30	3,673	-	-	-	3,673
Rothsay T	13	-	-	-	-	-	13	2,055	-	381	-	2,436
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	40	-	6	11	2	-	59	8,007	9,693	4,583	1,943	24,226
Saskatoon	289	-	34	-	103	1	427	39,510	10,040	15,982	11,929	77,461
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Asquith T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blucher No.343 RM	6	-	-	-	-	-	6	498	-	27	252	777
Bradwell VL	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	1	-	-	-	-	-	1	90	-	-	-	90
Corman Park No.344 RM	37	-	-	-	-	-	37	5,235	5,374	86	705	11,400
Dalmeny T	3	-	-	-	-	-	3	388	-	-	-	388
Delisle T	1	-	-	-	-	-	1	39	-	3	60	102
Dundurn No.314 RM	1	-	-	-	-	-	1	28	-	-	-	28
Elstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	3	-	-	-	-	-	3	263	-	-	-	263
Martensville T	11	-	2	-	-	-	13	1,044	-	-	-	1,044
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Osler T	4	-	-	-	-	-	4	503	-	-	-	503
Saskatoon C	189	-	30	-	95	1	315	27,576	3,841	15,866	10,912	58,195
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	-	23
Thode RV	4	-	-	-	-	-	4	555	-	-	-	555
Vanscoy No.345 RM	9	-	-	-	-	-	9	906	825	-	-	1,731
Vanscoy VL	1	-	-	-	-	-	1	150	-	-	-	150
Warman T	19	-	2	-	8	-	29	2,176	-	-	-	2,176
Sherbrooke	197	-	44	7	116	56	420	35,958	1,384	10,113	2,799	50,254
Ascot Corner SD	2	-	-	-	-	-	2	366	6	588	-	960
Ascot SD	3	-	-	-	-	-	3	470	-	17	-	487
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bromptonville V	19	-	-	-	2	-	21	2,262	32	242	177	2,713
Compton Station SD	-	-	-	-	-	-	-	47	226	53	-	326
Deauville M	7	-	-	-	-	-	7	746	110	59	-	915
Fleurimont V	29	-	-	-	2	-	31	3,462	-	1,404	1,484	6,350
Hatley CT	4	-	-	-	-	-	4	794	-	5	-	799
Lennoxville V	2	-	-	-	4	3	9	628	4	121	25	778
North Hatley VL	-	-	-	-	-	-	-	123	-	1	-	124
Rock Forest V	62	-	22	6	48	-	138	10,606	-	807	-	11,413
Sherbrooke V	18	-	-	-	53	53	124	9,356	724	6,811	1,078	17,969
St-Denis-de-Brompton P	5	-	-	-	7	-	12	803	7	5	-	815
St-Élie-d'Orford SD	37	-	22	1	-	-	60	5,201	-	-	-	5,201
Stoke SD	6	-	-	-	-	-	6	616	-	-	-	616
Waterville V	3	-	-	-	-	-	3	478	275	-	35	788
St. Catharines - Niagara	421	-	23	70	-	2	516	62,939	6,890	95,163	5,191	170,183
Fort Erie T	47	-	-	-	-	-	47	5,590	231	23,208	180	29,209
Lincoln T	30	-	9	-	-	-	39	5,244	1,247	747	26	7,264
Niagara Falls C	84	-	4	27	-	-	115	13,105	624	66,226	463	80,418
Niagara-on-The-Lake T	42	-	-	9	-	-	51	9,508	1,025	366	355	11,254
Pelham T	37	-	-	11	-	-	48	6,460	-	663	-	7,123
Port Colborne C	36	-	-	-	-	-	36	1,793	316	282	600	2,991
St.Catharines C	59	-	2	23	-	2	86	10,235	1,020	1,898	3,377	16,530
Thorold C	16	-	4	-	-	-	20	2,447	1,420	723	-	4,590
Wainfleet TP	15	-	-	-	-	-	15	1,466	330	180	120	2,096
Welland C	55	-	4	-	-	-	59	7,091	677	870	70	8,708
St. John's	258	-	47	1	-	3	309	33,681	748	15,864	15,588	65,881
Bauline T	-	-	-	-	-	-	-	48	-	-	-	48
Bay Bulls T	1	-	-	-	-	-	1	86	-	-	-	86

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
St. John's												
(Cont./suite)												
Conception												
Bay South T	41	-	-	-	-	-	41	3,578	-	527	40	4,145
Flatrock T	1	-	-	-	-	-	1	140	-	-	-	140
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	9	-	-	-	-	-	9	1,162	-	-	-	1,162
Mount Pearl C	26	-	6	-	-	-	32	3,362	-	9,387	-	12,749
Paradise T	48	-	12	-	-	2	62	6,406	-	39	-	6,445
Petty Harbour-Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
Portugal Cove-ST.Philip's T	20	-	-	1	-	-	21	2,253	-	-	-	2,253
Pouch Cove T	-	-	-	-	-	-	-	74	-	-	-	74
ST.John's C	103	-	29	-	-	1	133	15,718	748	5,911	15,548	37,925
Torbay T	4	-	-	-	-	-	4	441	-	-	-	441
Witless Bay T	5	-	-	-	-	-	5	393	-	-	-	393
Sudbury	45	6	-	-	-	-	51	11,432	865	23,828	1,239	37,364
Nickel Centre T	3	1	-	-	-	-	4	358	-	467	-	825
Onaping Falls T	2	-	-	-	-	-	2	396	-	-	-	396
Rayside-Balfour T	5	1	-	-	-	-	6	1,006	-	1,799	-	2,805
Sudbury C	22	1	-	-	-	-	23	7,614	865	21,054	1,239	30,772
Valley East T	10	1	-	-	-	-	11	1,341	-	486	-	1,827
Walden T	3	2	-	-	-	-	5	717	-	22	-	739
Thunder Bay	72	3	-	-	-	1	76	11,857	2,349	4,602	2,243	21,051
Conmee TP	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
Gillies TP	2	-	-	-	-	-	2	257	-	58	-	315
Neebing TP	7	1	-	-	-	-	8	984	-	-	-	984
O'Connor TP	3	-	-	-	-	-	3	335	-	-	-	335
Oliver Paipoonge TP	5	-	-	-	-	1	6	1,236	-	825	600	2,661
Shuniah TP	1	2	-	-	-	-	3	723	-	5	-	728
Thunder Bay C	54	-	-	-	-	-	54	8,302	2,349	3,714	1,643	16,008
Toronto	6,114	-	1,988	2,412	3,299	601	14,414	1,961,922	241,509	885,874	213,029	3,302,334
Ajax T	142	-	-	-	-	-	142	24,991	864	31,201	184	57,240
Aurora T	29	-	16	-	-	-	45	7,545	241	643	-	8,429
Bradford West Gwillimbury T	63	-	24	20	-	-	107	15,085	6,705	2,834	1,267	25,891
Brampton C	692	-	392	241	-	-	1,325	163,760	28,961	78,670	8,981	280,372
Caledon T	88	-	14	6	-	-	108	15,553	2,613	561	101	18,828
East Gwillimbury T	19	-	-	-	-	-	19	3,834	153	437	123	4,547
Georgina T	117	-	-	42	-	-	159	16,606	-	152	2,101	18,859
Halton Hills T	218	-	16	-	-	-	234	34,244	139	2,922	1,093	38,398
King TP	22	-	-	-	-	-	22	5,281	1,831	430	910	8,452
Markham T	630	-	166	406	92	6	1,300	201,769	6,696	14,736	4,038	227,239
Milton T	9	-	-	-	-	-	9	2,231	2,319	2,643	150	7,343
Mississauga C	762	-	740	459	-	24	1,985	338,192	40,894	298,254	23,642	700,982
Mono TP	13	-	-	-	-	-	13	2,505	-	200	-	2,705
New Tecumseth T	60	-	-	20	-	-	80	9,143	2,373	2,976	781	15,273
Newmarket T	134	-	22	27	-	-	183	19,247	3,392	5,791	1,366	29,796
Oakville T	644	-	52	118	-	-	814	139,280	17,511	44,501	26,364	227,656
Orangeville T	196	-	-	-	-	-	196	19,520	2,248	1,893	514	24,175
Pickering T	118	-	33	3	253	-	407	47,803	5,529	4,582	3,936	61,850
Richmond Hill T	497	-	62	181	158	-	898	134,621	835	20,279	1,486	157,221
Toronto C	384	-	202	461	2,601	571	4,219	466,558	89,180	314,095	125,039	994,872
Uxbridge TP	39	-	-	-	-	-	39	9,245	340	983	4,209	14,777

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Toronto												
(Cont./suite)												
Vaughan C	1,197	-	249	428	195	-	2,069	274,263	28,644	57,001	6,240	366,148
Whitchurch-Stouffville T	41	-	-	-	-	-	41	10,646	41	90	504	11,281
Trois-Rivières	116	-	30	-	134	9	289	24,143	6,184	6,182	5,462	41,971
Bécancour V	16	-	2	-	-	1	19	2,324	2,764	220	42	5,350
Cap-de-la-Madeleine V	25	-	-	-	-	7	32	4,388	1,719	1,202	549	7,858
Champlain SD	-	-	-	-	-	-	-	198	41	-	-	239
Pointe-du-Lac SD	13	-	4	-	-	-	17	2,139	32	25	2,002	4,198
St-Louis-de-France V	14	-	-	-	2	-	16	2,041	-	12	-	2,053
St-Maurice P	2	-	-	-	2	-	4	648	-	3	-	651
Ste-Marthe-du-Cap V	6	-	-	-	-	-	6	750	30	141	-	921
Trois-Rivières V	22	-	-	-	2	1	25	4,035	1,598	3,914	2,869	12,416
Trois-Rivières-Ouest V	18	-	24	-	128	-	170	7,620	-	665	-	8,285
Vancouver	1,560	1	158	454	1,293	51	3,517	545,697	46,283	250,596	58,693	901,269
Anmore VL	8	-	2	-	-	-	10	3,712	-	-	-	3,712
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	108	-	-	-	108
Burnaby C	62	-	14	78	-	1	155	24,757	5,654	27,648	23,872	81,931
Coquitlam C	100	-	2	3	48	2	155	24,255	370	9,192	1,610	35,427
Delta DM	21	-	-	-	-	-	21	7,460	3,728	25,795	428	37,411
Greater Vancouver, Subd.A SRD	6	-	-	-	12	-	18	1,774	-	613	-	2,387
Langley C	-	-	-	16	59	-	75	4,468	4,843	872	80	10,263
Langley DM	216	-	-	-	-	-	216	32,018	14,995	11,263	3,135	61,411
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	256	-	-	-	256
Maple Ridge DM	164	-	2	27	12	-	205	27,734	316	6,348	1,314	35,712
New Westminster C	8	-	-	-	-	1	9	4,341	950	3,237	28	8,556
North Vancouver C	7	-	6	-	178	-	191	14,920	167	1,483	285	16,855
North Vancouver DM	23	-	-	-	84	1	108	14,991	71	10,659	861	26,582
Pitt Meadows DM	60	-	2	-	-	-	62	7,485	258	1,307	22	9,072
Port Coquitlam C	35	-	4	27	2	1	69	10,034	1,091	8,718	38	19,881
Port Moody C	13	-	-	33	-	-	46	6,887	20	87	-	6,994
Richmond C	68	-	32	24	116	-	240	33,275	4,616	15,849	3,150	56,890
Surrey C	529	-	62	246	22	2	861	170,491	7,281	33,931	16,118	227,821
University Endowment Area SRD	2	-	-	-	-	-	2	1,671	-	207	14	1,892
Vancouver C	205	1	30	-	760	43	1,039	131,884	1,923	91,543	7,176	232,526
West Vancouver DM	28	-	2	-	-	-	30	21,220	-	1,718	323	23,261
White Rock C	5	-	-	-	-	-	5	1,956	-	126	239	2,321
Victoria	272	10	6	30	340	53	711	92,173	3,406	31,790	20,351	147,720
Capital RDR *	144	10	2	15	16	3	190	24,114	204	3,157	798	28,273
Central Saanich DM	26	-	-	-	-	-	26	5,043	2,200	22	-	7,265
Colwood C	5	-	-	15	-	-	20	1,749	-	37	437	2,223
Esquimalt DM	4	-	-	-	-	-	4	844	243	221	-	1,308
Metchosin DM	6	-	-	-	2	-	8	1,501	-	56	127	1,684
North Saanich DM	15	-	-	-	-	-	15	3,173	-	-	-	3,173
Oak Bay DM	5	-	-	-	5	-	10	2,649	-	1,300	197	4,146
Saanich DM	47	-	-	-	71	1	119	17,924	340	13,129	13,215	44,608
Sidney T	6	-	2	-	2	-	10	1,580	119	831	43	2,573
Victoria C	14	-	2	-	244	49	309	33,596	300	13,037	5,534	52,467
Windsor	727	-	114	92	6	1	940	140,510	43,117	19,944	47,129	250,700

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - May

Janvier - Mai

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor												
(Cont./suite)												
Colchester- Essex-Harrow T	49	-	-	-	6	-	55	7,318	179	554	-	8,051
Lakeshore-Rochester- Tilbury North- Tilbury West T	107	-	-	6	-	-	113	26,549	12,724	630	384	40,287
LaSalle T	147	-	10	-	-	-	157	22,135	1,154	2,423	60	25,772
Sandwich South- Tecumseh-ST.Clair Beach T	73	-	22	-	-	-	95	15,086	4,571	2,704	7	22,368
Windsor C	351	-	82	86	-	1	520	69,422	24,489	13,633	46,678	154,222
Winnipeg	472	-	20	-	112	31	635	83,504	28,913	59,572	63,850	235,839
East ST.Paul RM	54	-	-	-	-	-	54	10,316	967	380	203	11,866
Headingley RM	9	-	-	-	-	-	9	1,303	290	-	500	2,093
Ritchot RM	8	-	-	-	-	-	8	1,419	-	-	-	1,419
Rosser RM	-	-	-	-	-	-	-	149	738	216	-	1,103
Springfield RM	24	-	-	-	-	-	24	2,978	1,871	1,174	5,000	11,023
ST.François Xavier RM	1	-	-	-	-	10	11	205	8	-	-	213
Taché RM	20	-	-	-	-	-	20	2,050	-	26	-	2,076
West ST.Paul RM	6	-	-	-	-	-	6	423	112	205	1	741
Winnipeg C	350	-	20	-	112	21	503	64,661	24,927	57,571	58,146	205,305

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	2,377	47	150	240	351	98	3,263	387,483	58,678	136,261	85,653	668,075
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	1,216	13	78	152	222	71	1,752	194,034	15,677	70,061	25,937	305,709
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	638	16	62	87	110	20	933	114,092	24,561	53,606	50,669	242,928
Other - Autres 10,000 pop & +	523	18	10	1	19	7	578	79,357	18,440	12,594	9,047	119,438
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	25	-	2	-	-	-	27	3,717	20	2,028	-	5,765
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	25	-	2	-	-	-	27	3,717	20	2,028	-	5,765
Corner Brook	16	-	-	-	-	-	16	1,912	20	1,264	-	3,196
Gander	2	-	-	-	-	-	2	403	-	34	-	437
Grand Falls-Windsor	7	-	2	-	-	-	9	1,123	-	40	-	1,163
Labrador City	-	-	-	-	-	-	-	279	-	690	-	969
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	26	-	-	-	18	6	50	4,626	478	1,181	57	6,342
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	19	-	-	-	18	-	37	3,332	-	1,163	57	4,552
Charlottetown	19	-	-	-	18	-	37	3,332	-	1,163	57	4,552
Charlottetown C	8	-	-	-	18	-	26	1,896	-	963	57	2,916
Cornwall T	5	-	-	-	-	-	5	598	-	-	-	598
Miltonvale Park COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Queens UCR *	3	-	-	-	-	-	3	295	-	200	-	495
Stratford T	3	-	-	-	-	-	3	543	-	-	-	543
Warren Grove COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winsloe South COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	7	-	-	-	-	6	13	1,294	478	18	-	1,790
Summerside	7	-	-	-	-	6	13	1,294	478	18	-	1,790
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	138	11	6	-	-	-	155	16,912	5,632	1,538	159	24,241
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	26	-	4	-	-	-	30	3,832	-	484	66	4,382
Sydney	26	-	4	-	-	-	30	3,832	-	484	66	4,382
Cape Breton CR *	26	-	4	-	-	-	30	3,832	-	484	66	4,382
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	52	1	2	-	-	-	55	4,557	5,270	734	21	10,582
Kentville	1	-	-	-	-	-	1	106	-	154	8	268
New Glasgow	23	1	2	-	-	-	26	2,072	5,200	228	3	7,503
Truro	28	-	-	-	-	-	28	2,379	70	352	10	2,811

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	60	10	-	-	-	-	70	8,523	362	320	72	9,277
Chester MD	10	-	-	-	-	-	10	2,107	-	206	-	2,313
East Hants MD	21	3	-	-	-	-	24	2,362	54	55	-	2,471
Lunenburg MD	9	3	-	-	-	-	12	1,408	34	-	72	1,514
Queens RGM	8	-	-	-	-	-	8	1,104	-	17	-	1,121
West Hants MD	7	2	-	-	-	-	9	743	244	42	-	1,029
Yarmouth MD	5	2	-	-	-	-	7	799	30	-	-	829
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	128	2	28	-	64	3	225	19,155	1,405	2,879	1,617	25,056
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	109	1	28	-	64	1	203	16,339	1,318	2,256	1,548	21,461
Fredericton	19	-	8	-	-	-	27	2,798	978	988	1,342	6,106
Fredericton C	19	-	8	-	-	-	27	2,798	978	988	1,342	6,106
Moncton	90	1	20	-	64	1	176	13,541	340	1,268	206	15,355
Dieppe T	28	-	-	-	8	-	36	4,199	60	88	60	4,407
Dorchester VL	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Elgin PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Greater Moncton PDR *	13	1	-	-	-	-	14	1,283	20	-	-	1,303
Hillsborough VL	1	-	-	-	-	-	1	70	-	-	-	70
Memramcook VL	3	-	-	-	-	-	3	360	-	35	-	395
Moncton C	33	-	20	-	56	1	110	6,456	230	979	146	7,811
Riverview T	9	-	-	-	-	-	9	880	30	166	-	1,076
Salisbury VL	3	-	-	-	-	-	3	253	-	-	-	253
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	19	1	-	-	-	2	22	2,816	87	623	69	3,595
Bathurst	9	1	-	-	-	-	10	1,234	87	539	30	1,890
Campbellton (part)	2	-	-	-	-	2	4	499	-	19	39	557
Edmundston	8	-	-	-	-	-	8	1,083	-	65	-	1,148
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
QUÉBEC	248	9	18	-	98	22	395	50,471	6,883	17,681	6,030	81,065
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	130	1	4	-	77	8	220	23,199	2,902	6,959	3,406	36,466
Drummondville	22	-	-	-	56	-	78	4,295	825	3,301	17	8,438
Drummondville V	13	-	-	-	56	-	69	3,013	792	3,178	-	6,983
St-Charles-de-Drummond SD	3	-	-	-	-	-	3	439	-	53	-	492
St-Cyrille-de-Wendover SD	2	-	-	-	-	-	2	292	33	29	-	354
St-Lucien P	1	-	-	-	-	-	1	115	-	-	17	132
St-Majorique-de-Grantham P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Nicéphore SD	3	-	-	-	-	-	3	436	-	41	-	477
Granby	16	-	2	-	2	-	20	2,699	884	673	43	4,299
Bromont V	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Granby CT	6	-	-	-	-	-	6	726	50	92	-	868
Granby V	10	-	2	-	2	-	14	1,933	834	581	43	3,391
Rouyn-Noranda	12	1	-	-	8	1	22	2,764	27	24	785	3,600
Arntfield SD	-	-	-	-	-	-	-	161	-	-	-	161

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)												
Beaudry SD	-	-	-	-	-	1	1	75	-	-	-	75
Bellecombe SD	4	1	-	-	-	-	5	283	-	-	-	283
Cloutier SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
D'Alembert SD	1	-	-	-	-	-	1	79	-	-	-	79
Évain SD	4	-	-	-	8	-	12	953	-	-	-	953
McWatters SD	-	-	-	-	-	-	-	93	-	-	-	93
Rouyn-Noranda V	3	-	-	-	-	-	3	1,120	27	24	785	1,956
Shawinigan	12	-	-	-	-	6	18	3,371	-	667	-	4,038
Grand-Mère V	-	-	-	-	-	-	-	328	-	420	-	748
Lac-à-la-Tortue SD	1	-	-	-	-	-	1	219	-	-	-	219
Shawinigan V	1	-	-	-	-	4	5	763	-	195	-	958
Shawinigan-Sud V	2	-	-	-	-	-	2	726	-	4	-	730
St-Boniface-de-Shawinigan VL	5	-	-	-	-	-	5	501	-	-	-	501
St-Georges VL	1	-	-	-	-	2	3	276	-	45	-	321
St-Gérard-des-Laurentides P	2	-	-	-	-	-	2	388	-	-	-	388
St-Jean-des-Piles P	-	-	-	-	-	-	-	73	-	-	-	73
St-Mathieu-du-Parc M	-	-	-	-	-	-	-	97	-	3	-	100
Sorel	6	-	2	-	-	1	9	1,533	100	77	46	1,756
Sorel V	1	-	-	-	-	-	1	312	-	70	46	428
St-Joseph-de-Sorel V	-	-	-	-	-	-	-	5	100	-	-	105
Ste-Anne-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	190	-	-	-	190
Ste-Victoire-de-Sorel P	3	-	-	-	-	-	3	523	-	-	-	523
Tracy V	2	-	2	-	-	1	5	503	-	7	-	510
St-Hyacinthe	4	-	-	-	-	-	4	1,384	556	577	-	2,517
St-Hyacinthe V	2	-	-	-	-	-	2	919	-	377	-	1,296
St-Hyacinthe-le-Confesseur P	1	-	-	-	-	-	1	86	328	-	-	414
St-Thomas-d'Aquin P	1	-	-	-	-	-	1	174	225	-	-	399
Ste-Rosalie P	-	-	-	-	-	-	-	110	-	-	-	110
Ste-Rosalie VL	-	-	-	-	-	-	-	95	3	200	-	298
St-Jean-sur-Richelieu	50	-	-	-	3	-	53	5,636	127	1,203	350	7,316
Iberville V	-	-	-	-	-	-	-	104	-	4	-	108
L'Acadie SD	5	-	-	-	-	-	5	805	-	-	-	805
St-Athanase P	4	-	-	-	-	-	4	446	-	93	-	539
St-Jean-sur-Richelieu V	15	-	-	-	3	-	18	1,453	127	179	350	2,109
St-Luc V	26	-	-	-	-	-	26	2,828	-	927	-	3,755
Victoriaville	8	-	-	-	8	-	16	1,517	383	437	2,165	4,502
St-Christophe-d'Arthabaska P	1	-	-	-	-	-	1	239	240	50	-	529
Victoriaville V	7	-	-	-	8	-	15	1,278	143	387	2,165	3,973
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	104	7	14	-	17	9	151	23,206	3,235	8,035	2,333	36,809
Alma	13	-	6	-	-	4	23	2,736	258	356	26	3,376
Baie-Comeau	3	1	-	-	-	-	4	1,272	136	172	196	1,776
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	67	-	-	-	67
Cowansville	1	-	-	-	-	-	1	304	260	286	63	913

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Dolbeau	4	-	2	-	3	2	11	1,019	20	250	8	1,297
Hawkesbury (part)	-	-	-	-	-	-	-	19	-	-	-	19
Joliette	6	-	-	-	-	1	7	1,071	737	403	70	2,281
La Tuque	4	4	-	-	-	-	8	734	-	66	1,140	1,940
Lachute	-	-	-	-	-	1	1	215	-	162	-	377
Magog	11	-	2	-	6	-	19	2,489	-	65	-	2,554
Matane	3	-	-	-	-	-	3	701	42	91	-	834
Pembroke (part)	1	1	-	-	-	-	2	109	-	-	-	109
Rimouski	15	-	2	-	-	-	17	2,863	200	148	16	3,227
Rivière-du-Loup	3	-	-	-	-	-	3	1,431	2	275	452	2,160
Salaberry-de-Valleyfield	5	-	-	-	-	-	5	1,101	1,276	237	-	2,614
Sept-Îles	2	-	2	-	-	1	5	1,166	-	1,055	-	2,221
St-Georges	18	-	-	-	6	-	24	2,425	162	2,043	5	4,635
Thetford Mines	2	1	-	-	-	-	3	1,070	65	1,321	187	2,643
Val-d'Or	13	-	-	-	2	-	15	2,414	77	1,105	170	3,766
Other - Autres 10,000 pop & +	14	1	-	-	4	5	24	4,066	746	2,687	291	7,790
Amos V	2	-	-	-	4	1	7	808	-	24	-	832
Gaspé V	1	1	-	-	-	-	2	474	16	79	-	569
Montmagny V	3	-	-	-	-	2	5	656	30	28	-	714
Roberval V	-	-	-	-	-	2	2	630	20	175	82	907
St-Félicien V	6	-	-	-	-	-	6	848	-	2,016	200	3,064
Ste-Marie V	2	-	-	-	-	-	2	650	680	365	9	1,704
ONTARIO	974	16	38	173	51	10	1,262	166,295	30,047	47,296	20,194	263,832
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	555	11	16	130	8	7	727	88,393	8,276	31,765	10,411	138,845
Barrie	226	-	5	74	-	1	306	32,469	1,382	2,313	3,759	39,923
Barrie C	190	-	5	74	-	1	270	26,844	1,360	2,313	3,759	34,276
Innisfil T	32	-	-	-	-	-	32	5,063	-	-	-	5,063
Springwater TP	4	-	-	-	-	-	4	562	-	-	-	584
Belleville	36	-	-	-	6	-	42	5,444	1,205	4,035	-	10,684
Belleville C	17	-	-	-	6	-	23	2,779	617	330	-	3,726
Quinte West C	19	-	-	-	-	-	19	2,665	588	3,705	-	6,958
Brantford	24	-	-	23	-	1	48	4,364	2,519	17,895	-	24,778
Brantford C	24	-	-	23	-	1	48	4,364	2,519	17,895	-	24,778
Cornwall	15	-	2	-	-	-	17	1,869	53	24	-	1,946
Cornwall C	7	-	2	-	-	-	9	839	-	24	-	863
South Stormont TP	8	-	-	-	-	-	8	1,030	53	-	-	1,083
Guelph	96	-	3	-	-	5	104	13,884	729	369	1,262	16,244
Guelph C	88	-	3	-	-	5	96	12,051	709	369	1,202	14,331
Guelph/Eramosa TP	8	-	-	-	-	-	8	1,833	20	-	60	1,913
Kingston	65	7	2	14	2	-	90	11,902	102	405	66	12,475
Frontenac Islands TP	1	-	-	-	-	-	1	209	17	1	-	227

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)												
Kingston C	47	-	2	14	2	-	65	7,979	48	375	66	8,468
Loyalist TP	8	-	-	-	-	-	8	1,319	-	26	-	1,345
South Frontenac TP	9	7	-	-	-	-	16	2,395	37	3	-	2,435
North Bay	11	2	-	15	-	-	28	3,974	-	63	5,000	9,037
Bonfield TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
East Ferris TP	2	2	-	-	-	-	4	547	-	-	-	547
North Bay C	3	-	-	-	-	-	3	1,001	-	53	5,000	6,054
North Himsforth TP	6	-	-	15	-	-	21	2,426	-	10	-	2,436
Peterborough	44	2	-	4	-	-	50	7,412	101	4,784	273	12,570
Douro-Dummer TP	4	-	-	-	-	-	4	871	20	-	-	891
Lakefield VL	3	-	-	-	-	-	3	279	-	35	-	314
Otonabee-South Monaghan TP	2	-	-	-	-	-	2	439	-	7	-	446
Peterborough C	28	-	-	4	-	-	32	4,393	81	4,705	273	9,452
Smith-Ennismore TP	7	2	-	-	-	-	9	1,430	-	37	-	1,467
Sarnia-Clearwater	25	-	2	-	-	-	27	3,874	894	417	20	5,205
Moore TP	5	-	-	-	-	-	5	757	894	7	-	1,658
Point Edward VL	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
Sarnia C	20	-	2	-	-	-	22	3,115	-	410	20	3,545
Sault Ste. Marie	13	-	2	-	-	-	15	3,201	1,291	1,460	31	5,983
Laird TP	1	-	-	-	-	-	1	112	-	-	-	112
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional TP	-	-	-	-	-	-	-	27	2	26	-	55
Prince TP	-	-	-	-	-	-	-	113	-	-	-	113
Sault Ste. Marie C	12	-	2	-	-	-	14	2,949	1,289	1,434	31	5,703
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	162	1	16	42	36	3	260	34,369	14,270	11,515	1,455	61,609
Brockville	11	-	4	11	-	-	26	2,868	85	50	99	3,102
Cobourg	8	-	-	-	-	-	8	798	-	282	-	1,080
Collingwood	6	-	-	-	-	-	6	971	-	135	115	1,221
Elliot Lake	-	-	-	-	-	-	-	221	-	-	-	221
Haileybury	-	-	-	-	-	-	-	124	-	-	200	324
Hawkesbury (part)	1	-	-	-	8	-	9	488	-	35	-	523
Kenora	6	1	-	-	-	-	7	850	323	52	-	1,225
Leamington	13	-	4	18	28	-	63	9,547	12,422	3,881	25	25,875
Lindsay	1	-	-	-	-	-	1	316	-	148	40	504
Midland	11	-	-	-	-	2	13	1,790	5	204	1	2,000
Orillia	30	-	-	-	-	-	30	4,342	100	4,357	5	8,804
Owen Sound	10	-	-	-	-	-	10	1,330	9	562	70	1,971
Pembroke (part)	4	-	-	-	-	-	4	623	-	830	-	1,453
Port Hope	3	-	-	-	-	-	3	404	-	10	-	414
Simcoe	1	-	-	-	-	-	1	145	811	55	753	1,764
Smiths Falls	-	-	-	-	-	-	-	76	-	201	18	295
Stratford	7	-	6	-	-	-	13	1,708	103	151	121	2,083

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Strathroy	26	-	2	-	-	-	28	2,320	60	65	-	2,445
Tillsonburg	10	-	-	5	-	-	15	1,916	245	105	-	2,266
Timmins	8	-	-	-	-	-	8	1,944	70	238	8	2,260
Woodstock	6	-	-	8	-	1	15	1,588	37	154	-	1,779
Other - Autres 10,000 pop & +	257	4	6	1	7	-	275	43,533	7,501	4,016	8,328	63,378
Amherstburg TP	11	-	-	-	-	-	11	1,904	60	958	-	2,922
Bracebridge T	3	2	-	-	-	-	5	872	-	102	-	974
Brock TP	3	-	-	-	-	-	3	774	85	32	-	891
Chatham-Kent C	35	-	-	-	-	-	35	4,744	-	990	136	5,870
Clearview TP	7	-	-	-	-	-	7	1,829	-	1	-	1,830
Delhi TP	3	-	-	-	-	-	3	684	387	45	-	1,116
Dunnville T	7	-	-	-	-	-	7	1,263	29	182	-	1,474
Erin T	3	-	-	-	-	-	3	758	10	3	-	771
Essa TP	7	-	-	1	-	-	8	796	14	21	100	931
Gravenhurst T	10	-	-	-	-	-	10	2,037	-	181	-	2,218
Greater Napanee T	4	-	-	-	-	-	4	708	516	146	-	1,370
Haldimand T	16	-	-	-	-	-	16	1,865	12	11	-	1,888
Huntsville T	17	2	-	-	-	-	19	3,078	-	153	-	3,231
Kapuskasing T	6	-	-	-	-	-	6	1,106	-	3	-	1,109
Mississippi Mills T	7	-	-	-	-	-	7	1,306	78	-	80	1,464
Nanticoke C	8	-	2	-	-	-	10	1,345	521	90	20	1,976
Norfolk TP	3	-	-	-	-	-	3	390	215	307	2	914
North Dundas TP	4	-	-	-	-	-	4	492	3,000	-	-	3,492
North Glengarry TP	5	-	-	-	-	-	5	718	-	22	-	740
North Grenville TP	4	-	-	-	2	-	6	1,160	99	10	7,672	8,941
North Perth T	4	-	-	-	-	-	4	583	108	55	267	1,013
Norwich TP	2	-	-	-	-	-	2	466	435	-	32	933
Oro-Medonte TP	17	-	-	-	-	-	17	3,104	68	10	-	3,182
Perth East TP	4	-	-	-	-	-	4	714	1,050	58	-	1,822
Petawawa T	7	-	-	-	5	-	12	974	-	-	6	980
Prince Edward C	8	-	-	-	-	-	8	1,534	-	150	-	1,684
Scugog TP	20	-	-	-	-	-	20	2,882	107	286	-	3,275
South Dundas TP	7	-	4	-	-	-	11	1,137	-	-	-	1,137
South Glengarry TP	6	-	-	-	-	-	6	959	-	20	-	979
West Lincoln TP	3	-	-	-	-	-	3	510	35	180	-	725
Wilmot TP	16	-	-	-	-	-	16	2,841	672	-	13	3,526
MANITOBA	35	1	1	-	37	-	74	6,968	321	3,859	867	12,015
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	12	-	1	-	37	-	50	5,094	306	3,517	867	9,784
Brandon	6	-	1	-	37	-	44	4,203	6	3,390	357	7,956
Portage la Prairie	6	-	-	-	-	-	6	862	300	22	10	1,194
Thompson	-	-	-	-	-	-	-	29	-	105	500	634

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	23	1	-	-	-	-	24	1,874	15	342	-	2,231
Selkirk Planning Area PD *	23	1	-	-	-	-	24	1,874	15	342	-	2,231
SASKATCHEWAN	28	-	6	-	-	-	34	5,092	265	5,246	215	10,818
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	28	-	6	-	-	-	34	5,092	265	5,246	215	10,818
Estevan	-	-	-	-	-	-	-	52	53	531	-	636
Moose Jaw	4	-	-	-	-	-	4	886	-	3,565	-	4,451
North Battleford	2	-	-	-	-	-	2	334	-	246	-	580
Prince Albert	16	-	4	-	-	-	20	2,411	-	572	15	2,998
Swift Current	4	-	-	-	-	-	4	908	212	228	-	1,348
Yorkton	2	-	2	-	-	-	4	501	-	104	200	805
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
ALBERTA	408	5	24	8	22	24	491	53,374	11,022	28,730	6,468	99,594
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	135	-	12	-	-	24	171	17,317	1,073	11,903	4,512	34,805
Lethbridge	57	-	6	-	-	7	70	6,884	-	5,202	4,413	16,499
Lethbridge C	57	-	6	-	-	7	70	6,884	-	5,202	4,413	16,499
Medicine Hat	25	-	6	-	-	17	48	4,493	1,073	5,700	24	11,290
Cypress County MD	1	-	-	-	-	-	1	275	-	3,000	-	3,275
Medicine Hat C	21	-	6	-	-	17	44	3,913	570	2,570	24	7,077
Redcliff T	3	-	-	-	-	-	3	305	503	130	-	938
Red Deer	53	-	-	-	-	-	53	5,940	-	1,001	75	7,016
Red Deer C	53	-	-	-	-	-	53	5,940	-	1,001	75	7,016
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	151	4	10	8	18	-	191	19,472	139	12,556	1,686	33,853
Camrose	4	-	-	-	-	-	4	1,047	-	202	350	1,599
Grand Centre	17	4	-	-	-	-	21	2,279	-	1,059	30	3,368
Grande Prairie	40	-	-	-	18	-	58	5,608	49	2,055	761	8,473
Lloydminster	11	-	2	8	-	-	21	2,148	-	4,090	-	6,238
Wetaskiwin	6	-	8	-	-	-	14	1,344	40	4,545	500	6,429
Wood Buffalo	73	-	-	-	-	-	73	7,046	50	605	45	7,746
Other - Autres 10,000 pop & +	122	1	2	-	4	-	129	16,585	9,810	4,271	270	30,936
Brooks T	4	-	-	-	-	-	4	341	-	2,660	54	3,055
Clearwater No.99 MD	12	-	-	-	-	-	12	940	-	-	50	990
Foothills No.31 MD	22	-	2	-	4	-	28	5,734	-	-	-	5,734
Grande Prairie County No.1 CM	34	-	-	-	-	-	34	4,220	528	32	-	4,780
Lacombe County CM	9	-	-	-	-	-	9	396	1,560	1,060	40	3,056
Mountain View County CM	8	1	-	-	-	-	9	891	7,722	106	-	8,719
Red Deer County No.23 CM	18	-	-	-	-	-	18	2,641	-	413	100	3,154

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)													
Wetaskiwin County No.10 CM	15	-	-	-	-	-	15	1,422	-	-	26	1,448	
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	355	3	26	59	61	33	537	59,166	2,605	24,600	50,044	136,415	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	242	-	14	22	55	31	364	41,622	2,108	15,531	5,937	65,198	
Abbotsford	62	-	2	-	-	31	95	8,536	1,315	3,961	1,024	14,836	
Abbotsford C	45	-	2	-	-	31	78	6,346	1,315	2,369	-	10,030	
Mission DM	17	-	-	-	-	-	17	2,190	-	1,592	1,024	4,806	
Chilliwack	13	-	-	-	-	-	13	1,649	320	734	2,115	4,818	
Chilliwack DM	13	-	-	-	-	-	13	1,649	320	734	2,115	4,818	
Courtenay	15	-	-	-	2	-	17	2,252	-	260	9	2,521	
Comox T	1	-	-	-	-	-	1	137	-	3	-	140	
Comox-Strathcona RDR *	5	-	-	-	-	-	5	712	-	-	-	712	
Courtenay C	9	-	-	-	2	-	11	1,403	-	242	9	1,654	
Cumberland VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15	-	15	
Kamloops	21	-	8	-	46	-	75	7,937	-	7,138	41	15,116	
Kamloops C	21	-	8	-	46	-	75	7,929	-	7,138	41	15,108	
Logan Lake DM	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8	
Kelowna	60	-	4	-	-	-	64	7,681	120	355	1,803	9,959	
Central Okanagan RDR *	23	-	2	-	-	-	25	2,979	33	1	1,506	4,519	
Kelowna C	37	-	2	-	-	-	39	4,702	87	354	297	5,440	
Nanaimo	32	-	-	22	4	-	58	7,708	226	1,938	670	10,542	
Nanaimo C	14	-	-	8	4	-	26	2,632	-	1,919	670	5,221	
Nanaimo RDR *	18	-	-	14	-	-	32	5,076	226	19	-	5,321	
Prince George	16	-	-	-	-	-	16	2,647	127	35	104	2,913	
Prince George C	16	-	-	-	-	-	16	2,647	127	35	104	2,913	
Vernon	23	-	-	-	3	-	26	3,212	-	1,110	171	4,493	
Coldstream DM	3	-	-	-	-	-	3	477	-	-	-	477	
Lumby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10	
North Okanagan RDR *	10	-	-	-	-	-	10	1,460	-	1,002	11	2,473	
Vernon C	10	-	-	-	3	-	13	1,275	-	98	160	1,533	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	66	2	10	37	2	-	117	12,768	491	8,111	44,021	65,391	
Campbell River	8	-	-	-	2	-	10	917	-	967	1,000	2,884	
Campbell River	8	-	-	-	2	-	10	917	-	967	1,000	2,884	
Cranbrook	8	-	-	-	-	-	8	990	-	-	400	1,390	
Cranbrook	8	-	-	-	-	-	8	990	-	-	400	1,390	
Dawson Creek	2	-	-	-	-	-	2	334	-	5,049	-	5,383	
Dawson Creek	2	-	-	-	-	-	2	334	-	5,049	-	5,383	
Duncan	5	-	6	-	-	-	11	1,272	210	533	5	2,020	
Duncan	5	-	6	-	-	-	11	1,272	210	533	5	2,020	
Fort St. John	9	-	2	29	-	-	40	2,482	-	313	-	2,795	
Fort St. John	9	-	2	29	-	-	40	2,482	-	313	-	2,795	
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	467	-	182	-	649	
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	467	-	182	-	649	
Penticton	5	-	-	8	-	-	13	1,220	139	22	-	1,381	
Penticton	5	-	-	8	-	-	13	1,220	139	22	-	1,381	
Port Alberni	2	2	-	-	-	-	4	395	-	-	42,557	42,952	
Port Alberni	2	2	-	-	-	-	4	395	-	-	42,557	42,952	
Powell River	2	-	-	-	-	-	2	370	48	-	-	418	
Powell River	2	-	-	-	-	-	2	370	48	-	-	418	
Prince Rupert	-	-	2	-	-	-	2	313	-	85	25	423	
Prince Rupert	-	-	2	-	-	-	2	313	-	85	25	423	
Quesnel	2	-	-	-	-	-	2	397	-	67	26	490	
Quesnel	2	-	-	-	-	-	2	397	-	67	26	490	

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

May

Mai

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Terrace	1	-	-	-	-	-	1	416	-	229	-	645
Williams Lake	22	-	-	-	-	-	22	3,195	94	664	8	3,961
Other - Autres 10,000 pop & +	47	1	2	-	4	2	56	4,776	6	958	86	5,826
Central Kootenay RDR *	30	1	-	-	-	-	31	2,325	-	-	-	2,325
Kootenay Boundary RDR *	9	-	2	-	4	-	15	1,336	-	220	-	1,556
Salmon Arm DM	7	-	-	-	-	-	7	756	5	90	-	851
Squamish DM	-	-	-	-	-	2	2	17	-	5	16	38
Summerland DM	1	-	-	-	-	-	1	342	1	643	70	1,056
Sunshine Coast, Subd.A SRD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
YUKON	10	-	1	-	-	-	11	1,497	-	661	2	2,160
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	10	-	1	-	-	-	11	1,497	-	661	2	2,160
Whitehorse	10	-	1	-	-	-	11	1,497	-	661	2	2,160
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	2	-	-	-	-	-	2	210	-	562	-	772
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	2	-	-	-	-	-	2	210	-	562	-	772
Yellowknife	2	-	-	-	-	-	2	210	-	562	-	772
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NUNAVUT	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.
¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.
² Urban Centres comprised in C.M.A. are not included in this table.
² Les centres urbains faisant partie des R.M.R. n'apparaissent pas dans ce tableau.
* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.
* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	92.0	10,529	1,080	1,527	2,603	284	16,234	2,090,532	291,681	782,156	292,101	3,456,470
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	73.9	173	8	-	-	-	182	21,434	55	4,304	236	26,029
Avalon Peninsula	87.2	105	6	-	-	-	111	12,395	5	1,924	31	14,355
C.M.A. - R.M.R. St. John's	100.0 100.0	91 91	6 6	- -	- -	- -	97 97	11,037 11,037	5 5	1,911 1,911	31 31	12,984 12,984
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	58.2	14	-	-	-	-	14	1,358	-	13	-	1,371
South Coast - Burin Peninsula - Côte-sud - Burin Peninsula	63.5	9	-	-	-	-	9	1,090	-	2	-	1,092
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	63.5	9	-	-	-	-	9	1,090	-	2	-	1,092
West Coast - Northern Peninsula - Labrador - Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	67.4	40	-	-	-	-	41	5,089	20	2,099	200	7,408
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	16	-	-	-	-	16	2,191	20	1,954	-	4,165
Corner Brook	100.0	16	-	-	-	-	16	1,912	20	1,264	-	3,196
Labrador City	100.0	-	-	-	-	-	-	279	-	690	-	969
Rural part - Partie rurale	53.0	24	-	-	-	-	25	2,898	-	145	200	3,243
Notre Dame - Central Bonavista Bay	58.0	19	2	-	-	-	21	2,860	30	279	5	3,174
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.4	9	2	-	-	-	11	1,526	-	74	-	1,600
Gander	98.4	2	-	-	-	-	2	403	-	34	-	437
Grand Falls-Windsor	98.4	7	2	-	-	-	9	1,123	-	40	-	1,163
Rural part - Partie rurale	43.7	10	-	-	-	-	10	1,334	30	205	5	1,574
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100.0	73	-	-	30	6	124	11,294	1,045	2,989	73	15,401
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100.0	73	-	-	30	6	124	11,294	1,045	2,989	73	15,401
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	26	-	-	18	6	50	4,626	478	1,181	57	6,342
Charlottetown	100.0	19	-	-	18	-	37	3,332	-	1,163	57	4,552
Summerside	100.0	7	-	-	-	6	13	1,294	478	18	-	1,790
Rural part - Partie rurale	100.0	47	-	-	12	-	74	6,668	567	1,808	16	9,059

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	98.9	464	6	-	84	1	587	59,531	6,824	12,031	20,925	99,311
Cape Breton	97.2	47	4	-	-	1	57	6,853	48	899	672	8,472
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.4	26	4	-	-	-	30	3,832	-	484	66	4,382
Sydney	97.4	26	4	-	-	-	30	3,832	-	484	66	4,382
Rural part - Partie rurale	96.6	21	-	-	-	1	27	3,021	48	415	606	4,090
North Shore - Côte-nord	97.3	91	2	-	6	-	111	9,206	5,318	1,526	50	16,100
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.8	51	2	-	-	-	54	4,451	5,270	580	13	10,314
New Glasgow	99.3	23	2	-	-	-	26	2,072	5,200	228	3	7,503
Truro	98.4	28	-	-	-	-	28	2,379	70	352	10	2,811
Rural part - Partie rurale	95.4	40	-	-	6	-	57	4,755	48	946	37	5,786
Annapolis Valley	99.1	41	-	-	-	-	49	5,466	1,159	1,114	4,901	12,640
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	29	-	-	-	-	34	3,211	298	251	8	3,768
East Hants MD	100.0	21	-	-	-	-	24	2,362	54	55	-	2,471
West Hants MD	100.0	7	-	-	-	-	9	743	244	42	-	1,029
Kentville	100.0	1	-	-	-	-	1	106	-	154	8	268
Rural part - Partie rurale	98.6	12	-	-	-	-	15	2,255	861	863	4,893	8,872
Southern - Sud	99.8	62	-	-	-	-	69	8,521	175	604	72	9,372
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	32	-	-	-	-	37	5,418	64	223	72	5,777
Chester MD	100.0	10	-	-	-	-	10	2,107	-	206	-	2,313
Lunenburg MD	100.0	9	-	-	-	-	12	1,408	34	-	72	1,514
Queens RGM	100.0	8	-	-	-	-	8	1,104	-	17	-	1,121
Yarmouth MD	100.0	5	-	-	-	-	7	799	30	-	-	829
Rural part - Partie rurale	99.7	30	-	-	-	-	32	3,103	111	381	-	3,595
Halifax	100.0	223	-	-	78	-	301	29,485	124	7,888	15,230	52,727
C.M.A. - R.M.R.	100.0	223	-	-	78	-	301	29,485	124	7,888	15,230	52,727
Halifax	100.0	223	-	-	78	-	301	29,485	124	7,888	15,230	52,727
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	90.8	337	32	-	69	7	459	44,863	5,881	8,411	3,016	62,171

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Campbellton - Miramichi	93.6	87	-	-	-	6	99	10,233	368	1,896	245	12,742	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	91.2	11	-	-	-	2	14	1,733	87	558	69	2,447	
Bathurst	91.9	9	-	-	-	-	10	1,234	87	539	30	1,890	
Campbellton (part)	89.3	2	-	-	-	2	4	499	-	19	39	557	
Rural part - Partie rurale	94.3	76	-	-	-	4	85	8,500	281	1,338	176	10,295	
Moncton - Richibucto	82.2	107	20	-	-	67	1	201	16,997	474	2,378	228	20,077
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	90	20	-	64	1	176	13,541	340	1,268	206	15,355	
Moncton	99.1	90	20	-	64	1	176	13,541	340	1,268	206	15,355	
Rural part - Partie rurale	50.1	17	-	-	3	-	25	3,456	134	1,110	22	4,722	
Saint John - St. Stephen	96.0	46	2	-	-	-	48	5,755	3,931	2,004	164	11,854	
C.M.A. - R.M.R.	97.5	36	2	-	-	-	38	4,540	3,931	1,686	114	10,271	
Saint John	97.5	36	2	-	-	-	38	4,540	3,931	1,686	114	10,271	
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	92.7	10	-	-	-	-	10	1,215	-	318	50	1,583	
Fredericton - Oromocto	92.7	70	8	-	-	-	80	8,212	1,013	1,458	1,342	12,025	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.8	19	8	-	-	-	27	2,798	978	988	1,342	6,106	
Fredericton	97.8	19	8	-	-	-	27	2,798	978	988	1,342	6,106	
Rural part - Partie rurale	89.6	51	-	-	-	-	53	5,414	35	470	-	5,919	
Edmundston - Woodstock	88.9	27	2	-	2	-	31	3,666	95	675	1,037	5,473	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	92.3	8	-	-	-	-	8	1,083	-	65	-	1,148	
Edmundston	92.3	8	-	-	-	-	8	1,083	-	65	-	1,148	
Rural part - Partie rurale	87.6	19	2	-	2	-	23	2,583	95	610	1,037	4,325	
QUÉBEC	91.0	1,760	138	47	812	116	2,937	382,322	77,238	96,529	39,805	595,894	
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	56.4	10	-	-	-	-	12	1,923	16	3,150	-	5,089	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	93.3	1	-	-	-	-	2	541	16	79	-	636	
Gaspé V	100.0	1	-	-	-	-	2	474	16	79	-	569	
Campbellton (part)	55.4	-	-	-	-	-	-	67	-	-	-	67	
Rural part - Partie rurale	48.0	9	-	-	-	-	10	1,382	-	3,071	-	4,453	

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Bas-Saint-Laurent	66.5	39	2	-	-	6	47	8,423	1,142	923	618	11,106
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.6	21	2	-	-	-	23	4,995	244	514	468	6,221
Matane	100.0	3	-	-	-	-	3	701	42	91	-	834
Rimouski	100.0	15	2	-	-	-	17	2,863	200	148	16	3,227
Rivière-du-Loup	86.7	3	-	-	-	-	3	1,431	2	275	452	2,160
Rural part - Partie rurale	44.1	18	-	-	-	6	24	3,428	898	409	150	4,885
Québec	95.9	119	4	1	112	7	245	36,834	2,429	10,115	3,844	53,222
C.M.A. - R.M.R.	100.0	98	4	1	108	7	218	33,041	1,229	8,968	2,768	46,006
Québec	100.0	98	4	1	108	7	218	33,041	1,229	8,968	2,768	46,006
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	69.9	21	-	-	4	-	27	3,793	1,200	1,147	1,076	7,216
Chaudière - Appalaches	70.9	129	16	10	38	3	202	23,463	8,665	4,792	261	37,181
C.M.A. - R.M.R.	100.0	71	16	10	20	1	119	12,829	3,209	505	60	16,603
Québec	100.0	71	16	10	20	1	119	12,829	3,209	505	60	16,603
Urban centres - Centres urbains	100.0	25	-	-	6	2	34	4,801	937	3,757	201	9,696
Montmagny V	100.0	3	-	-	-	2	5	656	30	28	-	714
Ste-Marie V	100.0	2	-	-	-	-	2	650	680	365	9	1,704
St-Georges	100.0	18	-	-	6	-	24	2,425	162	2,043	5	4,635
Theftford Mines	100.0	2	-	-	-	-	3	1,070	65	1,321	187	2,643
Rural part - Partie rurale	37.8	33	-	-	12	-	49	5,833	4,519	530	-	10,882
Estrie	86.1	94	16	-	36	-	148	17,539	3,483	4,022	912	25,956
C.M.A. - R.M.R.	99.4	49	14	-	25	-	88	8,872	644	3,896	485	13,897
Sherbrooke	99.4	49	14	-	25	-	88	8,872	644	3,896	485	13,897
Urban centres - Centres urbains	100.0	11	2	-	6	-	19	2,489	-	65	-	2,554
Magog	100.0	11	2	-	6	-	19	2,489	-	65	-	2,554
Rural part - Partie rurale	66.0	34	-	-	5	-	41	6,178	2,839	61	427	9,505
Montérégie	92.8	433	11	8	111	6	572	79,282	12,382	12,044	4,902	108,610
C.M.A. - R.M.R.	100.0	279	7	8	106	5	405	53,865	5,244	7,763	4,212	71,084
Montréal	100.0	279	7	8	106	5	405	53,865	5,244	7,763	4,212	71,084
Urban centres - Centres urbains	96.6	82	4	-	5	1	92	12,657	3,203	3,053	502	19,415
Cowansville	100.0	1	-	-	-	-	1	304	260	286	63	913
Granby	100.0	16	2	-	2	-	20	2,699	884	673	43	4,299
Salaberry-de-Valleyfield	100.0	5	-	-	-	-	5	1,101	1,276	237	-	2,614
Sorel	100.0	6	2	-	-	1	9	1,533	100	77	46	1,756
St-Hyacinthe	100.0	4	-	-	-	-	4	1,384	556	577	-	2,517
St-Jean-sur-Richelieu	87.4	50	-	-	3	-	53	5,636	127	1,203	350	7,316
Rural part - Partie rurale	67.3	72	-	-	-	-	75	12,760	3,935	1,228	188	18,111

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal	100.0	83	31	28	171	36	349	47,960	23,186	29,108	6,132	106,386
C.M.A. - R.M.R.	100.0	83	31	28	171	36	349	47,960	23,186	29,108	6,132	106,386
Montréal	100.0	83	31	28	171	36	349	47,960	23,186	29,108	6,132	106,386
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Laval	100.0	73	7	-	33	1	114	16,321	1,569	2,168	2,349	22,407
C.M.A. - R.M.R.	100.0	73	7	-	33	1	114	16,321	1,569	2,168	2,349	22,407
Montréal	100.0	73	7	-	33	1	114	16,321	1,569	2,168	2,349	22,407
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lanaudière	93.1	140	8	-	24	6	189	24,028	2,961	2,585	6,421	35,995
C.M.A. - R.M.R.	100.0	87	8	-	20	2	117	13,748	419	1,423	4,500	20,090
Montréal	100.0	87	8	-	20	2	117	13,748	419	1,423	4,500	20,090
Urban centres - Centres urbains	100.0	6	-	-	-	1	7	1,071	737	403	70	2,281
Joliette	100.0	6	-	-	-	1	7	1,071	737	403	70	2,281
Rural part - Partie rurale	80.4	47	-	-	4	3	65	9,209	1,805	759	1,851	13,624
Laurentides	93.7	297	10	-	45	7	367	54,048	5,075	5,785	665	65,573
C.M.A. - R.M.R.	100.0	177	10	-	17	5	209	30,003	4,851	2,218	577	37,649
Montréal	100.0	177	10	-	17	5	209	30,003	4,851	2,218	577	37,649
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	1	1	234	-	162	-	396
Hawkesbury (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	19	-	-	-	19
Lachute	100.0	-	-	-	-	1	1	215	-	162	-	377
Rural part - Partie rurale	79.7	120	-	-	28	1	157	23,811	224	3,405	88	27,528
Outaouais	90.5	91	14	-	28	1	144	16,707	314	3,821	1,507	22,349
C.M.A. - R.M.R.	100.0	74	14	-	28	1	119	13,962	1	3,754	1,347	19,064
Hull	100.0	74	14	-	28	1	119	13,962	1	3,754	1,347	19,064
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	2	109	-	-	-	109
Pembroke (part)	100.0	1	-	-	-	-	2	109	-	-	-	109
Rural part - Partie rurale	51.3	16	-	-	-	-	23	2,636	313	67	160	3,176
Abitibi - Témiscamingue	77.3	32	-	-	14	6	57	7,723	118	1,492	2,582	11,915
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	27	-	-	14	2	44	5,986	104	1,153	955	8,198
Amos V	100.0	2	-	-	4	1	7	808	-	24	-	832
Rouyn-Noranda	100.0	12	-	-	8	1	22	2,764	27	24	785	3,600
Val-d'Or	100.0	13	-	-	2	-	15	2,414	77	1,105	170	3,766
Rural part - Partie rurale	48.5	5	-	-	-	4	13	1,737	14	339	1,627	3,717

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Mauricie - Bois-Francis	85.3	109	6	-	187	10	321	24,240	10,496	9,134	6,232	50,102
C.M.A. - R.M.R.	99.9	32	4	-	121	1	158	8,868	443	2,251	2,740	14,302
Trois-Rivières	99.9	32	4	-	121	1	158	8,868	443	2,251	2,740	14,302
Urban centres - Centres urbains	100.0	46	-	-	64	6	120	9,917	1,208	4,471	3,322	18,918
Drummondville	100.0	22	-	-	56	-	78	4,295	825	3,301	17	8,438
La Tuque	100.0	4	-	-	-	-	8	734	-	66	1,140	1,940
Shawinigan	100.0	12	-	-	-	6	18	3,371	-	667	-	4,038
Victoriaville	100.0	8	-	-	8	-	16	1,517	383	437	2,165	4,502
Rural part - Partie rurale	55.7	31	2	-	2	3	43	5,455	8,845	2,412	170	16,882
Saguenay - Lac-Saint-Jean	91.7	90	11	-	13	26	144	17,915	5,157	5,762	2,465	31,299
C.M.A. - R.M.R.	100.0	51	3	-	4	15	73	9,193	1,793	2,494	1,819	15,299
Chicoutimi - Jonquière	100.0	51	3	-	4	15	73	9,193	1,793	2,494	1,819	15,299
Urban centres - Centres urbains	100.0	23	8	-	3	8	42	5,233	298	2,797	316	8,644
Roberval V	100.0	-	-	-	-	2	2	630	20	175	82	907
St-Félicien V	100.0	6	-	-	-	-	6	848	-	2,016	200	3,064
Alma	100.0	13	6	-	-	4	23	2,736	258	356	26	3,376
Dolbeau	100.0	4	2	-	3	2	11	1,019	20	250	8	1,297
Rural part - Partie rurale	58.8	16	-	-	6	3	29	3,489	3,066	471	330	7,356
Côte-Nord	77.3	20	2	-	-	1	25	4,782	217	1,305	275	6,579
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.8	5	2	-	-	1	9	2,438	136	1,227	196	3,997
Baie-Comeau	100.0	3	-	-	-	-	4	1,272	136	172	196	1,776
Sept-îles	93.3	2	2	-	-	1	5	1,166	-	1,055	-	2,221
Rural part - Partie rurale	50.1	15	-	-	-	-	16	2,344	81	78	79	2,582
Nord-du-Québec	34.6	1	-	-	-	-	1	1,134	28	323	640	2,125
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	34.6	1	-	-	-	-	1	1,134	28	323	640	2,125
ONTARIO	92.1	4,267	726	950	562	24	6,578	935,575	125,112	378,799	110,670	1,550,156

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Ottawa	91.9	501	20	94	58	2	683	93,642	7,224	22,434	27,446	150,746
C.M.A. - R.M.R.	100.0	346	10	83	43	1	483	66,137	2,039	14,066	19,562	101,804
Ottawa	100.0	346	10	83	43	1	483	66,137	2,039	14,066	19,562	101,804
Urban centres - Centres urbains	99.1	116	10	11	15	-	159	20,939	4,473	4,643	7,875	37,930
Greater Napanee T	100.0	4	-	-	-	-	4	708	516	146	-	1,370
Mississippi Mills T	100.0	7	-	-	-	-	7	1,306	78	-	80	1,464
North Dundas TP	100.0	4	-	-	-	-	4	492	3,000	-	-	3,492
North Glengarry TP	100.0	5	-	-	-	-	5	718	-	22	-	740
North Grenville TP	100.0	4	-	-	2	-	6	1,160	99	10	7,672	8,941
Petawawa T	100.0	7	-	-	5	-	12	974	-	-	6	980
Prince Edward C	100.0	8	-	-	-	-	8	1,534	-	150	-	1,684
South Dundas TP	100.0	7	4	-	-	-	11	1,137	-	-	-	1,137
South Glengarry TP	100.0	6	-	-	-	-	6	959	-	20	-	979
Belleville	100.0	19	-	-	-	-	19	2,665	588	3,705	-	6,958
Brockville	92.9	11	4	11	-	-	26	2,868	85	50	99	3,102
Cornwall	100.0	15	2	-	-	-	17	1,869	53	24	-	1,946
Hawkesbury (part)	100.0	1	-	-	8	-	9	488	-	35	-	523
Kingston	100.0	18	-	-	-	-	25	3,923	54	30	-	4,007
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	62	-	250	-	312
Smiths Falls	100.0	-	-	-	-	-	-	76	-	201	18	295
Rural part - Partie rurale	31.2	39	-	-	-	1	41	6,566	712	3,725	9	11,012
Kingston - Pembroke	83.7	79	2	14	8	-	105	13,373	836	2,760	264	17,233
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	68	2	14	8	-	92	11,319	665	1,285	66	13,335
Belleville	100.0	17	-	-	6	-	23	2,779	617	330	-	3,726
Kingston	100.0	47	2	14	2	-	65	7,979	48	375	66	8,468
Pembroke (part)	100.0	4	-	-	-	-	4	561	-	580	-	1,141
Rural part - Partie rurale	45.2	11	-	-	-	-	13	2,054	171	1,475	198	3,898
Muskoka - Kawartha	96.4	261	12	47	300	-	630	90,613	14,550	94,704	7,405	207,272
C.M.A. - R.M.R.	100.0	109	10	43	300	-	462	61,872	13,711	88,232	7,087	170,902
Toronto	100.0	109	10	43	300	-	462	61,872	13,711	88,232	7,087	170,902
Urban centres - Centres urbains	99.4	89	-	4	-	-	99	15,675	111	5,663	313	21,762
Bracebridge T	100.0	3	-	-	-	-	5	872	-	102	-	974
Erin T	100.0	3	-	-	-	-	3	758	10	3	-	771
Gravenhurst T	100.0	10	-	-	-	-	10	2,037	-	181	-	2,218
Huntsville T	100.0	17	-	-	-	-	19	3,078	-	153	-	3,231
Cobourg	100.0	8	-	-	-	-	8	798	-	282	-	1,080
Lindsay	100.0	1	-	-	-	-	1	316	-	148	40	504
Peterborough	98.8	44	-	4	-	-	50	7,412	101	4,784	273	12,570
Port Hope	100.0	3	-	-	-	-	3	404	-	10	-	414
Rural part - Partie rurale	35.4	63	2	-	-	-	69	13,066	728	809	5	14,608

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Toronto	89.6	1,682	601	407	2	3	2,695	416,238	32,792	119,819	31,198	600,047
C.M.A. - R.M.R.	90.1	1,580	601	407	2	3	2,593	400,073	29,817	117,294	30,795	577,979
London	99.8	27	-	-	-	-	27	4,815	289	76	-	5,180
Oshawa	100.0	180	31	14	-	-	225	31,357	197	1,715	16	33,285
Toronto	88.5	1,373	570	393	2	3	2,341	363,901	29,331	115,503	30,779	539,514
Urban centres - Centres urbains	100.0	77	-	-	-	-	77	11,601	1,410	2,379	403	15,793
Amherstburg TP	100.0	11	-	-	-	-	11	1,904	60	958	-	2,922
Brock TP	100.0	3	-	-	-	-	3	774	85	32	-	891
Chatham-Kent C	100.0	35	-	-	-	-	35	4,744	-	990	136	5,870
North Perth T	100.0	4	-	-	-	-	4	583	108	55	267	1,013
Perth East TP	100.0	4	-	-	-	-	4	714	1,050	58	-	1,822
Scugog TP	100.0	20	-	-	-	-	20	2,882	107	286	-	3,275
Rural part - Partie rurale	41.4	25	-	-	-	-	25	4,564	1,565	146	-	6,275
Kitchener - Waterloo - Barrie	97.2	759	18	144	142	11	1,083	130,331	14,808	28,107	11,693	184,939
C.M.A. - R.M.R.	100.0	268	10	63	142	3	486	53,931	10,247	18,618	5,657	88,453
Kitchener	100.0	201	10	63	142	3	419	44,507	9,756	12,601	4,767	71,631
Toronto	100.0	67	-	-	-	-	67	9,424	491	6,017	890	16,822
Urban centres - Centres urbains	100.0	416	8	75	-	8	507	62,026	2,970	7,410	5,255	77,661
Clearview TP	100.0	7	-	-	-	-	7	1,829	-	1	-	1,830
Essa TP	100.0	7	-	1	-	-	8	796	14	21	100	931
Oro-Medonte TP	100.0	17	-	-	-	-	17	3,104	68	10	-	3,182
Wilmot TP	100.0	16	-	-	-	-	16	2,841	672	-	13	3,526
Barrie	100.0	226	5	74	-	1	306	32,469	1,382	2,313	3,759	39,923
Collingwood	100.0	6	-	-	-	-	6	971	-	135	115	1,221
Guelph	100.0	96	3	-	-	5	104	13,884	729	369	1,262	16,244
Midland	100.0	11	-	-	-	2	13	1,790	5	204	1	2,000
Orillia	100.0	30	-	-	-	-	30	4,342	100	4,357	5	8,804
Rural part - Partie rurale	76.8	75	-	6	-	-	90	14,374	1,591	2,079	781	18,825
Hamilton - Niagara Peninsula	97.6	394	19	153	3	4	574	75,248	7,532	72,891	12,634	168,305
C.M.A. - R.M.R.	100.0	323	17	130	3	3	476	63,266	2,991	54,004	4,728	124,989
Hamilton	100.0	235	13	98	3	3	352	46,454	1,778	15,160	4,683	68,075
St. Catharines - Niagara	100.0	88	4	32	-	-	124	16,632	1,213	38,119	45	56,009
Thunder Bay	100.0	-	-	-	-	-	-	180	-	725	-	905
Urban centres - Centres urbains	100.0	65	2	23	-	1	91	10,566	4,529	18,765	775	34,635
Delhi TP	100.0	3	-	-	-	-	3	684	387	45	-	1,116
Dunnville T	100.0	7	-	-	-	-	7	1,263	29	182	-	1,474
Haldimand T	100.0	16	-	-	-	-	16	1,865	12	11	-	1,888
Nanticoke C	100.0	8	2	-	-	-	10	1,345	521	90	20	1,976
Norfolk TP	100.0	3	-	-	-	-	3	390	215	307	2	914
West Lincoln TP	100.0	3	-	-	-	-	3	510	35	180	-	725
Brantford	100.0	24	-	23	-	1	48	4,364	2,519	17,895	-	24,778
Simcoe	100.0	1	-	-	-	-	1	145	811	55	753	1,764
Rural part - Partie rurale	32.7	6	-	-	-	-	7	1,416	12	122	7,131	8,681

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
London	96.1	194	4	38	21	3	260	29,187	14,536	5,325	4,896	53,944
C.M.A. - R.M.R.	100.0	122	2	25	21	2	172	18,391	9,936	2,884	4,831	36,042
London	100.0	122	2	25	21	2	172	18,391	9,936	2,884	4,831	36,042
Urban centres - Centres urbains	100.0	44	2	13	-	1	60	6,290	777	324	32	7,423
Norwich TP	100.0	2	-	-	-	-	2	466	435	-	32	933
Strathroy	100.0	26	2	-	-	-	28	2,320	60	65	-	2,445
Tillsonburg	100.0	10	-	5	-	-	15	1,916	245	105	-	2,266
Woodstock	100.0	6	-	8	-	1	15	1,588	37	154	-	1,779
Rural part - Partie rurale	73.0	28	-	-	-	-	28	4,506	3,823	2,117	33	10,479
Windsor - Sarnia	97.0	233	40	38	28	-	339	51,131	26,714	10,961	7,665	96,471
C.M.A. - R.M.R.	100.0	189	34	20	-	-	243	36,586	12,915	6,660	7,620	63,781
Windsor	100.0	189	34	20	-	-	243	36,586	12,915	6,660	7,620	63,781
Urban centres - Centres urbains	99.5	38	6	18	28	-	90	13,421	13,316	4,298	45	31,080
Leamington	100.0	13	4	18	28	-	63	9,547	12,422	3,881	25	25,875
Sarnia-Clearwater	99.3	25	2	-	-	-	27	3,874	894	417	20	5,205
Rural part - Partie rurale	63.8	6	-	-	-	-	6	1,124	483	3	-	1,610
Stratford - Bruce Peninsula	59.5	45	8	-	-	-	56	8,309	3,633	2,000	569	14,511
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	17	6	-	-	-	23	3,038	112	713	191	4,054
Owen Sound	100.0	10	-	-	-	-	10	1,330	9	562	70	1,971
Stratford	100.0	7	6	-	-	-	13	1,708	103	151	121	2,083
Rural part - Partie rurale	45.3	28	2	-	-	-	33	5,271	3,521	1,287	378	10,457
Northeast - Nord-est	78.7	77	2	15	-	1	107	20,602	1,964	17,151	5,999	45,716
C.M.A. - R.M.R.	99.8	14	-	-	-	-	20	4,663	133	14,578	654	20,028
Sudbury	99.8	14	-	-	-	-	20	4,663	133	14,578	654	20,028
Urban centres - Centres urbains	98.7	38	2	15	-	-	57	10,570	1,361	1,764	5,239	18,934
Kapuskasing T	100.0	6	-	-	-	-	6	1,106	-	3	-	1,109
Elliot Lake	100.0	-	-	-	-	-	-	221	-	-	-	221
Haileybury	100.0	-	-	-	-	-	-	124	-	-	200	324
North Bay	95.1	11	-	15	-	-	28	3,974	-	63	5,000	9,037
Sault Ste. Marie	100.0	13	2	-	-	-	15	3,201	1,291	1,460	31	5,983
Timmins	100.0	8	-	-	-	-	8	1,944	70	238	8	2,260
Rural part - Partie rurale	34.3	25	-	-	-	1	30	5,369	470	809	106	6,754
Northwest - Nord-ouest	72.9	42	-	-	-	-	46	6,901	523	2,647	901	10,972
C.M.A. - R.M.R.	99.5	31	-	-	-	-	33	5,029	25	2,514	685	8,253
Thunder Bay	99.5	31	-	-	-	-	33	5,029	25	2,514	685	8,253
Urban centres - Centres urbains	100.0	6	-	-	-	-	7	850	323	52	-	1,225
Kenora	100.0	6	-	-	-	-	7	850	323	52	-	1,225
Rural part - Partie rurale	30.2	5	-	-	-	-	6	1,022	175	81	216	1,494
MANITOBA	89.1	282	6	-	52	-	348	41,609	9,442	26,820	10,131	88,002

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Southeast - Sud-est	89.6	43	1	-	3	-	47	5,092	5,154	1,092	5,075	16,413
C.M.A. - R.M.R.	100.0	11	-	-	-	-	11	1,245	1,528	789	5,000	8,562
Winnipeg	100.0	11	-	-	-	-	11	1,245	1,528	789	5,000	8,562
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	84.9	32	1	-	3	-	36	3,847	3,626	303	75	7,851
South Central - Centre sud	87.6	21	-	-	-	-	21	2,986	410	1,182	-	4,578
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	87.6	21	-	-	-	-	21	2,986	410	1,182	-	4,578
Southwest - Sud-ouest	77.5	26	1	-	41	-	71	6,901	585	4,064	462	12,012
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	6	1	-	37	-	44	4,203	6	3,390	357	7,956
Brandon	100.0	6	1	-	37	-	44	4,203	6	3,390	357	7,956
Rural part - Partie rurale	63.2	20	-	-	4	-	27	2,698	579	674	105	4,056
North Central - Centre nord	76.0	12	-	-	-	-	12	1,659	700	147	10	2,516
C.M.A. - R.M.R.	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winnipeg	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Urban centres - Centres urbains	96.7	6	-	-	-	-	6	862	300	22	10	1,194
Portage la Prairie	96.7	6	-	-	-	-	6	862	300	22	10	1,194
Rural part - Partie rurale	57.8	6	-	-	-	-	6	797	400	125	-	1,322
Winnipeg	100.0	112	4	-	-	-	116	14,797	2,431	18,925	3,874	40,027
C.M.A. - R.M.R.	100.0	112	4	-	-	-	116	14,797	2,431	18,925	3,874	40,027
Winnipeg	100.0	112	4	-	-	-	116	14,797	2,431	18,925	3,874	40,027
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Interlake	94.9	62	-	-	-	-	67	8,737	162	1,158	203	10,260
C.M.A. - R.M.R.	97.2	19	-	-	-	-	19	4,101	112	416	203	4,832
Winnipeg	97.2	19	-	-	-	-	19	4,101	112	416	203	4,832
Urban centres - Centres urbains	100.0	23	-	-	-	-	24	1,874	15	342	-	2,231
Selkirk Planning Area PD *	100.0	23	-	-	-	-	24	1,874	15	342	-	2,231
Rural part - Partie rurale	90.3	20	-	-	-	-	24	2,762	35	400	-	3,197

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Parklands	60.8	4	-	-	8	-	12	1,016	-	38	-	1,054
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	60.8	4	-	-	8	-	12	1,016	-	38	-	1,054
North - Nord	40.4	2	-	-	-	-	2	421	-	214	507	1,142
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	29	-	105	500	634
Thompson	100.0	-	-	-	-	-	-	29	-	105	500	634
Rural part - Partie rurale	27.9	2	-	-	-	-	2	392	-	109	7	508
SASKATCHEWAN	77.4	233	18	-	105	-	361	35,161	1,818	18,524	2,344	57,847
Regina - Moose Mountain	85.7	65	-	-	33	-	98	9,711	61	4,127	446	14,345
C.M.A. - R.M.R.	100.0	56	-	-	33	-	89	8,545	8	2,626	126	11,305
Regina	100.0	56	-	-	33	-	89	8,545	8	2,626	126	11,305
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	52	53	531	-	636
Estevan	100.0	-	-	-	-	-	-	52	53	531	-	636
Rural part - Partie rurale	40.9	9	-	-	-	-	9	1,114	-	970	320	2,404
Swift Current - Moose Jaw	66.2	10	-	-	-	-	10	2,217	212	3,826	-	6,255
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	8	-	-	-	-	8	1,794	212	3,793	-	5,799
Moose Jaw	100.0	4	-	-	-	-	4	886	-	3,565	-	4,451
Swift Current	100.0	4	-	-	-	-	4	908	212	228	-	1,348
Rural part - Partie rurale	35.6	2	-	-	-	-	2	423	-	33	-	456
Saskatoon - Biggar	89.0	89	12	-	66	-	167	14,910	1,475	7,769	1,308	25,462
C.M.A. - R.M.R.	99.7	82	12	-	54	-	148	12,983	1,475	7,168	1,308	22,934
Saskatoon	99.7	82	12	-	54	-	148	12,983	1,475	7,168	1,308	22,934
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	125	-	-	-	125
North Battleford	100.0	1	-	-	-	-	1	125	-	-	-	125
Rural part - Partie rurale	46.3	6	-	-	12	-	18	1,802	-	601	-	2,403
Yorkton - Melville	58.7	5	2	-	-	-	7	878	-	836	225	1,939
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.8	2	2	-	-	-	4	501	-	104	200	805
Yorkton	99.8	2	2	-	-	-	4	501	-	104	200	805
Rural part - Partie rurale	48.9	3	-	-	-	-	3	377	-	732	25	1,134

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Prince Albert	70.9	57	4	-	-	-	66	6,477	70	1,966	365	8,878
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.7	17	4	-	-	-	21	2,620	-	818	15	3,453
North Battleford	100.0	1	-	-	-	-	1	209	-	246	-	455
Prince Albert	99.6	16	4	-	-	-	20	2,411	-	572	15	2,998
Rural part - Partie rurale	58.3	40	-	-	-	-	45	3,857	70	1,148	350	5,425
Northern - Nord	33.2	7	-	-	6	-	13	968	-	-	-	968
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	33.2	7	-	-	6	-	13	968	-	-	-	968
ALBERTA	97.1	1,969	87	205	411	74	2,758	300,044	32,372	121,881	29,861	484,158
Lethbridge - Medicine Hat	94.1	134	12	-	-	24	171	16,977	1,810	14,267	5,030	38,084
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	86	12	-	-	24	122	11,718	1,073	13,562	4,491	30,844
Brooks T	100.0	4	-	-	-	-	4	341	-	2,660	54	3,055
Lethbridge	100.0	57	6	-	-	7	70	6,884	-	5,202	4,413	16,499
Medicine Hat	100.0	25	6	-	-	17	48	4,493	1,073	5,700	24	11,290
Rural part - Partie rurale	85.2	48	-	-	-	-	49	5,259	737	705	539	7,240
Drumheller - Stettler - Wainwright	77.3	54	6	6	-	-	67	5,079	5,192	632	591	11,494
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	77.3	54	6	6	-	-	67	5,079	5,192	632	591	11,494
Calgary	99.7	790	22	165	155	43	1,176	144,710	13,596	58,407	9,188	225,901
C.M.A. - R.M.R.	99.8	701	20	165	139	43	1,068	129,386	5,874	54,796	8,514	198,570
Calgary	99.8	701	20	165	139	43	1,068	129,386	5,874	54,796	8,514	198,570
Urban centres - Centres urbains	100.0	30	2	-	4	-	37	6,625	7,722	106	-	14,453
Foothills No.31 MD	100.0	22	2	-	4	-	28	5,734	-	-	-	5,734
Mountain View County CM	100.0	8	-	-	-	-	9	891	7,722	106	-	8,719
Rural part - Partie rurale	97.7	59	-	-	12	-	71	8,699	-	3,505	674	12,878
Athabasca - Jasper - Banff	90.3	85	4	18	23	2	135	16,464	223	852	303	17,842
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	90.3	85	4	18	23	2	135	16,464	223	852	303	17,842

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Red Deer - Rocky Mountain House	98.5	169	-	-	-	-	169	18,340	1,923	2,734	1,122	24,119
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	92	-	-	-	-	92	9,917	1,560	2,474	265	14,216
Clearwater No.99 MD	100.0	12	-	-	-	-	12	940	-	-	50	990
Lacombe County CM	100.0	9	-	-	-	-	9	396	1,560	1,060	40	3,056
Red Deer County No.23 CM	100.0	18	-	-	-	-	18	2,641	-	413	100	3,154
Red Deer	100.0	53	-	-	-	-	53	5,940	-	1,001	75	7,016
Rural part - Partie rurale	95.8	77	-	-	-	-	77	8,423	363	260	857	9,903
Edmonton	99.6	446	37	8	211	5	708	64,911	4,933	34,245	12,198	116,287
C.M.A. - R.M.R.	99.7	412	27	8	211	5	664	60,713	4,878	29,112	10,752	105,455
Edmonton	99.7	412	27	8	211	5	664	60,713	4,878	29,112	10,752	105,455
Urban centres - Centres urbains	100.0	21	8	-	-	-	29	2,766	40	4,545	526	7,877
Wetaskiwin County No.10 CM	100.0	15	-	-	-	-	15	1,422	-	-	26	1,448
Wetaskiwin	100.0	6	8	-	-	-	14	1,344	40	4,545	500	6,429
Rural part - Partie rurale	92.8	13	2	-	-	-	15	1,432	15	588	920	2,955
Grande Prairie - Peace River	92.3	150	2	-	22	-	174	17,162	4,425	4,207	971	26,765
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	78	-	-	18	-	96	10,342	577	2,737	761	14,417
Grande Prairie County No.1 CM	100.0	34	-	-	-	-	34	4,220	528	32	-	4,780
Grand Centre	100.0	4	-	-	-	-	4	514	-	650	-	1,164
Grande Prairie	100.0	40	-	-	18	-	58	5,608	49	2,055	761	8,473
Rural part - Partie rurale	87.9	72	2	-	4	-	78	6,820	3,848	1,470	210	12,348
Wood Buffalo - Camrose	93.4	141	4	8	-	-	158	16,401	270	6,537	458	23,666
C.M.A. - R.M.R.	100.0	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Edmonton	100.0	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Urban centres - Centres urbains	97.9	101	2	8	-	-	115	12,006	50	5,306	425	17,787
Camrose	100.0	4	-	-	-	-	4	1,047	-	202	350	1,599
Grand Centre	95.8	13	-	-	-	-	17	1,765	-	409	30	2,204
Lloydminster	100.0	11	2	8	-	-	21	2,148	-	4,090	-	6,238
Wood Buffalo	97.5	73	-	-	-	-	73	7,046	50	605	45	7,746
Rural part - Partie rurale	87.5	40	2	-	-	-	43	4,381	220	1,231	33	5,865
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	95.8	946	58	325	464	56	1,858	253,464	31,869	102,277	74,405	462,015

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Vancouver Island and Coast - Île de Vancouver et la côte	95.7	144	8	46	19	11	235	35,464	1,017	7,021	55,851	99,353
C.M.A. - R.M.R.	98.8	50	2	15	11	11	94	17,723	56	2,451	11,479	31,709
Victoria	98.8	50	2	15	11	11	94	17,723	56	2,451	11,479	31,709
Urban centres - Centres urbains	96.1	64	6	22	8	-	102	12,914	484	3,698	44,241	61,337
Campbell River	97.1	8	-	-	2	-	10	917	-	967	1,000	2,884
Courtenay	99.7	15	-	-	2	-	17	2,252	-	260	9	2,521
Duncan	93.9	5	6	-	-	-	11	1,272	210	533	5	2,020
Nanaimo	99.4	32	-	22	4	-	58	7,708	226	1,938	670	10,542
Port Alberni	98.1	2	-	-	-	-	4	395	-	-	42,557	42,952
Powell River	65.9	2	-	-	-	-	2	370	48	-	-	418
Rural part - Partie rurale	82.3	30	-	9	-	-	39	4,827	477	872	131	6,307
Lower Mainland - Southwest - Lower Mainland - Sud-ouest	98.7	502	30	168	325	45	1,070	154,184	19,955	76,491	10,197	260,827
C.M.A. - R.M.R.	99.7	406	22	87	307	12	834	128,439	18,320	64,898	6,882	218,539
Vancouver	99.7	406	22	87	307	12	834	128,439	18,320	64,898	6,882	218,539
Urban centres - Centres urbains	93.1	75	2	-	-	33	110	10,202	1,635	4,700	3,155	19,692
Squamish DM	100.0	-	-	-	-	2	2	17	-	5	16	38
Sunshine Coast, Subd.A SRD	0.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Abbotsford	99.6	62	2	-	-	31	95	8,536	1,315	3,961	1,024	14,836
Chilliwack	97.0	13	-	-	-	-	13	1,649	320	734	2,115	4,818
Rural part - Partie rurale	88.7	21	6	81	18	-	126	15,543	-	6,893	160	22,596
Thompson - Okanagan	92.7	151	12	57	49	-	269	30,156	775	10,404	3,901	45,236
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.5	117	12	8	49	-	186	21,148	265	9,358	2,085	32,856
Salmon Arm DM	100.0	7	-	-	-	-	7	756	5	90	-	851
Summerland DM	100.0	1	-	-	-	-	1	342	1	643	70	1,056
Kamloops	98.3	21	8	-	46	-	75	7,937	-	7,138	41	15,116
Kelowna	94.7	60	4	-	-	-	64	7,681	120	355	1,803	9,959
Penticton	96.7	5	-	8	-	-	13	1,220	139	22	-	1,381
Vernon	96.9	23	-	-	3	-	26	3,212	-	1,110	171	4,493
Rural part - Partie rurale	82.1	34	-	49	-	-	83	9,008	510	1,046	1,816	12,380
Kootenay	86.3	86	4	25	71	-	187	21,176	7,139	1,022	1,380	30,717
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	69.8	47	2	-	4	-	54	4,651	-	220	400	5,271
Central Kootenay RDR *	100.0	30	-	-	-	-	31	2,325	-	-	-	2,325
Kootenay Boundary RDR *	100.0	9	2	-	4	-	15	1,336	-	220	-	1,556
Cranbrook	...	8	-	-	-	-	8	990	-	-	400	1,390
Rural part - Partie rurale	97.8	39	2	25	67	-	133	16,525	7,139	802	980	25,446

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Cariboo	97.8	42	-	-	-	-	42	7,002	2,295	867	517	10,681
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	40	-	-	-	-	40	6,239	221	766	138	7,364
Prince George	100.0	16	-	-	-	-	16	2,647	127	35	104	2,913
Quesnel	97.9	2	-	-	-	-	2	397	-	67	26	490
Williams Lake	98.2	22	-	-	-	-	22	3,195	94	664	8	3,961
Rural part - Partie rurale	90.5	2	-	-	-	-	2	763	2,074	101	379	3,317
North Coast - Côte-nord	60.4	1	2	-	-	-	3	1,196	-	496	25	1,717
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	83.5	1	2	-	-	-	3	1,196	-	496	25	1,717
Kitimat	100.0	-	-	-	-	-	-	467	-	182	-	649
Prince Rupert	100.0	-	2	-	-	-	2	313	-	85	25	423
Terrace	61.0	1	-	-	-	-	1	416	-	229	-	645
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Nechako	81.8	6	-	-	-	-	7	681	144	303	1,309	2,437
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	81.8	6	-	-	-	-	7	681	144	303	1,309	2,437
Northeast - Nord-est	87.3	14	2	29	-	-	45	3,605	544	5,673	1,225	11,047
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	11	2	29	-	-	42	2,816	-	5,362	-	8,178
Dawson Creek	100.0	2	-	-	-	-	2	334	-	5,049	-	5,383
Fort St. John	100.0	9	2	29	-	-	40	2,482	-	313	-	2,795
Rural part - Partie rurale	78.1	3	-	-	-	-	3	789	544	311	1,225	2,869
YUKON	100.0	15	1	-	-	-	18	2,091	-	782	359	3,232
Yukon Territory - Territoire du Yukon	100.0	15	1	-	-	-	18	2,091	-	782	359	3,232
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	10	1	-	-	-	11	1,497	-	661	2	2,160
Whitehorse	100.0	10	1	-	-	-	11	1,497	-	661	2	2,160
Rural part - Partie rurale	100.0	5	-	-	-	-	7	594	-	121	357	1,072
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	76.5	3	-	-	-	-	3	321	-	1,247	276	1,844

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

May

Mai

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	76.5	3	-	-	-	-	3	321	-	1,247	276	1,844
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	2	-	-	-	-	2	210	-	562	-	772
Yellowknife	100.0	2	-	-	-	-	2	210	-	562	-	772
Rural part - Partie rurale	58.3	1	-	-	-	-	1	111	-	685	276	1,072
NUNAVUT	61.8	7	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410
Nunavut	61.8	7	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	61.8	7	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410

¹ The observed coverage rate is arrived at by dividing the population of reporting municipalities by the total population of each respective geographic entity listed. The population statistics used are derived from the 1996 Census.

¹ Le pourcentage de couverture observée est obtenu en divisant la population des municipalités déclarantes par la population totale de chaque entité géographique citée. Les données de population utilisées proviennent du recensement de 1996.

² Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

² Les types de logement suivant sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

³ Cottages are included in the total number of dwelling units.

³ Le nombre total d'unités de logement comprend les chalets.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

May

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Canada	10,133	1,302,309	129	2,603	181,518	70
\$160,000 and over - et plus	2,215	485,892	219	25	4,743	190
150,000 - 159,000	550	84,125	153	-	-	-
140,000 - 149,000	567	81,417	144	38	5,405	142
130,000 - 139,000	685	91,412	133	150	20,637	138
120,000 - 129,000	810	100,077	124	14	1,715	123
110,000 - 119,000	722	81,889	113	12	1,368	114
100,000 - 109,000	959	98,334	103	89	9,208	103
90,000 - 99,000	962	89,957	94	142	13,670	96
80,000 - 89,000	1,019	84,954	83	287	24,075	84
70,000 - 79,000	740	54,678	74	192	14,173	74
60,000 - 69,000	454	28,844	64	811	51,853	64
50,000 - 59,000	272	14,700	54	317	16,983	54
1,000 - 49,000	178	6,030	34	526	17,688	34
Atlantic - Atlantique	986	93,223	95	183	9,323	51
\$160,000 and over - et plus	73	15,054	206	-	-	-
150,000 - 159,000	26	3,934	151	-	-	-
140,000 - 149,000	22	3,099	141	-	-	-
130,000 - 139,000	30	3,964	132	-	-	-
120,000 - 129,000	66	8,095	123	-	-	-
110,000 - 119,000	45	5,020	112	-	-	-
100,000 - 109,000	125	12,620	101	-	-	-
90,000 - 99,000	91	8,358	92	-	-	-
80,000 - 89,000	149	12,360	83	6	500	83
70,000 - 79,000	116	8,484	73	-	-	-
60,000 - 69,000	98	6,125	63	-	-	-
50,000 - 59,000	75	4,022	54	128	6,731	53
1,000 - 49,000	70	2,088	30	49	2,092	43
Quebec	1,723	189,946	110	812	51,650	64
\$160,000 and over - et plus	199	47,247	237	-	-	-
150,000 - 159,000	65	9,824	151	-	-	-
140,000 - 149,000	53	7,528	142	-	-	-
130,000 - 139,000	90	11,944	133	103	14,100	137
120,000 - 129,000	116	14,208	122	4	500	125
110,000 - 119,000	118	13,243	112	-	-	-
100,000 - 109,000	183	18,512	101	61	6,320	104
90,000 - 99,000	215	19,970	93	12	1,080	90
80,000 - 89,000	247	20,399	83	73	6,097	84
70,000 - 79,000	191	13,914	73	38	2,732	72
60,000 - 69,000	113	7,120	63	123	7,597	62
50,000 - 59,000	78	4,135	53	85	4,431	52
1,000 - 49,000	55	1,902	35	313	8,793	28

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

May

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Ontario	4,264	610,364	143	562	42,503	76
\$160,000 and over - et plus	1,295	274,244	212	-	-	-
150,000 - 159,000	299	45,911	154	-	-	-
140,000 - 149,000	327	47,104	144	28	4,000	143
130,000 - 139,000	332	44,430	134	1	134	134
120,000 - 129,000	371	45,962	124	-	-	-
110,000 - 119,000	307	34,906	114	2	222	111
100,000 - 109,000	360	37,169	103	2	216	108
90,000 - 99,000	358	33,558	94	1	95	95
80,000 - 89,000	317	26,543	84	146	12,340	85
70,000 - 79,000	177	13,192	75	106	8,005	76
60,000 - 69,000	83	5,343	64	265	17,000	64
50,000 - 59,000	31	1,702	55	1	57	57
1,000 - 49,000	7	300	43	10	434	43
Prairies	2,257	260,650	115	568	39,434	69
\$160,000 and over - et plus	292	61,610	211	13	2,700	208
150,000 - 159,000	117	17,846	153	-	-	-
140,000 - 149,000	111	15,902	143	8	1,125	141
130,000 - 139,000	180	23,989	133	-	-	-
120,000 - 129,000	202	24,995	124	2	240	120
110,000 - 119,000	172	19,593	114	6	700	117
100,000 - 109,000	225	23,200	103	12	1,200	100
90,000 - 99,000	234	22,028	94	85	8,232	97
80,000 - 89,000	224	18,790	84	44	3,643	83
70,000 - 79,000	232	17,272	74	45	3,211	71
60,000 - 69,000	147	9,413	64	133	8,166	61
50,000 - 59,000	80	4,399	55	79	4,463	56
1,000 - 49,000	41	1,613	39	141	5,754	41
British Columbia - Colombie Britannique	881	145,273	165	464	37,398	81
\$160,000 and over - et plus	349	86,159	247	12	2,043	170
150,000 - 159,000	43	6,610	154	-	-	-
140,000 - 149,000	54	7,784	144	2	280	140
130,000 - 139,000	52	6,952	134	46	6,403	139
120,000 - 129,000	55	6,817	124	2	255	128
110,000 - 119,000	80	9,127	114	4	446	112
100,000 - 109,000	63	6,518	103	14	1,472	105
90,000 - 99,000	58	5,481	95	44	4,263	97
80,000 - 89,000	81	6,774	84	18	1,495	83
70,000 - 79,000	23	1,740	76	3	225	75
60,000 - 69,000	13	843	65	282	18,600	66
50,000 - 59,000	7	392	56	24	1,301	54
1,000 - 49,000	3	76	25	13	615	47

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

May

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Territories - Territoires	22	2,853	130	14	1,210	86
\$160,000 and over - et plus	7	1,578	225	-	-	-
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	1	133	133	-	-	-
120,000 - 129,000	-	-	-	6	720	120
110,000 - 119,000	-	-	-	-	-	-
100,000 - 109,000	3	315	105	-	-	-
90,000 - 99,000	6	562	94	-	-	-
80,000 - 89,000	1	88	88	-	-	-
70,000 - 79,000	1	76	76	-	-	-
60,000 - 69,000	-	-	-	8	490	61
50,000 - 59,000	1	50	50	-	-	-
1,000 - 49,000	2	51	26	-	-	-

¹ Building Permits data being generally subject to varying degree of under valuation, users should be cautious in making comparison from one area to another. It is however believed that average building (excluding land) cost trend within any area is reliable.

¹ Les données sur les Permis de bâtir étant sujettes à divers niveaux de sous-évaluation doivent être utilisées avec prudence lorsqu'il s'agit d'établir des comparaisons d'une région à une autre. Cependant le mouvement de la valeur moyenne des bâtiments (à l'exclusion du terrain) pour une région s'avère fiable.

Table 16
Number of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Area, 1999

Tableau 16
Nombre de logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999

May

Mai

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
	units - unités						
CANADA	10,133	396	211	1,080	1,527	2,603	284
Newfoundland - Terre-Neuve	172	1	1	8	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	72	1	15	-	-	30	6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	419	45	32	6	-	84	1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	323	14	14	32	-	69	7
Québec	1,723	37	64	138	47	812	116
Ontario	4,264	3	49	726	950	562	24
Manitoba	267	15	8	6	-	52	-
Saskatchewan	219	14	5	18	-	105	-
Alberta	1,771	198	12	87	205	411	74
British Columbia - Colombie-Britannique	881	65	9	58	325	464	56
Yukon	13	2	2	1	-	-	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	2	1	-	-	-	-	-
Nunavut	7	-	-	-	-	14	-
TOTAL METRO	6,206	49	17	897	1,093	1,997	157
Calgary	696	5	-	20	165	139	43
Chicoutimi - Jonquière	45	6	-	3	-	4	15
Edmonton	398	14	1	27	8	211	5
Halifax	218	5	-	-	-	78	-
Hamilton	235	-	-	13	98	3	3
Hull	74	-	2	14	-	28	1
Kitchener	201	-	-	10	63	142	3
London	149	-	-	2	25	21	2
Montréal	696	3	-	63	36	347	49
Oshawa	178	2	-	31	14	-	-
Ottawa	346	-	-	10	83	43	1
Québec	165	4	1	20	11	128	8
Regina	55	1	-	-	-	33	-
Saint John	36	-	-	2	-	-	-
Saskatoon	79	3	-	12	-	54	-
Sherbrooke	48	1	-	14	-	25	-
St. Catharines - Niagara	88	-	-	4	32	-	-
St. John's	91	-	-	6	-	-	-
Sudbury	14	-	6	-	-	-	-
Thunder Bay	31	-	2	-	-	-	-
Toronto	1,549	-	-	580	436	302	3
Trois-Rivières	32	-	-	4	-	121	1
Vancouver	402	4	-	22	87	307	12
Victoria	50	-	5	2	15	11	11
Windsor	189	-	-	34	20	-	-
Winnipeg	141	1	-	4	-	-	-

Table 17
Value of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1999

Tableau 17
Valeur des logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999

May

Mai

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
thousands of dollars - milliers de dollars							
CANADA	1,302,399	16,702	11,858	119,510	142,073	181,518	11,739
Newfoundland - Terre-Neuve	15,463	17	55	549	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	7,226	10	981	-	-	1,434	280
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	42,454	1,434	1,224	370	-	4,620	8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	28,170	384	792	1,803	-	3,269	251
Québec	189,946	1,044	2,388	11,067	3,380	51,650	3,433
Ontario	610,364	198	5,123	89,892	91,329	42,503	516
Manitoba	28,415	757	413	541	-	3,843	-
Saskatchewan	21,890	456	129	1,376	-	7,017	-
Alberta	210,345	9,983	454	7,953	16,908	28,574	5,524
British Columbia - Colombie-Britannique	145,273	2,244	284	5,872	30,456	37,398	1,727
Yukon	1,125	65	15	87	-	-	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	150	110	-	-	-	-	-
Nunavut	1,578	-	-	-	-	1,210	-
TOTAL METRO	865,523	2,143	1,544	104,434	103,757	132,972	8,164
Calgary	89,863	276	-	2,151	13,612	11,367	3,784
Chicoutimi - Jonquière	4,122	99	-	160	-	245	284
Edmonton	41,517	692	175	2,070	660	10,333	90
Halifax	22,384	286	-	-	-	4,320	-
Hamilton	31,285	-	-	1,658	9,173	356	5
Hull	7,934	-	233	1,206	-	1,870	3
Kitchener	24,083	-	-	911	5,415	12,000	196
London	17,536	-	-	150	1,536	1,500	17
Montréal	89,354	174	-	5,674	2,305	22,851	2,123
Oshawa	25,695	141	-	2,907	1,089	-	-
Ottawa	48,156	-	-	796	7,196	3,000	40
Québec	17,087	164	50	1,404	1,075	14,163	133
Regina	5,664	25	-	-	-	2,350	-
Saint John	3,425	-	-	115	-	-	-
Saskatoon	6,986	80	-	754	-	3,167	-
Sherbrooke	4,632	10	-	865	-	1,085	-
St. Catharines - Niagara	10,997	-	-	300	2,885	-	-
St. John's	8,804	-	-	399	-	-	-
Sudbury	1,664	-	774	-	-	-	-
Thunder Bay	3,987	-	157	-	-	-	-
Toronto	262,905	-	-	76,577	45,807	20,096	88
Trois-Rivières	3,041	-	-	286	-	2,750	1
Vancouver	82,998	176	-	2,312	9,918	20,772	467
Victoria	7,291	-	155	236	1,050	747	933
Windsor	28,258	-	-	3,217	2,036	-	-
Winnipeg	15,855	20	-	286	-	-	-

Table 18
Value of Residential Permits Issued for Improvements,
Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1999, 1998

Tableau 18
Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux
d'amélioration, Canada, provinces et régions
métropolitaines, 1999, 1998

Metropolitan Area Région métropolitaine	1999					1998
	Swimming pools Piscines	Garages	Improvements ¹ Améliorations ¹	Total	Cumulative total Total cumulatif	Cumulative total Total cumulatif
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	24,724	40,136	233,494	298,354	880,158	828,650
Newfoundland - Terre-Neuve	5	915	4,430	5,350	11,202	9,469
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	92	1,271	1,363	3,447	3,058
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	145	1,958	7,318	9,421	26,489	22,686
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	275	1,797	6,722	8,794	20,596	14,525
Québec	13,132	9,868	94,922	117,922	306,545	265,935
Ontario	9,965	11,929	70,876	92,770	304,652	314,291
Manitoba	430	2,260	4,950	7,640	26,023	22,529
Saskatchewan	143	1,631	2,519	4,293	10,130	11,664
Alberta	117	6,369	13,298	19,784	64,055	56,879
British Columbia - Colombie-Britannique	512	3,224	26,386	30,122	105,106	105,331
Yukon	-	85	714	799	1,653	1,368
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	8	53	61	225	915
Nunavut	-	-	35	35	35	-
TOTAL METRO	19,374	2,143	122,888	144,405	468,139	434,723
Calgary	87	276	5,511	5,874	21,680	18,429
Chicoutimi - Jonquière	347	99	3,325	3,771	8,764	8,161
Edmonton	30	692	3,753	4,475	16,216	11,940
Halifax	36	286	2,090	2,412	5,751	4,385
Hamilton	716	-	2,782	3,498	9,427	10,506
Hull	342	-	2,213	2,555	5,897	6,897
Kitchener	479	-	1,355	1,834	4,875	6,218
London	379	-	1,828	2,207	7,225	8,417
Montréal	8,802	174	27,739	36,715	103,732	78,392
Oshawa	406	141	974	1,521	3,456	5,544
Ottawa	1,464	-	5,024	6,488	17,001	15,134
Québec	1,138	164	9,891	11,193	31,673	30,415
Regina	46	25	204	275	1,150	1,289
Saint John	-	-	797	797	3,765	1,666
Saskatoon	97	80	1,312	1,489	3,557	3,575
Sherbrooke	69	10	2,006	2,085	6,386	6,216
St. Catharines - Niagara	455	-	1,653	2,108	8,556	7,809
St. John's	5	-	1,565	1,570	4,461	4,405
Sudbury	305	-	1,515	1,820	3,845	2,675
Thunder Bay	-	-	463	463	1,896	1,527
Toronto	2,793	-	22,501	25,294	105,672	118,303
Trois-Rivières	319	-	2,247	2,566	6,991	6,290
Vancouver	296	176	10,549	11,021	45,970	43,948
Victoria	39	-	6,960	6,999	16,335	13,344
Windsor	444	-	2,050	2,494	9,888	9,110
Winnipeg	280	20	2,581	2,881	13,970	10,128

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non-structural additions and replacement of major equipment.
¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non structurel ainsi que le remplacement d'équipement majeur.

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

May

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Canada	1,619	291,681	5,408	782,156	846	292,101	7,873	1,365,938
\$10,000 and over - et plus	-	-	7	168,179	2	57,757	9	225,936
5,000 - 9,999	7	44,344	14	89,682	11	73,486	32	207,512
3,000 - 4,999	12	43,342	26	94,421	8	29,835	46	167,598
1,000 - 2,999	49	80,563	84	140,299	36	59,333	169	280,195
500 - 999	58	39,085	111	75,675	44	29,448	213	144,208
250 - 499	66	23,191	194	65,584	36	12,905	296	101,680
1 - 249	1,427	61,156	4,972	148,316	709	29,337	7,108	238,809
Newfoundland - Terre-Neuve	3	55	137	4,304	4	236	144	4,595
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	1,100	-	-	1	1,100
500 - 999	-	-	2	1,227	-	-	2	1,227
250 - 499	-	-	1	382	-	-	1	382
1 - 249	3	55	133	1,595	4	236	140	1,886
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	19	1,045	42	2,989	3	73	64	4,107
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	2	1,230	-	-	2	1,230
250 - 499	-	-	1	300	-	-	1	300
1 - 249	19	1,045	39	1,459	3	73	61	2,577
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	43	6,824	188	12,031	31	20,925	262	39,780
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	2	14,000	2	14,000
3,000 - 4,999	1	4,100	-	-	1	4,000	2	8,100
1,000 - 2,999	-	-	2	4,800	1	1,000	3	5,800
500 - 999	2	1,100	1	740	2	1,350	5	3,190
250 - 499	2	624	4	1,319	-	-	6	1,943
1 - 249	38	1,000	181	5,172	25	575	244	6,747
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	28	5,881	211	8,411	38	3,016	277	17,308
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	1	3,731	-	-	-	-	1	3,731
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	1	847	4	2,495	2	1,200	7	4,542
250 - 499	-	-	2	700	1	300	3	1,000
1 - 249	26	1,303	205	5,216	35	1,516	266	8,035

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

May

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Québec	545	77,238	1,392	96,529	224	39,805	2,161	213,572
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	2	12,259	-	-	-	-	2	12,259
3,000 - 4,999	1	3,000	2	6,600	-	-	3	9,600
1,000 - 2,999	12	20,294	17	28,161	14	22,499	43	70,954
500 - 999	18	11,567	20	12,671	7	4,658	45	28,896
250 - 499	29	10,158	52	17,186	9	3,179	90	30,523
1 - 249	483	19,960	1,301	31,911	194	9,469	1,978	61,340
Ontario	662	125,112	1,832	378,799	291	110,670	2,785	614,581
\$10,000 and over - et plus	-	-	5	132,840	1	15,200	6	148,040
5,000 - 9,999	2	12,800	7	45,168	6	39,630	15	97,598
3,000 - 4,999	6	21,597	11	41,368	5	17,880	22	80,845
1,000 - 2,999	24	40,871	33	54,689	12	21,448	69	117,008
500 - 999	25	16,932	37	25,961	10	6,362	72	49,255
250 - 499	21	7,282	55	18,820	7	2,417	83	28,519
1 - 249	584	25,630	1,684	59,953	250	7,733	2,518	93,316
Manitoba	43	9,442	209	26,820	25	10,131	277	46,393
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	1	8,600	1	5,000	2	13,600
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	3	4,800	3	5,750	2	2,398	8	12,948
500 - 999	1	883	5	3,500	2	1,300	8	5,683
250 - 499	4	1,500	9	3,494	-	-	13	4,994
1 - 249	35	2,259	191	5,476	20	1,433	246	9,168
Saskatchewan	17	1,818	135	18,524	17	2,344	169	22,686
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	2	6,760	-	-	2	6,760
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	1	595	7	4,261	2	1,107	10	5,963
250 - 499	1	300	6	2,020	1	350	8	2,670
1 - 249	15	923	120	5,483	14	887	149	7,293
Alberta	91	32,372	465	121,881	91	29,861	647	184,114
\$10,000 and over - et plus	-	-	1	20,339	-	-	1	20,339
5,000 - 9,999	2	13,069	2	10,638	1	8,000	5	31,707
3,000 - 4,999	1	3,124	7	24,294	1	4,400	9	31,818
1,000 - 2,999	7	9,198	16	27,998	3	5,423	26	42,619
500 - 999	5	3,134	17	12,585	6	3,915	28	19,634
250 - 499	1	300	42	14,437	12	4,337	55	19,074
1 - 249	75	3,547	380	11,590	68	3,786	523	18,923

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

May

Mai

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur	Pemis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
British Columbia - Colombie-Britannique	167	31,869	766	102,277	115	74,405	1,048	208,551
\$10,000 and over - et plus	-	-	1	15,000	1	42,557	2	57,557
5,000 - 9,999	1	6,216	3	17,741	1	6,856	5	30,813
3,000 - 4,999	2	7,790	4	15,399	1	3,555	7	26,744
1,000 - 2,999	3	5,400	12	17,801	4	6,565	19	29,766
500 - 999	5	4,027	16	11,005	13	9,556	34	24,588
250 - 499	8	3,027	18	5,801	5	1,982	31	10,810
1 - 249	148	5,409	712	19,530	90	3,334	950	28,273
Yukon	-	-	16	782	4	359	20	1,141
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	2	575	1	340	3	915
1 - 249	-	-	14	207	3	19	17	226
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	13	1,247	3	276	16	1,523
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	2	550	-	-	2	550
1 - 249	-	-	11	697	3	276	14	973
Nunavut	1	25	2	7,562	-	-	3	7,587
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	1	7,535	-	-	1	7,535
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	1	25	1	27	-	-	2	52

Table 20
Value of the Non-Residential Permits by Type of Building, Canada and Provinces, 1999

Tableau 20
Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, 1999

May	Mai													
Type of Building	Canada	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Québec	Ontario	Manitoba	Sask.	Alta.	B.C.	Yukon	N.W.T.	Nu- navut
Genre de bâtiment	T.-N.	Î.P.-É.	N.-É.	N.-B.	Québec	Ontario	Manitoba	Sask.	Alb.	C.-B.	Yukon	T.N.-O.	Nu- navut	
	thousands of dollars - milliers de dollars													
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,365,938	4,595	4,107	39,780	17,308	213,572	614,581	46,393	22,686	184,114	208,551	1,141	1,523	7,587
Industrial - Industriel	291,681	55	1,045	6,824	5,881	77,238	125,112	9,442	1,818	32,372	31,869	-	-	25
Factories, plants - Usines, fabriques	145,752	-	-	850	-	45,398	78,588	883	595	4,361	15,077	-	-	-
Utilities, transportation - Services, transports	34,271	-	-	4,700	4,578	4,667	2,125	800	-	11,961	5,440	-	-	-
Mining, agriculture - Mines, agriculture	50,502	-	-	274	-	7,213	18,769	5,500	300	12,503	5,943	-	-	-
Small industrial projects ¹ - Projets industriels mineurs ¹	61,156	55	1,045	1,000	1,303	19,960	25,630	2,259	923	3,547	5,409	-	-	25
Commercial	782,156	4,304	2,989	12,031	8,411	96,529	378,799	26,820	18,524	121,881	102,277	782	1,247	7,562
Trade and services - Commerces et services	181,480	577	700	2,400	500	25,101	70,961	5,068	5,835	42,421	20,082	300	-	7,535
Warehouses - Entrepôts	105,801	382	300	290	-	8,575	76,897	1,166	905	8,984	8,302	-	-	-
Service stations - Postes d'essence	26,759	-	-	429	820	5,401	2,197	2,300	987	9,515	4,535	275	300	-
Office buildings - Édifices à bureaux	185,262	-	-	3,000	1,575	15,646	84,664	3,785	775	36,710	39,107	-	-	-
Recreation - Loisirs	90,790	1,100	-	-	300	6,233	65,278	8,600	1,029	5,545	2,455	-	250	-
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	40,215	650	530	740	-	3,662	16,716	425	3,510	5,716	8,266	-	-	-
Laboratories - Laboratoires	3,533	-	-	-	-	-	2,133	-	-	1,400	-	-	-	-
Small commercial projects ¹ - Projets commerciaux mineurs ¹	148,316	1,595	1,459	5,172	5,216	31,911	59,953	5,476	5,483	11,590	19,530	207	697	27
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	292,101	236	73	20,925	3,016	39,805	110,670	10,131	2,344	29,861	74,405	359	276	-
Education, schools - Éducation, écoles	132,669	-	-	19,750	1,200	13,987	65,496	500	507	12,176	19,053	-	-	-
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	62,241	-	-	-	-	2,120	10,137	800	-	1,487	47,697	-	-	-
Welfare, homes - Bien-être, foyers	33,867	-	-	-	-	2,340	13,965	6,198	-	8,449	2,915	-	-	-
Religion, churches - Religion, églises	21,048	-	-	600	-	5,858	10,328	-	600	2,256	1,406	-	-	-
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	12,939	-	-	-	300	6,031	3,011	1,200	350	1,707	-	340	-	-
Small institutional projects ¹ - Projets institutionnels mineurs ¹	29,337	236	73	575	1,516	9,469	7,733	1,433	887	3,786	3,334	19	276	-

¹ Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.

¹ Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

Table 21
Number and Value of the Non-Residential Permits by
Type of Work and Type of Building, Canada, 1999

Tableau 21
Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le
genre de travail et le genre de bâtiment, Canada, 1999

Type of Building Genre de bâtiment	May Mai					
	New construction Construction neuve		Improvements ¹ Améliorations ¹		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
		\$000		\$000		\$000
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,549	822,329	6,324	543,609	7,873	1,365,938
Industrial - Industriel	567	171,712	1,052	119,969	1,619	291,681
Factories, plants - Usines, fabriques	48	84,900	71	60,852	119	145,752
Utilities, transportation - Services, transports	15	24,677	5	9,594	20	34,271
Mining, agriculture - Mines, agriculture	38	39,013	15	11,489	53	50,502
Small industrial projects ² - Projets industriels mineurs ²	466	23,122	961	38,034	1,427	61,156
Commercial	835	474,420	4,573	307,736	5,408	782,156
Trade and services - Commerces et services	85	128,381	57	53,099	142	181,480
Warehouses - Entrepôts	48	87,071	19	18,730	67	105,801
Service stations - Postes d'essence	27	22,075	9	4,684	36	26,759
Office buildings - Édifices à bureaux	34	132,434	71	52,828	105	185,262
Recreation - Loisirs	14	54,222	19	36,568	33	90,790
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	25	21,186	25	19,029	50	40,215
Laboratories - Laboratoires	1	1,850	2	1,683	3	3,533
Small commercial projects ² - Projets commerciaux mineurs ²	601	27,201	4,371	121,115	4,972	148,316
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	147	176,197	699	115,904	846	292,101
Education, schools - Éducation, écoles	18	81,501	44	51,168	62	132,669
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	5	54,162	11	8,079	16	62,241
Welfare, homes - Bien-être, foyers	10	23,659	9	10,208	19	33,867
Religion, churches - Religion, églises	11	9,064	15	11,984	26	21,048
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	4	4,008	10	8,931	14	12,939
Small institutional projects ² - Projets institutionnels mineurs ²	99	3,803	610	25,534	709	29,337

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non structural additions and replacement of major equipment.

¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non-structurel et le remplacement d'équipement majeur.

² Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.

² Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

**PART III: METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA
DISSEMINATION**

**PARTIE III: MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSIONS
DES DONNÉES**

Introduction

The purpose of the monthly survey of building permits issued by Canadian municipalities is to collect data on construction intentions. The results of this survey are used by C.M.H.C.¹ as a reference base for conducting a monthly survey of housing starts and completions in accordance with its mandate. The statistics on building permits are also essential for the computation of capital expenditures. Furthermore, since the issuance of a building permit is one of the first steps in the construction process, these statistics are widely used as a leading indicator of building activity.

Survey Methodology

The Building Permits Survey covers all Canadian municipalities that issue permits. The number of Canadian municipalities currently surveyed exceeds 2,600, representing all the provinces and territories. They account for 94% of the Canadian population. Participation to the survey being voluntary, the survey does not use a predetermined sample of municipalities. In practice, all urban agglomerations are represented in the survey, as well as a fair percentage of rural municipalities. With certain exceptions, the minimum coverage corresponds to the municipalities already included in the Housing Starts and Completions Survey. Non-responding municipalities that issue permits are urged on a regular basis to respond to the survey. Therefore, the number of municipalities covered is increasing continually.

Collection of Data

The survey is usually conducted by mail, although certain municipalities have the option of responding by telephone. The municipal officer responsible for issuing permits is asked to fill out a form² each month describing all major construction projects. The value of the permits reported includes the following expenditures: materials, labour, profit and overhead. The cost of land is never included in the estimated value of the permit while acquisition costs (legal fees, surveying fees and accrued interest) may be included at times.

The municipalities forward a copy of their completed report to the nearest regional office of Statistics Canada and another copy to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation (C.M.H.C.). To reduce their overhead, an increasing number of respondents are producing a computerized report.

Reports from municipalities which are one part of a census metropolitan area or a census agglomeration must be received within 20 days following the month of reference. The other municipalities have 30 days to produce their reports. Only those municipalities that are late in reporting and that are included in the above-mentioned C.M.H.C. survey are subject to follow-up by telephone.

))))))

¹ Canada Mortgage and Housing Corporation

² A sample of the Building Permit Form is shown in annex at the end of this section.

Introduction

L'enquête mensuelle sur les permis de bâtir menée auprès des municipalités canadiennes vise à recueillir des informations sur les intentions de construction. Les résultats de cette enquête servent d'une part de base de référence à la S.C.H.L.¹ dont l'un des mandats est d'effectuer le relevé mensuel du nombre de logements mis en chantier et parachevés. D'autre part, la statistique sur les permis de bâtir constitue un élément essentiel dans le calcul des dépenses d'immobilisation. De plus l'émission du permis de bâtir étant l'une des premières étapes du processus de construction, cette statistique est grandement utilisée comme indicateur avancé de cette activité.

Méthodologie de l'enquête

L'enquête "Permis de bâtir" vise toutes les municipalités canadiennes émettant des permis. Celles-ci au nombre de 2,600 en provenance de toutes les provinces et territoires regroupent 94% de la population canadienne. Elles ne font pas l'objet d'un échantillon prédéterminé, elles participent plutôt à cette enquête sur une base volontaire. En pratique, toutes les agglomérations urbaines y sont représentées ainsi qu'un bon pourcentage des municipalités rurales. Sauf exception, l'enquête couvre au minimum les municipalités déjà incluses dans l'enquête "Logements mis en chantier et parachevés". Sur une base régulière les municipalités non-répondantes et émettant des permis sont incitées à répondre à l'enquête. De ce fait, le nombre de municipalités couvertes s'accroît continuellement.

Collecte de données

L'enquête est généralement menée par la poste bien que certaines municipalités puissent choisir de répondre par téléphone. L'agent municipal responsable de l'émission des permis rempli mensuellement un formulaire² sur lequel chacun des projets de construction d'envergure doit être décrit. La valeur des permis rapportés comprend les dépenses suivantes: matériaux, main d'oeuvre, profits et frais généraux. Le coût du terrain n'est jamais inclus dans la valeur estimative du permis tandis que les frais d'acquisition (actes notariés, frais d'arpentage, intérêts encourus) peuvent à l'occasion y être intégrés.

Après avoir rempli leur rapport, les municipalités en acheminent une copie au bureau régional de Statistique Canada le plus proche et l'autre au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et du logement (S.C.H.L.). Afin de réduire leur fardeau, de plus en plus de répondants produisent un rapport informatisé.

Les rapports des municipalités qui font parties d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement doivent nous parvenir dans les 20 jours suivant le mois visé. Les autres municipalités ont 30 jours pour produire leur rapport. Seules les municipalités retardataires, incluses dans l'enquête de la S.C.H.L. ci-haut mentionnée, font l'objet d'un suivi téléphonique.

))))))

¹ Société Canadienne d'hypothèques et du logement.

² Un spécimen du formulaire "Permis de bâtir" est montré en annexe à la fin de cette section.

The reports received at our regional offices are verified, coded and processed; the data is then forwarded to Statistics Canada Head Office.

Types of Errors

Since the building permit data are extracted from municipal administrative documents, two types of response errors are possible: errors attributable to the permit applicant and errors in transcription by the responding municipality. However, experience has shown that transcription errors are not very common and the increasing number of municipalities producing computerized reports tends to reduce the frequency of this type of error. Errors attributable to a false statement of the cost of construction are more probable. A qualitative survey conducted among major Canadian municipalities has revealed an underestimation of the declared value of buildings for which permits are issued. Since permit fees are in most cases based on the value of the construction, this leads unquestionably to underestimation of project values. The results of that survey also reveal that, in half of the municipalities covered, the value submitted by the applicant is not subject to any verification by municipal officers.

Quality Control

Strict quality control procedures are applied to ensure that collection, coding and data processing are as accurate as possible. In addition to the usual checks to ensure that the forms are fully completed, quality control procedures established by the Business Survey Methods Division are applied to the coded and processed data. Checks are also performed on totals and the magnitude of data. Reports that fail to meet the quality standards are subject to verification and are corrected as required.

Reliability

The data presented in this publication are solely those supplied by the respondents. No imputation is done for lack of coverage, concealment or the underevaluation of permits issued. For this reason, the sampling error cannot be computed.

Comparison of data must be done with reservation considering that the methods of issuing permits and the methods of estimating building values can differ from one municipality to another. Also, comparisons involving different periods must take into account the constant increase in the number of municipalities participating in the survey.

The monthly statistics are not corrected for cancelled or expired permits. According to the municipal officers, the proportion of cancelled and unused permits is below 5%.

A leur réception dans nos bureaux régionaux, les rapports sont vérifiés, codés et saisis; l'information est par la suite acheminée au bureau central de Statistique Canada.

Types d'erreurs

Les données sur les permis de bâtir étant extraites de documents administratifs municipaux, deux types d'erreurs de réponse sont possibles: les erreurs imputables au demandeur de permis et les erreurs de transcription faites par la municipalité répondante. L'expérience prouve que les erreurs de transcription sont peu fréquentes. De plus, du fait qu'un nombre croissant de municipalités produisent des rapports automatisés la fréquence de ce type d'erreur tend à diminuer. Toutefois, les erreurs provenant d'une déclaration erronée du coût du projet de construction sont toujours probables. Une enquête sur "La qualité des données permis de bâtir" tenue auprès des principales administrations municipales canadiennes a révélé que la valeur déclarée des bâtiments pour lesquels un permis est émis est généralement sous-évaluée. Le mode de tarification des permis qui, dans la plupart des cas, est établi en fonction de la valeur de construction mène indubitablement à une sous-évaluation de la valeur des projets. De plus, les résultats de cette enquête révèlent que pour la moitié des municipalités enquêtées, la valeur soumise par le demandeur ne fait l'objet d'aucune vérification de la part des agents municipaux.

Contrôle qualitatif

Des procédures de contrôle qualitatif rigoureuses sont utilisées afin de s'assurer que la collecte, la codification ainsi que le traitement des données sont effectués avec le plus de précision possible. En plus des vérifications habituelles visant à s'assurer que les formulaires sont complètement remplis, les données codées et saisies sont soumises à un contrôle qualitatif établi par la Division des méthodes d'enquêtes-entreprises. Des vérifications sont également exercées sur les totalisations et l'ordre de grandeur des données. Chaque rapport qui ne répond pas aux critères de qualité retenus fait l'objet d'une vérification et est corrigé au besoin.

Fiabilité

Les données présentées dans cette publication sont uniquement celles fournies par les répondants. Aucune imputation n'est faite pour le manque de couverture, la clandestinité ou la sous-évaluation des permis émis. Pour cette raison, l'erreur d'échantillonnage ne peut être calculée.

Toute comparaison de données doit être faite avec réserve étant donné que les modalités d'émission de permis ainsi que les méthodes d'estimation des valeurs peuvent différer d'une municipalité à l'autre. De plus, puisque le nombre de municipalités participant à l'enquête s'accroît constamment, on doit tenir compte de ce fait lors de comparaisons touchant des périodes différentes.

Les statistiques mensuelles ne font pas l'objet de correction pour les permis annulés ou périmés. D'après les agents municipaux, le volume d'annulation ou d'inutilisation est inférieur à 5%.

Survey Coverage

The observed monthly rate of coverage is shown in table 14 on a provincial and infraprovincial basis (economic region, CMA, CA, rural area). For any given geographical entity, it is obtained by dividing the population of reporting municipalities by the total population of the area under study. The reference base for these computations is the population as determined by the 1996 Census.

Nature of and Basis for Classification

The classification used in this publication deals strictly with **structures** for which a building permit was issued. Permits are generally issued for the following: construction of new buildings, alterations, additions, renovations, etc. Minor repair jobs such as painting, tiling, roofing, etc., for which no permit is required, and engineering work (such as dams, roads, pipelines, etc.), which, by definition, is not a building, are not included in the building permit series. Estimates of such work may be obtained from the publications Capital expenditures by type of asset (cat. no 61-223) and Private and Public Investment in Canada Intentions (cat. no 61-205).

The description given by the municipalities as to the **type of building** (box #6 of Section A on the form) and the **type of work** involved (box #7 of Section A on the form) forms the basis for classification. The classification of buildings into major groups and subgroups is based on the following: intended use in the case of new buildings; present or intended use of buildings to which improvements are to be made; present use of the existing structure where the proposed construction is intended to provide additional facilities; principal use of the structure where the proposed construction has more than one intended use; however, where the building contains dwellings, the value of the construction is divided between residential and non-residential use.

Building Categories

This publication, uses the following classification for the **value of permits issued** for construction of new buildings or for improvements: residential, industrial, commercial, institutional and government.

Residential. Includes all buildings intended for private occupancy whether on a permanent basis or not. Dwellings are divided into the following types: single-family, mobile, cottage, semi-detached, row house and apartment building.

Industrial. Includes all buildings used for manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities, and agriculture, forestry and mining.

Couverture observée

Le taux de couverture observé paraît mensuellement au tableau 14 et est donné sur une base provinciale et infraprovinciale (région économique, RMR, AR, région rurale). Il est obtenu en divisant la population des municipalités rapportantes par la population totale des entités géographiques représentées. La base de référence de ces calculs est la population telle que dénombrée au recensement de 1996.

Nature et fondement de la classification

La classification utilisée dans la présente publication porte strictement sur les **bâtiments** pour lesquels un permis de bâtir a été émis. Généralement les permis émis correspondent aux travaux suivants: construction de nouveaux bâtiments, transformation de logement, ajout structurel, rénovation, etc. Les travaux de réparation (peinture, réfection de plancher, de toiture, etc.) pour lesquels aucun permis n'est requis et les travaux de génie (tels les barrages, les routes, les oléoducs, etc.), qui par définition ne sont pas des bâtiments, ne sont pas compris dans la présente statistique. Des estimations de ces travaux sont toutefois disponibles en consultant "Dépenses en immobilisations par type d'actif" (no 61-223 au catalogue) et "Investissements privés et publics" (no 61-205 au catalogue).

La description fournie par les municipalités concernant le **type de bâtiment** (case #6 de la Section A du formulaire) ainsi que le **type de travail** à effectuer (case #7 de la Section A du formulaire) constitue le fondement de la classification. La classification des bâtiments en groupes ou sous-groupes principaux se fonde sur les éléments suivants: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des améliorations sont effectués; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'ensemble lorsque la construction projetée est destinée à plus d'une fin, toutefois lorsque le bâtiment abrite des logements on procède à la répartition de la valeur des travaux entre l'usage résidentiel et non résidentiel.

Catégories de bâtiments

Dans cette publication la **valeur des permis émis** soit pour l'érection de nouveaux édifices ou pour l'exécution de travaux d'amélioration sont regroupés d'après les genres de bâtiments suivants: résidentiel, industriel, commercial, institutionnel et gouvernemental.

Construction résidentielle. Comprend tout bâtiment destiné à l'occupation privé soit sur une base permanente ou non. Les logements sont regroupés sous les types suivants: les logements unifamiliaux, mobiles, chalets, semi-détachés, en rangée ainsi que les appartements.

Construction industrielle. Englobe tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique, à l'agriculture, à la sylviculture ainsi qu'à l'exploitation minière.

Commercial. Includes all buildings used to house activities related to the tertiary sector, such as stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial installations such as signs, billboards, etc.

Institutional and Government. Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures like schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged.

The **number of dwelling units** indicates the number of self contained dwelling units created. This should not be confused with the number of structures. For example, an apartment building containing six dwellings will be shown as six dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. This publication uses the following classification for dwelling units:

Single-family. Refers to dwellings commonly called "**single house**". It includes single dwellings that are completely isolated on all sides, including single dwellings linked to other dwellings below ground. Included are bungalows, split levels, two-storey single-family homes built by conventional methods or prefabricated.

Mobile homes. Refers to houses designed and constructed to be transported on their own chassis and for easy moving.

Cottage. Refers to dwellings that cannot be occupied year-round or on a permanent basis because the facilities required for comfort are inadequate.

Double or Semi-detached. Refers to dwellings in which each of the two dwellings are side by side and joined by a common wall or garage, but not attached to any other building and surrounded by open space.

Row Dwellings. Refers to a row of three or more dwellings attached to each other without dwellings above or below.

Apartment Building. Includes dwellings in a variety of buildings such as duplexes, semi-detached duplexes, triplexes, row duplexes, apartments as such and dwellings adjacent to non-residential structures.

Conversion. Refers to the number of dwellings added by conversion of existing structures.

Construction commerciale. Il s'agit de tout bâtiment destiné à abriter des activités se rattachant au secteur tertiaire. Par exemple: les magasins, entrepôts, garages, immeubles à bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses tel que les enseignes, affiches, etc.

Construction institutionnelle et gouvernementale. Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers de vieillards.

Le **nombre d'unités de logements** correspond au nombre de logements indépendants créés. Il ne faut pas confondre avec le nombre de structures. Par exemple, dans le cas d'un édifice à appartements comptant six logements on fera référence à six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. Dans cette publication les unités de logements sont regroupées de la façon suivante:

Maison unifamiliale. Ce genre de logement est communément appelé "**maison simple**". Il comprend les logements individuels complètement isolés de tout côté, y compris les maisons individuelles liées à un autre logement uniquement sous le sol. Sont inclus les unifamiliales à deux étages, les bungalows, split level, qu'ils soient construits de façon conventionnelle ou préfabriquée.

Maison mobile. Maison conçue et construite pour être transportée sur son propre châssis et qu'on peut déplacer sans grand délai.

Chalet. Logement qui ne peut être habité à l'année ou en permanence puisque les installations nécessaires au confort sont insuffisantes.

Maison double ou semi-détachée. Correspond à toute maison d'habitation où chacun des deux logements sont côte à côte réunis soit par un mur commun ou un garage, mais non attenants à une autre construction et entourés d'espaces libres.

Maison en rangée. Il s'agit d'une rangée d'au moins trois logements réunis côte à côte sans autre logement au-dessus ou au-dessous.

Maison d'appartements. Cette catégorie inclut les logements compris dans une variété de bâtiments tels que: les duplex, les duplex jumelés, les triplex, les duplex en rangée, les appartements proprement dit et les logements adjacents à tout édifice non domiciliaire.

Transformation. Il s'agit du nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Geographic Classification

Geographic entities are classified according to Standard Geographical Classification (SGC) used by Statistics Canada. Each reporting entity is assigned a twelve-digit SGC code for identification according to the following geographic levels:

- **Province and Territory (PR)** : There are ten provinces and two territories.
- **Economic Region (ER)**: Refers to infraprovincial regions established by the Standards Division of Statistics Canada in 1976. There are seventy-four ERs.
- **Census Division (CD)**: Refers to a group of census subdivisions established by provincial law. There are two hundred and eighty-eight CDs (data on this geographic group is available on request).
- **Census Metropolitan Area (CMA)**: Its delineation corresponds to the 1986 Census definition. The term CMA refers to the main labour market area of an urban area (the urbanized core) of at least 100,000 population, based on the Census population figures. The twenty-five CMAs are shown in this publication. Although the 1986 Census defines the Ottawa-Hull area as a single CMA, the area is shown in this publication as two separate entities since it is located in two different provinces.
- **Census Agglomeration (CA)**: Refers to the smaller labour market area of an urbanized core of at least 10,000 population, as defined by the 1991 Census. There are one hundred and twelve CAs in Canada. When a CA overlaps the boundaries of two provinces, it is shown partly in each province. The Lloydminster agglomeration is an exception to this rule. It is treated as if it was totally located in Alberta.
- **Other Municipalities of at Least 10,000 Population**: Refers to municipalities not included in census agglomerations but with populations of at least 10,000 inhabitants. The distinction is made between these municipalities and CAs in order to permit comparison between the Building Permits Survey and the Housing Starts and Completions Survey which refers to this geographical concept.
- **Rural Area**: Refers to all geographic entities not included in a CMA or CA and not identified as an urban centre by the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Classification géographique

Les entités géographiques sont classifiées selon la Classification Géographique Type (CGT) en usage à Statistique Canada. Un code (CGT) de douze chiffres a été attribué à chaque entité rapportante afin de pouvoir les classer selon les niveaux géographiques suivants:

- **Province et territoire (Pr)**: On compte dix provinces et deux territoires.
- **Région économique (RE)**: Il s'agit des régions infra-provinciales de Statistique Canada établies par la Division des normes en 1976. On en compte soixante-quatorze.
- **Division de recensement (DR)**: L'expression division de recensement signifie un regroupement de subdivision de recensement établie par une loi provinciale. On en dénombre deux cent quatre-vingt-huit (des données sous un tel regroupement géographique sont disponibles sur demande).
- **Région métropolitaine de recensement (RMR)**: Leur délimitation correspond à la définition du recensement de 1986. Le terme (RUR) désigne la principale zone du marché du travail d'une région urbaine (noyau urbanisé) comptant 100,000 habitants ou plus, d'après les chiffres de population du recensement. Les vingt-cinq (RMR) figurent dans cette publication. Toutefois, bien que le recensement de 1986 définit Ottawa-Hull comme une seule (RMR), elle est présentée ici en deux entités distinctes étant donné qu'elles sont situées dans des provinces différentes.
- **Agglomération de recensement (AR)**: Elle correspond aux zones des marchés de travail moins vastes des noyaux urbanisés comptant 10,000 habitants ou plus, tel que défini au recensement de 1991. On compte cent douze (AR) au Canada. Lorsqu'une (AR) chevauche deux provinces elle est présentée partiellement dans chacune de celles-ci. L'agglomération de Lloydminster fait toutefois exception à cette règle, paraissant en totalité en Alberta.
- **Autres municipalités de 10,000 de population et plus**: Il s'agit de municipalités ne faisant pas partie d'agglomérations de recensement dont la taille est d'environ 10,000 habitants. On distingue ces municipalités afin de rendre possible la comparaison entre l'enquête sur les permis de bâtir et celle sur les mises en chantier qui utilise ce concept.
- **Partie rurale**: Sont regroupés sous cette rubrique toutes les entités géographiques ne faisant pas partie d'un (RMR) ou d'une (AR) et n'étant pas n'ont plus un centre urbain identifié par la Société Canadienne d'hypothèques et de logement.

- **Census Subdivision (CSD):** Refers to the general term applying to municipalities, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories. However, since Indian reserves and settlements do not issue building permits, they are not included in this publication.
- **Non-standard Geographic Unit:** The geographic units shown in this publication do not all satisfy the above definition of census subdivision. Some provincial or municipal administrations producing monthly reports do not correspond to the official geographic entities; they are nevertheless shown in this publication under the geographic entity used by these administrations. These so-called non-standard geographic units are few in number and are mostly concentrated in the Maritime provinces; e.g. 'Commission d'urbanisme de Madawaska', Cape Breton Planning Commission, Greater Moncton District, Acadian Peninsula, etc.
- **Sub-division de recensement (SDR):** L'expression subdivision de recensement se rattache aux municipalités, aux réserves indiennes, aux établissements et aux territoires non organisés. Toutefois étant donné que les établissements et les réserves indiennes n'émettent pas de permis de bâtir elles ne sont pas comprises dans cette publication.
- **Unité géographique non-standard:** Les unités géographiques qui apparaissent dans cette publication ne correspondent pas toutes à la définition de subdivision de recensement tel que définit ci-haut. Certaines administrations provinciales ou municipales étant dans l'impossibilité de produire des rapports mensuels conformes aux entités géographiques officielles, nous les publions selon l'entité géographique utilisée par ces administrations. Ces unités géographiques dites non-standards ne sont cependant pas très nombreuses et sont surtout concentrées dans les provinces maritimes. Exemples: Commission d'urbanisme de Madawaska, 'Cape Breton Planning Commission', 'Greater Moncton District', Péninsule Acadienne, etc.

Territorial Revisions

Territorial boundaries were established according to the 1991 Census definitions. Changes in boundaries, status or name of census subdivisions between censuses are introduced in this publication on a yearly basis. Changes affecting the other geographic units (CMAs, CAs, CDs and ERs) are introduced every five years, eighteen months following the census.

Revision of Data

Two types of revisions can affect the results of the Building Permits Survey:

(1) Revisions Due to the Correction of Coding Errors

These types of revisions are done on a monthly basis only to the data pertaining to the month preceding the reference period.

(2) Revisions Due to the addition of Late Reports

Late reports for the month preceding the reference period are incorporated into the survey results on a continuing basis. However, reports received after the two-month deadline following the reference month are introduced only at the end of the year. As a result, the data for the last twelve months are subject to revision.

Révisions territoriales

Les limites territoriales ont été établies conformément aux définitions du recensement de 1991. Durant les périodes intercensitaires les changements de limites, de statuts et de noms des (SDR) sont introduits dans cette publication sur une base annuelle. Les changements affectant les autres unités géographiques (RMR, AR, DR, RE) sont pour leurs parts incorporés sur base quinquennale dix huit mois après la tenue du recensement.

Révision des données

Les révisions pouvant affecter les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont de deux natures:

(1) Révisions dues à la correction d'erreurs de codage

Mensuellement, seules les données du mois précédent la période de référence peuvent être affectées par de telles révisions.

(2) Révisions dues à l'addition de rapports tardifs

Les rapports tardifs se rapportant au mois précédent la période de référence sont incorporés aux résultats de l'enquête sur une base courante. Cependant les rapports reçus après la limite de deux mois suivant le mois de référence ne sont introduits qu'à la fin de l'année. Par conséquent, les données des douze derniers mois sont sujets à révision.

Adjustment for Seasonality

Seasonally adjusted data for the total number of housing units as well as for the aggregate value of building permits are obtained indirectly, i.e., by adding their seasonally adjusted components. The total number of dwelling units is obtained by summing the seasonally adjusted data for single-family and multiple-use units; the total value of building permits is obtained by summing the following elements: residential, industrial, commercial and institutional. Some series contain no apparent seasonality. In these cases, undadjusted values have been tabulated and aggregated to the adjusted values of the other series.

At the end of the year, the chronological series adjusted for seasonality are revised to take into account the most recent seasonal fluctuations. These revisions apply only to the last three years in the series. The revised data are introduced into the CANSIM databank and was for the first time incorporated into the 1989 annual publication on building permits (64-203), which was available at the beginning of 1990.

Index of Building Construction

Building permits represent one of the first steps of the construction process. They express investment intentions of various economic agents and therefore lead any labour and material expenditures. However, due to the existence of seasonality and extreme building permit values, it is difficult to infer from raw data any real changes in the behaviour of economic agents. In table 8, deflated and adjusted data for seasonality already enable a better interpretation of construction activity because they reflect the real level of intentions. Price indexes used to deflate building permit values are the residential and non-residential construction input price indexes. These composite price indexes are derived from union wage rate indexes and construction material indexes, which are available from the CANSIM databank, matrices 400 and 423. In table 9, a filter is applied to the seasonally adjusted permit values in order to eliminate irregular movements. This allows us to identify major movement in the series.

Availability of Data

This publication contains only part of the data produced on building permits. However, you may order unpublished tables³ or address special requests, now available on diskette, to the **Current Investment Indicators Section ((613) 951-9689, call collect)**. The majority of the series presented here is also available on CANSIM in matrices 80 (levels 3-7, 16-32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 and 4073.

)))))))))

³ A list of these tables is available from Statistics Canada Head Office or from the regional offices.

Désaisonnalisation

Les données désaisonnalisées portant sur le total des unités et la valeur agrégée des permis de bâtir sont obtenues indirectement, c'est-à-dire par l'addition de leurs composantes désaisonnalisées. On obtient les unités totales de logement par l'agrégation des données désaisonnalisées de type unifamilial et multiple; la valeur totale des permis résulte pour sa part de la somme des éléments suivants: résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. Certaines séries ne présentent aucune saisonnalité apparente. Ainsi, les valeurs non-désaisonnalisées des ces séries ont été utilisées et agrégées aux valeurs désaisonnalisées des autres séries.

À la fin de l'année, les séries chronologiques désaisonnalisées sont révisées afin de tenir compte des plus récentes fluctuations saisonnières. Seules les trois années de fin de série sont affectées par ce processus de révision. Les données révisées sont introduites à la banque de données CANSIM, elles ont été incorporées pour la première fois à la publication annuelle de 1989 sur les permis de bâtir (64-203) laquelle était disponible au début de 1990.

Indice de la construction

Les permis de bâtir représentent une des premières étapes du processus de construction. Ils expriment les intentions d'investissement des différents agents économiques et par conséquent devancent les dépenses en main d'oeuvre et en matériaux. Cependant, dû à la présence de la saisonnalité et des valeurs extrêmes à l'intérieur des séries, les données brutes ne permettent pas de distinguer tout changement d'attitude des agents économiques. Au tableau 8, les données désaisonnalisées et dégonflées de l'effet de prix permettent déjà une meilleure interprétation de la valeur des permis puisqu'elles reflètent le niveau réel des intentions. Les indices de prix employés pour le dégonflement de la valeur des permis de construire sont les indices de prix des entrées dans la construction résidentielle ou non résidentielle. Ces indices synthétiques sont calculés à partir des indices des salaires syndicaux et des matériaux de construction obtenus de la banque de données CANSIM, matrices 400 et 423. Au tableau 9, un filtre est appliqué aux permis de bâtir afin d'éliminer les valeurs extrêmes. Ce procédé permet d'identifier les mouvements fondamentaux des séries. En lissant le mouvement de la série, celle-ci devient donc un indicateur de tendance beaucoup plus fiable de l'activité économique.

Disponibilité des données

La présente publication ne renferme qu'une partie des données produites sur les permis de bâtir. On peut cependant en s'adressant à la section des **Indicateurs courants de l'investissement ((613) 951-9689, frais virés)** commander soit des tableaux non-publiés³ ou soumettre des requêtes spéciales. Ces dernières sont maintenant disponibles sur disquette. La plupart des séries présentées ici sont aussi disponibles sur CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 et 4073.

)))))))))

³ La liste de ces tableaux peut être obtenue en s'adressant soit au bureau central ou au bureaux régionaux de Statistique Canada.

Related Products and Services

Selected Related Publications

Catalogue

- 62-555 Family Expenditure in Canada, 17 Metropolitan Areas 1996, occasional, bilingual.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada, 1996, annual, bilingual.
- 64-202 Household Facilities and Equipment, 1997, annual, bilingual.
- 13-218 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1997, annual, bilingual.

Related Public-use Microdata Tapes

A public use microdata tape linking 1987 Shelter Cost Survey data with Household Income Facilities and Equipment data is available. Copies of each tape and associated documentation are priced at \$1,000. This tape is available from the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 or 951-9778.

Tapes based on the Survey of Family Expenditures are also available; contact the Family Expenditure Surveys Section.

Special Tabulations

Special tabulations can be produced to your specifications on a cost recovery basis. Inquiries should be directed to the Current Investment Indicators Section.

Further information on these products and other aspects of the surveys can be obtained from the Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.

Produits et services connexes

Publications connexes choisies

Catalogue

- 62-555 Dépenses des familles au Canada, 17 régions métropolitaines 1996, hors série, bilingue.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1996, annuel, bilingue.
- 64-202 L'équipement ménager, 1997, annuel, bilingue.
- 13-218 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1997, annuel, bilingue.

Bandes de microdonnées connexes à grande diffusion

Il existe une bande de microdonnées à grande diffusion assurant le couplage des données de l'Enquête sur les frais de logement de 1987 et des données sur le revenu des ménages et sur l'équipement ménager. Le prix demandé pour chaque exemplaire de la bande et la documentation connexe est de \$1,000. On peut se procurer cette bande auprès de la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 ou 951-9778.

On peut également se procurer des bandes portant sur l'Enquête sur les dépenses des familles auprès de la Section des enquêtes sur les dépenses des familles.

Totalisations spéciales

Il est également possible de produire, sur la base de recouvrement des coûts, des totalisations spéciales établies conformément à vos spécifications. Veuillez adresser vos demandes de renseignements à cet égard à la Section des Indicateurs courants de l'investissement.

Vous pouvez obtenir de plus amples renseignements sur ces produits et sur d'autres aspects des enquêtes auprès de la Section des Indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.



Building and demolition permits

Monthly Report

Permis de construction et de démolition

Rapport mensuel



1	<i>If necessary, please update corresponding information – Si nécessaire, veuillez mettre à jour les renseignements correspondants</i>	
	2 Reporting Entity Name – Nom de l'entité rapportante	
	3 Municipal Status (if applicable) – Statut municipal (s'il y a lieu)	
	4 Address – Adresse	
	5 City – Ville	6 Postal Code – Code postal
	7 Contact Name – Nom du contact	
	8 Contact Title – Titre du contact	
	9 Language of Preference – Langue de préférence 1 <input type="checkbox"/> English 2 <input type="checkbox"/> Français	
	10 Telephone Number – Numéro de téléphone	

General Information	Renseignements généraux
Confidential when completed.	Confidentiel une fois rempli.
The collection of this information is authorized by the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19.	La collecte de cette information est autorisée par la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.
To avoid duplication of enquiry and to provide consistent statistics, this survey is being conducted under cooperative agreements, made in accordance with the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19 under Section 11 for the exchange of information with: the Manitoba Bureau of Statistics, the Saskatchewan Bureau of Statistics and the British Columbia Central Statistics Bureau for respondents in each of the respective provinces; and under Section 12 for joint collection and sharing information with: the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Canada Mortgage and Housing Corporation.	Afin d'éviter tout chevauchement des enquêtes et de fournir des statistiques uniformes, Statistique Canada mène cette enquête aux termes d'accords conjoints conclus en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19 pour l'échange de renseignements avec: le «Manitoba Bureau of Statistics», le «Saskatchewan Bureau of Statistics» et le «British Columbia Central Statistics Bureau» pour les répondants de ces différentes provinces; et en vertu de l'article 12 pour le rassemblement conjoint et l'échange de renseignements avec: le «Northwest Territories Bureau of Statistics» et la Société canadienne d'hypothèques et du logement.
Agreements coming under Section 12 of the Canada Statistics Act shall not apply to any respondent who give notice in writing to the Chief Statistician that he/she objects to the sharing of the information.	Les accords aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique ne s'appliquent pas aux répondants qui s'opposent à l'échange de renseignements dans une lettre jointe au questionnaire dûment rempli et adressé au statisticien en chef du Canada.
Results of this survey will enable Statistics Canada (STC) to estimate residential and non-residential construction activity at various geographical level. The latter are published monthly in Catalogue 64-001 and annually in Building Permits – Annual Summary, Catalogue 64-203.	Les résultats de cette enquête permettront à Statistique Canada (SC) d'estimer l'activité de la construction résidentielle et non résidentielle à différents niveaux géographiques. Ces derniers sont publiés mensuellement dans Permis de bâtir, n° 64-001 au catalogue et annuellement dans Permis de bâtir – Sommaire annuel, n° 64-203 au catalogue.
PLEASE REFER TO THE SURVEY REPORTING GUIDE AND SELF CODING GUIDE WHEN COMPLETING YOUR REPORT. Additional copies of these guides are available from our STC regional representative.	VEUILLEZ CONSULTER LE GUIDE DE DÉCLARATION DE L'ENQUÊTE ET LE GUIDE POUR AUTOCODAGE POUR COMPLÉTER VOTRE RAPPORT. Des copies supplémentaires sont disponibles auprès du représentant régional de SC.

11	Coverage Profile Update	Mise à jour du profil de couverture
	Is the geographical coverage of this monthly report different from that of your last report due to a change in boundaries, level of administration, etc.	Est-ce que la couverture géographique de ce rapport mensuel est différente de celle de votre rapport précédent dû à un changement de frontières, du niveau d'administration, etc.
	1 <input type="checkbox"/> Yes Oui	2 <input type="checkbox"/> No Non

12	Reporting Period – Période visée	Stock Requirements – Besoins de fournitures
	<i>Please use a separate form for each month being reported.</i> <i>Veillez utiliser un formulaire différent pour chaque mois rapporté.</i>	<i>If forms of return envelopes are required, please check:</i> <i>Si vous avez besoin de formulaires ou d'enveloppes de retour, prière de l'indiquer:</i>
	Year Année <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> Forms – Formulaires
	Month Mois <input type="text"/> <input type="text"/>	2 <input type="checkbox"/> STC Return Envelopes – Enveloppes de retour SC
		3 <input type="checkbox"/> CMHC Return Envelopes – Enveloppes de retour SCHL

14	Report Prepared by – Rapport préparé par	Nil Report – Rapport nul
	Signature: <input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>	<i>If no permits were issued during the month, simply check the box below:</i> <i>Si aucun permis n'a été émis durant le mois, cochez simplement la case ci-dessous:</i>
	Year <input type="text"/> <input type="text"/> Month <input type="text"/> <input type="text"/> Day <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> No Permits Aucun permis

Section B: Minor Residential Additions and Renovations – Additions et rénovations résidentielles mineures							
Permits valued at less than \$50,000 Permis évalués à moins de \$50,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
New garages and carpots Garages et abris d'auto neufs	Single dwellings Logements simples	01	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	02	,000				
New inground swimming pools Piscines creusées neuves	Single dwellings Logements simples	03	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	04	,000				
Other improvements Autres améliorations	Single dwellings Logements simples	05	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	06	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		07	,000				
Section C: Minor Non-Residential Projects – Projets non résidentiels mineurs							
Permits valued at less than \$250,000 Permis évalués à moins de \$250,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
Industrial Industriel	New construction Construction neuve	08	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	09	,000				
Commercial	New construction Construction neuve	10	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	11	,000				
Institutional and Governmental Institutionnel et gouvernemental	New construction Construction neuves	12	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	13	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		14	,000				
Section D: Residential Demolitions – Démolitions résidentielles							
Type of dwelling Type de logement	▶	None Aucune (✓)	Single-detached Maison individuelle	Cottage Chalet	Semi-detached Semi-détaché	Row Rangée	Apartment Appartement
No. of dwelling units demolished Nombre d'unités de logement démolies	▶	<input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/>				
Confidentiality			Confidentialité				
<p>Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information obtained from this survey that relates to any identifiable business, without the previous written consent of that business. The data reported will be treated in strict confidence, used for statistical purposes and published in aggregate form only. The confidentiality provisions of the Statistics Act are not affected by either the Access to Information Act or any other legislation.</p>			<p>La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies au cours de cette enquête qui permettraient d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données déclarées resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi sur l'accès à l'information ou toute autre loi.</p>				
Mailing Instructions			Directives de renvoi				
<p>Please complete and return this form no later than 10 days after the end of the reporting period. Using the envelopes provided, send one copy to the nearest Statistics Canada Regional Office and one to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation.</p>			<p>Veillez compléter et retourner ce formulaire au plus tard 10 jours après la fin de la période visée. On vous demande de faire parvenir dans les enveloppes fournies, une copie au bureau régional de Statistique Canada et une au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.</p>				
Correspondence			Correspondance				
<p>If you require assistance in the completion of the report or have any questions regarding the survey, please call the nearest Statistics Canada Regional Office.</p>			<p>Si vous avez besoin d'aide pour remplir le rapport ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez téléphoner au bureau régional de Statistique Canada le plus près.</p>				
<p>Newfoundland, Labrador and Maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan and Northwest Territories British Columbia and Yukon</p>		<p>1-800-565-1685 1-800-363-6720 1-800-263-3072 1-800-661-9884 1-800-663-0172</p>	<p>Terre-Neuve, Labrador et les maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest Colombie-Britannique et le Yukon</p>				